PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXIV - Nº.- 6.257 - LA PAZ, BOLIVIA, MIERCOLES 5 DE NOVIEMBRE DE 1975 - 16 PAGINAS - $b. 2.00
AÑO DEL SESQUICENTENARIO

spaña emplazó tanques y artillería en el Sahara

"Línea de disuasión" con minas y alambradas fue instalada para evitar "marcha verde" de Marruecos



RCHA DE LA CONQUISTA.- Marrakech, cos, (AP).- Luciendo flores y portando un recipiente ua y una bandera, un miembro de la fuerza de civiles uíes dispuesta a invadir el Sahara español, espera ara iniciar la marcha. (Radiofoto aap).

A 12 KILOMETROS DE LA FRONTERA CON MARRUECOS, SAHARA ESPAÑOL, 4 (AP).- Las Fuerzas Armadas españolas han establecido una "línea de disuasión" de minas y alambradas, reforzadas por vehículos blindados y legionarios, con el propósito de detener la marcha al Sahara de 350.000 marroquiés desarmados, dijeron hoy aquí oficiales españoles.

Los españoles se retiraron doce kilómetros de la frontera real, donde ambas partes están separadas por solo 1.600 metros, para "evitar malentendidos", dijeron.

La carretera de tres metros de ancho que conduce de la frontera a la capital de El Aaiun está bloquedada aquí por dos enormes barricadas de piedras y tierra, separadas unos 100 metros una de otra.

La zona entre ambas y el sector contiguo están minados, dijeron las tropas españolas.

Michel Lipchitz, fotógrafo de la Associated Press, y yo fuimos los primeros periodistas en llegar a la nueva línea de disuasión. Nos detuvimos a unos 100 metros de las barricadas de tierra y vimos apresurados movimientos de los vehículos españoles que estaban a alguna distancia, en la cuesta arriba que conducia a un risco donde varios tanques y otros vehículos blindados se dibujaban claramente contra el cielo.

Dos helicópteros describieron círculos sobre nosotros, a cierta distancia, y luego nos pasaron por encima, alzamos nuestro letrero con la palabra "prensa", torpemente escrita en francés y árabe, que habíamos usado en el lado marroquí de la frontera.

Los helicópteros continuaron observándonos, el más alto mostraba dos pesadas ametralladoras que salian de sus puertas, una a cada lado, y el más bajo volaba a poco más de tres metros por encima de nuestras cabezas

Después de unos quince minutos, dos pesados vehículos militares salieron por una abertura en las alambradas y avanzaron con cuidado por la zona de las barricadas, rumbo a nosotros. Parecían seguir un camino preciso pero no podíamos ver marcas desde donde estábamos.

Los legionarios saltaron de los vehículos cuando llegaron junto a nosotros y nos rodearon con los rifles listos.

Explicamos al capitán español que habíamos solicitado visados y queríamos hacer un viaje de un día a El Aaiun.

El teniente de la Fuerza Aérea José Luis Sánchez, encargado del tráfico aéreo en el sector, transmitió nuestro mensaje a los helicópteros para que éstos los retransmitiesen a El Aaiun.

Mientras esperábamos respuesta, regalamos cerveza enlatada a los diez soldados -dos oficiales y ocho alistados- que tenían en su grupo a dos saharenos, uno encargado de una ametralladora pesada y otro de un pequeño mortero.

Los soldados estacionados alrededor nuestro aceptaron la cerveza y permanecieron en sus puestos, en alerta.

Sánchez y el capitán de legionarios, que no quiso identificarse, explicaron que la posición era la "línea de disuasión" contra la marcha. Dijeron:

"La zona está toda minada. Hay carteles que dicen " campo minado" en español y árabe".

Pero no pudimos verlos desde nuestra posición y no se nos permitió fotografiarlos.

Una línea de alambradas se extendía a todo lo largo de la desértica llanura, cubierta de cactus, hasta desaparecer en la distancia mezclada al polvo.

Dos civiles que acompañaban a las tropas españolas se identificaron como periodistas- Pedro Mario Herrero de "YA" y Arturo Pérez-Reverte de "Pueblo", dos diarios madrileños.

Mientras esperábamos, discutimos problemas profesionales e intercambiamos noticias acerca de la situación en Tarfaya, centro marroquí donde están acampados los futuros manifestantes.

Mañana se inicia marcha marroquí "de la conquista"

ONU gestiona una solución al conflicto

AGADIR, MARRUECOS, 4 (AP).- El Ministro de Información de Marruecos, Ahmed Taibi Benhima, dijo hoy que la "marcha de conquista" al Sahara español empezará el jueves como ha sido preparado.

"La marcha no es negociable y no será negociable", dijo Benhima en conferencia de prensa horas después que el Primer Ministro Ahmed Smani regresó de un esfuerzo aparentemente infructuoso en Madrid por persuadir a los gobernantes españoles de que den paso libre a la marcha.

Benhima dijo que el Rey Hassan hablará por radio y televisión sobre la disputa por el Sahara desde su palacio en Agadir mañana por la noche.

El Ministro de Información había anunciado anteriormente que el Rey hablaría desde Tan Tan, un puesto en el desierto a sólo 250 kilómetros de la frontera con el Sahara español. Al preguntársele por qué cambió de idea el Rey, Benhima dijo que el anuncio anterior se basó en un mal entendimiento entre sus subordinados.

Benhima dijo que la marcha seguirá hasta Al Ayun, capital del Sahara español a 80 kilómetros al sur de la frontera, aunque no todos los 35.000 voluntarios entraran a la ciudad.

"Al Ayun solamente tiene 18.000 habitantes y no podría recibir a "todos"", dijo Benhima, agregó que entrarán a Al Ayun porque simbólica el control soberano de todo el Sahara español. "El número que entrará a la ciudad dependerá de consideraciones físicas y no políticas" dijo Benhima.

Informó que el Rey. Hassan recibió a Andre Lewin, enviado especial del Secretario General de las Naciones Unidas Kurt Waldheim, que se encuentra en un segundo recorrido de los países involucrados en la disputa por el Sahara.

Parece afirmarse la paz en Líbano

Cristianos y musulmanes iniciaron retirada

BEIRUT, 4 (AFP).- Todavía incrédulos, los habitantes de esta capital comprobaban hoy los progresos alcanzados en la aplicación del cese de fuego que manipula cautelosamente el gobierno del Primer Ministro Rachid Karame.

Aun cuando los falangistas cristianos de derecha y los musulmanes progresistas evitaban todo contacto personal en las complicadas operaciones de retirada mutua, la jornada se cerró con ausencia casi total de incidentes.

Los milicianos de Pierre Gemayel abandonaron durante la noche del lunes al martes los grandes hoteles Fenicia y Saint Georges, que ocupaban desde el 27 de octubre y dejaron apenas seis de sus hombres en el Holiday Inn, que deberán entregar al Ejército pero no a las Fuerzas de Seguridad Interior (FIS), según sus instrucciones.

A su vez los musulmanes se retiraron de la torre de 32 pisos en construcción a unos 300 M. de los hoteles que hostigaban desde allí, y dejaron en el lugar a tropas de las FSI y seis miembros del Comando de Lucha Armada Palestina (CLAP).

En cuanto los seis últimos falangistas abandonen el Holiday Inn, otro tanto deberán hacer esta noche los milicianos del CLAP, precisó una fuente cristiana.

Mientras tanto, los bandos enfrentados retiraron esta tarde todos los efectivos apostados en la línea Kantari-Clemenceau, cerca de la zona de los grandes hoteles.

La calma en el lugar fue asegurada por patrullas constantes del Ejército, integrantes de un batallón de 300 hombres colocado bajo el comando de las FSI.

El punto mayor de tensión fue hoy la tierra de nadie entre el barrio musulmán de Chiah y el cristiano de Ain Remaneh, donde los milicianos mantuvieron posiciones frente a frente, aunque sin disparar.

Pese a la presencia de las FSI, parece imposible en estos momentos el desmantelamiento de las barricadas, trincheras.

plot fue scubierto n Chile

TIAGO DE CHILE 4 El gobierno militar esta noche que las de Seguridad desn un complot, en el n envueltos sacerdotes s de varios países, y ópósito era encubrir a buscados extremistas. nuncio se hizo después res sobre un confuso e en el que fue arrestadoctora en medicina de idad británica, que tener implicaciones ionales ya que varias otras personas imen los incidentes son nacionalidad norcana.

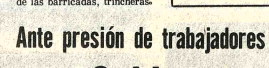
nuncio oficial del go- dice también que lo Salas, un sacerdote chileno que fue el director del comité co para la Paz en stuvo escondido y se le or su participación en lot.

omité fue creado poco s que los militares el poder, el 11 de bre de 1973 derrocando dente marxista Sallende. El comité fue on el objeto de ayudar familiares de las s arrestadas o ecidas.

embajada británica temprano esta mae se está tratando de permiso de las autoriara que un enviado se te con Sheila Cassidv, ora en medicina de 37 edad, que vivió en rante los últimos cuas. Las gestiones se después que se supo arrestada este último emana.

ntes allegadas a la la señalaron que no as causas por las que stada y que ella iba a ronto a Inglaterra con de ingresar a una ación religiosa.

anuncio del gobierno ue la señorita Cassidy ratamiento médico a Gutiérrez el segundo del clandestino ento Revolucionario lista, que fue herido, a na pierna durante una con los agentes de ad hace unas dos s en una casa de en los alrededores de pital.



Ante presión de trabajadores

Gobierno argentino accedió a nuevos aumentos salariales

..BUENOS AIRES, 4 (AP) - El Ministro de Economía, Antonio Cafiero, anunció esta noche un aumento salarial cercano al 20 por ciento para todos los trabajadores privados incremento que es resistido por los empresarios.

El aumento es del 20 por ciento para los salarios promedio 6.600 pesos (150 dólares), pero es mucho menor para los sueldos superiores. Asimismo prometió elevar el salario mínimo a unos 4.800 pesos (100 dólares).

Cafiero hizo un balance de su gestión iniciada en agosto y reconoció que no se habían alcanzado aún los objetivos previstos, pero dijo que "estamos por el buen camino". Dijo que existía aún la inflación que se calcula superior al 250 por ciento hasta el momento.

Criticó a los sectores agropecuarios, especialmente a los ganaderos, que vienen realizando un paro general no entregando hacienda para el consumo interno. Atribuyó a la falta de carne, al aumento de precios ocurrido en octubre en otros productos sustitutos.

El aumento es fijo de 1.500 pesos (30 dólares) para todos los sectores, con excepción de la administración pública a cuyos agentes se les adelantará el pago de importantes deudas.

Cafiero dijo que si en enero se comprueba que el salario se ha deteriorado un instituto especial se encargará de reajustarlos nuevamente. Versiones no confirmadas habían dicho que los dirigentes obreros habían reclamado un aumento del 40 por ciento.

El ministro dijo que es partidario de mantener el salario real pero "siempre bajo la óptica de que la economía tiene sus límites objetivos... sobrepasarlos puede resultar peligroso...".

Pidió "cordura" a todos los sectores, y dijo que el gobierno "no actuará bajo presión de ningún sector", y afirmó que existen firmes posibilidades de expandir las exportaciones a nuevos mercados, entre los cuales mencionó países socialistas.

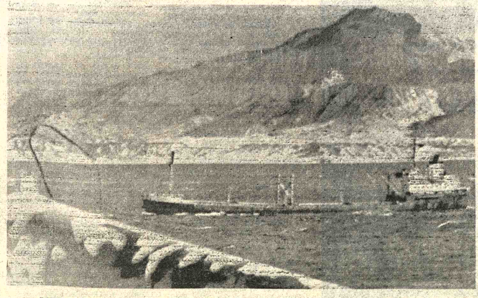
Recientemente se había firmado una denominada "tregua social dinámica" entre el Estado, los sindicatos y los empresarios, nucleados en la Confederación General Económica (CGE).

Según el acuerdo, durante 180 días no se podía despedir obreros y los aumentos en sueldos serían decididos por un Instituto especialmente creado.

Sin embargo, los dirigentes obreros apresuraron ayer su decisión y pidieron formalmente un aumento. Los empresarios, en consecuencia, consideran que se trata de una medida unilateral, que viola lo recientemente pactado.

Los empresarios son partidarios de la política "concertación", y advirtieron que han realizado "el esfuerzo de mantener al máximo nivel de ocupación, con el obvio propósito de reducir, dentro de sus posibilidades, las tensiones locales".

Un empresario criticó ese párrafo diciendo que "difícilmente se pueda afrontar el nuevo aumento... y en consecuencia podrían aumentar los despidos y las tensiones sociales...".



MERCADERIA PARA ISRAEL.- Eilat, Israel, 4 (AP).- El barco griego Olympus, que trasportó el primer cargamento de mercancías con destino a Israel por el Canal de Suez, pasa a través del estrecho de Tirana rumbo a Eilat. Un cañón egipcio dañado en la costa del Sinaí ocupada por Israel aparece en primer plano. (Radiofoto AP).



APRESTOS.- Luanda, Angola, 4 (AP).- Soldados del Movimiento Popular por la Liberación de Angola MPLA, con base en Luanda, se aprestan a trasladarse al frente norte para luchar contra movimientos opositores. La fotografía fue tomada a fines de octubre cerca de la sede del MPLA en la capital de Angola. (Radiofoto AP).

Coágulos: nueva amenaza para la vida de Franco

El caudillo supera operación en la cual tenía una sola posibilidad, entre cien, de seguir viviendo

MADRID, 4 (AP).- El Generalísimo Francisco Franco, vivo 24 horas después que sus médicos dijeron que tenía una posibilidad en cien de salir con vida, encara esta noche un nuevo peligro, la formación de coágulos sanguíneos.

Los 24 médicos que asisten al gobernante de 82 años de edad dijeron en un parte nocturno que hay amenaza de coágulos sanguíneos en su muslo izquierdo lo cual empeora los peligros que ya presenta un coágulo que tiene en un vaso sanguíneo del vientre.

Los médicos también dijeron que sigue acumulándose líquido en el vientre, habiéndosele extraído seis litros durante la operación de emergencia para extirparle tres úlceras estomacales y sellarle una arteria perforada la noche del lunes.

Los médicos dijeron que trataban de diagnosticar mediante un catéter -una sonda muy fina- la naturaleza exacta del peligro de coagulación en el muslo.

Franco, con su agonía ensombrecida por una amenaza de guerra en el Sahara español, ha estado hospitalizado durante un mes el año pasado con una flebitis casi fatal en su pierna derecha.

Durante ese período pidió a su heredero, el Príncipe Juan Carlos de Borbón, actuar como Jefe de Estado. Este año, sin embargo, se aferró a su autoridad obligando al gobierno a reemplazarlo por el príncipe hace cinco días.

La última complicación de Franco se presentó únicamente un día después de que una enorme hemorragia obligó a los doctores a llevarlo a un hospital militar en los terrenos de su palacio de el Pardo para una operación de emergencia.

Fuentes cercanas al palacio citaron al jefe de cirujanos, doctor Hidalgo Huerta, diciendo que antes de la operación pensaba que tenía "una posibilidad en cien" de éxito.

Los boletines médicos a comienzos de hoy informaron que el generalísimo estaba todavía en grave estado, pero sin problemas en su base postoperativa.

Franco, que cayó en cama con gripe hace 19 días ha sufrido una serie de trastornos que según sus médicos, habrían matado a cualquiera: fallos cardíacos, hemorragias internas, coágulos de sangre, congestión pulmonar, hidropesia, fiebre y lesiones arteriales.

El último informe médico revela que los cirujanos drenaron anoche seis litros de fluido excesivo del abdomen, cuando lo operaron para extirparle tres úlceras. Una de ellas había perforado una vital arteria que suple de sangre al estómago.

Los latidos cardíacos, el pulso y la temperatura de Franco son hoy normales, según informes, y los médicos dicen que su corazón no dio muestras de fallar a consecuencia de la operación.

Fuentes del palacio dijeron que Franco, ignorante según parece de que su heredero, el Príncipe Juan Carlos de Borbón, ha asumido sus poderes, en la Jefatura del estado, intercambió algunas palabras con su esposa, doña Carmen Polo, así como su hija.

Según las fuentes, alguien cercano a la familia dijo: "sólo un físico excepcional podría haber resistido una operación como la de anoche, a su edad y en su estado'.

La nación española está desgarrada entre la compasión por el general y los recuerdos de la guerra civil mediante la cual escaló el poder en el que se mantuvo 36 años.

"Comienzo a desear que lo supere", dijo un español liberal.

SUSTITUCION.- Nueva York, (AP).- El procurador General Elliot L. Richardson, izquierda, actualmente Embajador de Gran Bretaña, fue designado por el Presidente Gerald Ford como nuevo Secretario de Comercio en sustitución de Rogers B. Morton, derecha. (Radiofoto AP).

Otra renuncia en gobierno de EE.UU.

- WASHINGTON, 4 (AP).-- El teniente General Daniel O. Graham dijo hoy que renunciaba a la jefatura de la Agencia de Inteligencia para la Defensa (AID) por "ser un hombre de Schlesinger".

Graham añadió que había tomado su decisión el domingo, tras escuchar la noticia de que Schlesinger había sido destituido como Secretario de Defensa.

"Nadie me pidió que me retire", indicó.

El funcionario evitó toda crítica del Presidente Gerald Ford y del Secretario de Estado Henry A. Kissinger por la destitución de Schlesinger.

Ha habido informes de que Kissinger se molestó en gran medida y culpó a Graham y a Schlesinger por publicar los resultados de un estudio de un perito de AID acerca de la actual política norteamericana de distensión.

El estudio llega a la conclusión de que "para los soviéticos, la distensión está dirigida a facilitar su obtención final de la hegemonía global sobre Occidente".

FF.AA. inician maniobras en medio de temor portugués

LISBOA, 4 (AP).- Los jefes del Estado Mayor Conjunto dijeron hoy que el Cuerpo de Infantes de Marina comenzará mañana una serie de ejercicios de desembarco, pero en términos generales evitaron discutir las maniobras militares en proyecto que, según un grupo militar izquierdista, encubren un inminente golpe de estado derechista.

Los oficiales se limitaron a decir que las grandes maniobras se preparan para esta semana.

Pero un vocero del Comando Continental de Seguridad (COPCON) dijo a la Associated Press: "Las fechas de las maniobras no han sido decididas. Y en todo caso no serán ni el 7, ni el 8 ni el 9 de noviembre"

El COPCON había rechazado con anterioridad la declaración de la extraoficial comisión de vigilancia revolucionaria de las Fuerzas Armadas grupo de activistas izquierdistas, según la cual las maniobras encubren un intento de toma del poder.

El COPCON dijo que las acusaciones de la comisión "falsifican enormemente la verdad del caso" y reiteró que las maniobras son estricta rutina.

El ejercicicio de los infantes, en el que participará una fuerza equivalente a un regimiento, incluirán desembarcos anfibios en Arrabida, en la costa atlántica unos 40 kilómetros al sur de Lisboa. Aunque hay elementos izquierdistas entre los infantes de Marina, se considera que éstos son leales al Primer Ministro José Pinheiro de Azevedo, ex comandante de la fuerza.

Los rumores de golpe opacaron el viaje hecho hoy por el Primer Ministro al Algarve, su segunda visita a las provincias desde que asumió el cargo en septiembre. Durante su estancia en la zona turística, muy afectada por la reducción en el número de visitantes este año, discutió la necesidad de que haya más disciplina en el pais. Esto concuerda con la solicitud hecha por su Gabinete al Consejo Revolucionario, suprema autoridad militar del país, con vistas a sostener una reunión conjunta en que se estudie como reforzar la autoridad del Primer Ministro.

Los [illegible] publican por otra parte un comunicado de un grupo de soldados moderados que se hace [illegible] Militar", según el cual elementos tanto del Partido Comunista como de la derecha "tratan de modificar los organismos de poder" antes del 11 11 de noviembre, fecha en que Angola, última colonia portuguesa en Africa, accederá a la independencia.

El documento dice que los comunistas tratan de provocar un seudo golpe para lanzar entonces un contragolpe que aumentaría su poder.

Ultimas de la noche

RESTABLECIMI[illegible]NTO

- BUENOS AIRES, 4 (AP).-- La Presidenta Is[illegible]Perón mejora de la afección que la aqueja y [illegible] volver pronto" a desarrollar sus habituales tareas, [illegible] la Secretaría de Prensa y Difusión.

El informe dice que el estado general de la presidenta [illegible] satisfactorio dentro de la evolución del proceso...se en[illegible] excelente estado de ánimo y deseos de volver pr[illegible] tareas habituales".

TORT[illegible]

- NACIONES UNIDAS, 4, (AP)- BOLIVIA dijo hoy que la tortura siempre había existido y continuará existiendo mientras persistan los elementos negativos [illegible]. En un discurso ante el comité social [illegible] que examina los derechos humanos en Chile, Moisés Fuentes Ibáñez de BOLIVIA dijo que la tortura en Chile no se debía al régimen militar.

El delegado boliviano dijo [illegible] hacer las Naciones Unidas sobre la situación de los derechos humanos en Chile era pedir a su gobierno que permitiera a [illegible]adanos regresar a sus vidas normales después de que habían sido usados por intereses extranjeros.



Varias firmas cruceñas en Feria del Norte Argentino

SANTA CRUZ, 3 (PRESENCIA).- Varias firmas locales estarán presentes en la segunda Feria Internacional Agro-Industrial del Norte Argentino, que se desarrollará entre el 12 y 23 de noviembre en la ciudad de Salta.

Simultáneamente, se prepara el viaje de una delegación de empresarios privados y representantes de instituciones que cumplirán en Salta una misión de acercamiento y confraternidad, además de sostener reuniones de trabajo con representantes de varios sectores productivos del Norte argentino, según los organizadores.

Se anunció por otra parte que en el sector asignado a Bolivia, dentro el campo de la feria, habrá un stand exclusivo sobre información a los visitantes. Se ha solicitado a entidades y personas particulares aportar con material que pueda servir para promover el turismo hacia Bolivia.

El Comité de "FeriNOA-75" escribió a PRESENCIA desde Salta, dando otros detalles de este encuentro comercial-turístico internacional. Se dice que la Cancillería de la Argentina ha expresado su aopoyo para conceder a los participantes de países vecinos todas las facilidades que permitan "el incremento de las relaciones económicas, especialmente con países miembros de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC).

"FeriNOA 75, ha sido declarada "interés nacional", por el parlamento argentino, igualmente el Ministerio de Economía del vecino país promulgó una serie de decretos para permitir la importación temporal de mercaderías con destino a la exposición.

Los organizadores aseguran que hasta el momento, 500 empresas extranjeras de tres continentes han asegurado su asistencia. Muchos países asistirán, se dice, con delegaciones folclóricas (convendría que la delegación nacional considere la posiblidad de llevar una representación folclórica del país).

Un aspecto que interesa a Santa Cruz es la Feria Exposición que la Cámara de Exportadores de la Argentina presentará en esta ciudad, al concluir la muestra en Salta. De acuerdo a los expertos en esta clase de manifestaciones, además de los expositores ya inscritos para asistir a Santa Cruz, podría lograrse la ampliación de empresas.

En los últimos meses, dos misiones de "FeriNOA-75" llegaron al país para sostener reuniones con el sector privado y estatal, logrando interesar a nuevas firmas nacionales. Entre las empresas estatales de Bolivia que tendrá un stand propio está la Corporación Minera de Bolivia, cuya participación en la primera feria de Salta fue calificada como de "extraordinaria".

Los organizadores dicen que los países que oficialmente asistirán a esta exposición son: Inglaterra, Checoslovaquia, Alemania Federal, Estados Unidos, Corea del Sur, Alemania Democrática, México, Ecuador, Brasil, Chile, Colombia, Paraguay y Bolivia. Se tiene conocimiento que China Popular e Israel hacen gestiones para exponer en FeriNOA.



Se cumplió en forma exitosa feria artesanal en Cochabamba

COCHABAMBA, 4 (PRESENCIA).- En un sobrio acto se clausuró la feria Artesanal y Agrícola, luego de una semana de trabajo. Al acto asistieron altas autoridades, presididas por el Subsecretario del Ministerio de Agricultura.

De acuerdo al criterio de los organizadores, el evento llenó la espectativa y tuvo el éxito esperado en lo que se refiere a presentación de trabajos artesanales que tuvieron gran aceptación en el numeroso público que visitó el campo ferial.

No hubo gran rentabilidad, se dijo, pero se mencionó su sginificado al haberse promocionado grupos artesanales, quienes tuvieron la oportunidad de mostrar al público variados trabajos, en diferentes manifestaciones.

Esta feria fue organizada, por el Comité, Alcaldía Municipal y Ministerio de Agricultura y al final se advirtió un compromiso formal de incentivar la actividad artesanal agrícola y ganadera, no solamente en el departamento de Cochabamba, sino en todo el país. El máximo ejecutivo, Alfonso Rojas Moncayo, nos señaló que las experiencias cosechadas permitirán mejorar este tipo de eventos, proyectándose luego a un terreno en escala nacional, que permitirá conocer el potencial del artesano boliviano. Las palabras de clausura fueron pronunciadas por el Subsecretario de Agricultura, Lic. Boris Marinovic. Córdoba, quien expresó su felicitación para los organizadores, así como para los expositores, a quienes pidió seguir trabajando por el desarrollo de la artesanía, agricultura y ganadería de Bolivia.

En buenas cuentas, la feria sirvió para observar el grado de progreso en la artesanía. Los diferentes stands mostraron progreso y lo que realmente se puede hacer en este terreno. Sobre el futuro de la feria, no se sabe si pasará a depender de la Cámara de Comercio e Industria o se plegará a la planta municipal. Se estima que en los próximos días se conocerá un movimiento general y luego, con mayor detenimiento, se dará una solución a la dependencia del Comité de la Feria Artesanal, que cumplió un trabajo muy acertado.

LIMPIEZA.- La comuna orureña ha dispuesto trabajos de limpieza del emisario de aguas negras, donde se acumularon sedimentos por más de 40 años. Ello ayudará a conjurar el peligro de inundaciones en la época de lluvias.

Iniciaron labores académicas en la Universidad de Potosí

POTOSI, 4 (PRESENCIA). "Debemos todos esforzanos porque esta comunidad universitaria se desarrolle en forma exitosa y normal", sostuvo el Rector de la Universidad "Tomas Frías", Jack Aitken Soux.

Tal afirmación, tuvo lugar en el acto de inauguración de las tareas académicas el pasado lunes, en acto que se realizó en el paraninfo con la presencia de autoridades departamentales, catedráticos y administrativos.

El único discurso estuvo a cargo del Rector Aitken Soux, quien sostuvo que "constituye la iniciación de labores en el segundo semestre un hecho importante que debe llamar al trabajo a estudiantes, administrativos, profesores y autoridades".

Inmediatamente después de la inauguración del cuatrimestre académico, el segundo de 1975, se informó en la Universidad que se normalizan todas las actividades y que habrá control de asistencia.

COLABORADORES

El nuevo Rector Ing. Agr. Jack Aitken, Soux, luego de que algunos Decanos fueron promovidos de sus cargos, posesionó a las siguientes autoridades: Decano de Tecnología, Ing. José Abenke; Decano de Ciencias Puras y Naturales, Prof. Ing. Eduardo Ríos. Decano de Ciencias Sociales Dr. Dulfredo Zambrana; Director del Politécnico, Ing. Eloy Espozo; Director de Lingüística, Alfredo Leniz; Director de Artes Musicales, Alberto Iporre; Director de Artes Plásticas, Milguer Yapur.

El Vicerrector Ing. Filiberto Zuleta, fue ratificado en sus funciones e informó que las labores académicas se han iniciado y que las clases ya han empezado.

El Director General Administrativo, Lic. Primo Villalba, igualmente recibió ratificación del CNES y declaró que dentro de sus funciones, las labores son normales y que se vienen tomando las previsiones del caso para que el aspecto económico financiero no tenga alteraciones ni problemas.

"He recibido la promesa de trabajo intenso de todos los que componen la Universidad", dijo el Rector en el discurso de inauguración de cuatrimestre.

SERA INAUG[...] vez que se con[...] vimentado de las [...] de estacionamie[...] considera se pro[...] próximos días, el [...] Alto Tucsupaya s[...] al servicio públic[...] de aterrizaje ya [...] tualmente aviones [...] tipo, especialmente [...] cumplieron ate[...] emergencia, del [...] tiempo.



Noticias de Santa Cruz

SANTA CRUZ, 4 (PRESENCIA).- El ingenio de la CFB de Guabirá duplicará la producción de azúcar el año venidero. Según el gerente de esa empresa ubicada a 55 kilómetros de esta ciudad, se incorporará una ampliación de 5.000 toneladas más a la maquinaria que está ya en el Norte, llegando la capacidad a incrementarse en un cien por ciento. Este año, Guabirá alcanzó una producción record de 1.086.417 quintales de los cuales 300.000 se destinó a la exportación.

CEMENTO

Las primeras 10.000 bolsas de cemento, de procedencia brasileña, han sido distribuidas en este distrito. El Comité de OO,PP. dice que está en Corumbá una partida de otras 25.000 bolsas. El precio para estas partidas es de 68 pesos la bolsa; sin embargo, se dijo que ese costo bajará, puesto que se realizan gestiones ante el Estado para obtener liberación "de cierta tasa impositiva". En el mercado exite también cemento de procedencia argentina, internada por contrabando.

GANO UN AUTOMOVIL

Para Wálter "Pachi" Atalá, que ocupó el tercer lugar en la carrera automovilística "Presidente Banzer", fuera de los 60.000 pesos que completa el premio, la Federación de Transportistas de Santa Cruz, decidió obsequiar un automóvil que costará 14.000 dólares (285.600 $b.), para que pueda participar en posteriores competencias. No se dijo cuando le será entregado. En tanto, hubo aquí una serie de protestas por el supuesto atentado que el corredor habría sufrido en Tarija. La prensa local dijo que se colocaron obstáculos en el camino.

PUERTO SUAREZ

Según las autoridades de Puerto Suárez, en la frontera con el Brasil, el general Hugo Banzer ha confirmado su asistencia para el 10 de Noviembre, fecha en que se recuerda el centenario de la fundación de esa población que trata de convertirse en capital de una nueva provincia. No existe aun la versión oficial de la Casa de Gobierno sobre si Banzer ira ese día a Potosí y Puerto Suárez, cuando observadores estiman que el incidente que se registro en la cima del Sumac Orko, por falta de las banderas de los países bolivarianos, podría pesar para que Banzer viaje a Puerto Suárez.

Una caravana de vehículos unirá Santa Cruz y Trinidad

SANTA CRUZ, 4 (PRESENCIA).- Con miras a ingresar a la ciudad de Trinidad el próximo 18 de noviembre, aniversario cívico del Beni, partirá de esta ciudad una caravana de movilidades donde viajarán algunas de las autoridades de este distrito se informó en el Comité de Obras Públicas.

El boletín de Relaciones Públicas de esa autarquía, sugiere que para entonces estará concluída la apertura de la brecha que se encuentra actualmente a 15 kilómetros de Villa Banzer, inmediaciones de Casarabe. Esta brecha podría, ser la futura carretera a Trinidad.

El Comité de OO.PP. ha encargado los estudios de factibilidad, para la construcción de un camino de primera clase, a una empresa extranjera de consultores, en base a un convenio homologado por el gobierno, donde se establece que la autarquía se hará cargo de los costos de ese estudio.

La brecha se ha abierto, según el anuncio oficial, desde Ascensión de Guarayos hasta Villa Banzer y tiene una extensión de 180 kilómetros, atraviesa selva virgen y una vasta zona rica en vegetación tropical.

Actualmente se encuentra en plena construcción el primer tramo de esta vía, o sea el camino entre Río Grande y San Ramón, de 78 kilómetros. Desde San Ramón (San Julián) hasta Trinidad existe una distancia de 360 kilómetros. La distancia de la ruta que recorrerá la caravana de movilidades será de 540 kilómetros y se estima cubrirla (si las condiciones son buenas) en dos o tres días.

El boletín del C.OO.PP. dice que "el viaje de una caravana de autoridades cruceñas" a Trinidad, será para sumarse al festejo cívico.

En años anteriores, se hizo ya este recorrido en ambos sentidos y esa campaña sirvió para impulsar al gobierno y a las autoridades regionales a dar prioridad a este camino. En cuanto esté concluida esta vía y el camino que se construye desde La Paz, el desarrollo del Beni será a ritmo acelerado y hará posible poblar extensas regiones que ahora están casi abandonadas.



"Unión de Militares en Retiro"

Comunicado

Con el fin de llevar tranquilidad a los hogares de los camaradas asociados, en particular de los del interior de la República, el Directorio de la "Unión de Militares en Retiro" comunica:

1.- Las resoluciones y recomendaciones del IV Congreso fueron puestas en conocimiento de S.E. el señor General Don Hugo Banzer Suárez, Presidente de la República y Capitán General de las Fuerzas Armadas de la Nación y actualmente se encuentra en estudio para su solución en el Despacho del señor General René Bernal Escalante, Ministro de Defensa Nacional y Presidente de COSSMIL.

2.- Las resoluciones del IV Congreso Nacional de Militares en Retiro están basadas en la solución de dos puntos fundamentales:

PRIMERO: La nivelación de las actuales pensiones que perciben los antiguos jubilados militares, con respecto a los nuevos (1975) y sobre todo a los proyectados por COSSMIL para los que pasarán a la jubilación el próximo año de 1976, cuyos montos acusan una marcada diferencia que legal y socialmente no se justifican para el servicio pasivo de las Fuerzas Armadas de la Nación.

SEGUNDO.- Estudio y revisión en alto nivel de la Ley COSSMIL, con participación de representantes del Supremo Gobierno, del Servicio Activo y Pasivo de las Fuerzas Armadas de la Nación, con la única finalidad de perfeccionar dicha Ley para que sus beneficios alcancen por igual a todos sus miembros; en este sentido, la apoyamos por ser una verdadera conquista social y de necesidad para la vida institucional de las Fuerzas Armadas de la Nación.

3.- Se deja establecido que las deliberaciones y resoluciones del IV Congreso sólo se han inspirado, en el más profundo respeto a la autoridad, a la Ley, a la justicia y a la solidaridad que caracteriza a los miembros de la Institución Armada, que educados bajo similares normas morales, profesionales para servir al país encuadrados al trabajo desinteresado, sin ninguna otra consigna, que los deberes profundamente cívicos y patrióticos. Sus principios fueron inspirados en un noble diálogo constructivo de fraternidad y mutuo respeto.

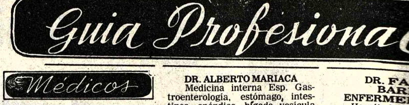
4.- Por estas razones pedimos cordialmente a nuestros camaradas afiliados, a sus distinguidas familias, a la señoras viudas de Generales, Jefes y Oficiales, abriguen la firme esperanza que el Supremo Gobierno y el Alto Mando Militar, han de dar las soluciones favorables que por derecho y por justicia acuerdan las leyes de la República a sus dignos y beneméritos servidores y que fueron planteadas por el IV Congreso Nacional de Militares en Retiro.

La Paz, 4 de Noviembre de 1975

EL DIRECTORIO

Gral. EMILIO MOLINA PIZARRO
Gral. EFRAIN GUACHALLA IBAÑEZ
Cnl. FRANCISCO BARRERO URQUIDI
Cnl. GUILLERMO OLMOS DE LA TORRE
Cnl. ROBERTO RAMALLO QUIROGA
Cnl. RAUL ZUMARAN MERCADO
Tcnl. ALFONSO ARCE QUIROGA
My. CARLOS OLAECHEA FLOREZ





Médicos

Dr. GONZALO JAUREGUI TAPIA
MEDICO CIRUJANO
CIRUGIA PLASTICA: Párpados, nariz, cicatrices, arrugas, orejas en asa, malformaciones, quemados, mamas, abdomen, etc.
CIRUGIA GENERAL: Bocio, estómago, intestinos, vías biliares, hernias, quistes, tumores, etc.
Atención de 16 a 20 y urgencias a domicilio.
AYACUCHO 208 1er. piso Edificio Flores- Teléfonos: 22762 - 54153- 23476.

Dr. RICARDO CORDOVA CORE G.
MEDICO PSIQUIATRA
Especializado en Alemania. Atiende enfermedades mentales, trastornos de la conducta, tratamiento del alcoholismo.
Consultorio: Plaza del Estudiante 1931.
Teléfono 22073. Atiende de 14 y 30 a 18.

DR. ANIVAL RIVERO DELFIN
MEDICO DE NIÑOS
Domicilio Urbanización San Miguel J-26 - Teléfono 83629 - Casilla 3601.
Especializado en Londres - Santiago de Chile, U.S.A.
Consultorio: Av. 16 de Julio 1456. Edif. Sobima, 3er. piso, Teléfono 55742.

DR. GUILLERMO SUAREZ TEJADA
CIRUJANO UROLOGO
Atiende enfermedades de los riñones, próstata, vejiga, genitales masculinos, venéreas, etc. Consultorio Mercado 990 esq. Yanacocha. Edif. Almaraz 4º. piso. Atención horas - a 20 p.m.

DR. MARIO MENDEZ ELIAS
Especializado en Neurocirugía. Suecia, Inglaterra, Holanda. Enfermedades del Cerebro, médula, nervios, traumatismos craneocerebrales, hernias del disco, epilepsia, Dolor. Consultorio: Edificio Venezuela Capitán Ravelo 2070, primer piso horas 16 a 17 teléfono 50075 - 82909.

DR. ALBERTO MARIACA
Medicina interna Esp. Gastroenterología, estómago, intestinos, apéndice, hígado, vesícula biliar, páncreas, etc. Trastornos de la nutrición.
Consultorio Plaza Venezuela 3er. piso (Edificio Sobima) Altos O.K. de horas 14 a 17.
Teléfonos: Consultorio 20837. Domicilio 23832.

DR. JOSE DAZA FLORES
CIRUJANO
GASTROENTEROLOGO · PROCTOLOGO
Especializado - México 4 años. Cirugía de estómago, hígado - biliopancreático - duodenal - colon - recto. Rectosigmoidoscopia.- Hemorroides - Abscesos - Fístulas - Cáncer Rectal.
Consultorio edificio Alameda primer piso. atención 15 a 18 horas. Teléfono 21553.

Dr. FELIX DELGADO M.
GASTROENTEROLOGO
MEDICO CIRUJANO
Especializado en Buenos Aires, Argentina.
Enfermedades del esófago, estómago, intestinos, hígado, vesícula, vías biliares, páncreas, nutrición.
Consultorio: Edif. Petrolero, Av. 16 de Julio 1616, segundo piso.- Teléfono Domicilio 50461 - 53331 Teléfono Domicilio 52673 - 29948 Atención a domicilio.

DRA. RUTH MALDONADO BALLON
OBSTETRICIA GINECOLOGIA
Cirugía Tumores mamarios Hemorragias, Esterilidad, Flujos vaginales anormales, Prenatal, Partos, Planificación Familiar.
Consultorio : Mariscal Santa Cruz 1322. Teléfono 50040 tardes 13.30 - 17.00. Domicilio Teléfono 54564.

DR. ANTONIO MEJIA ESCALERA
CIRUJANO CANCEROLOGO
Especializado en Francia. TUMORES.- Detección precoz: Mama, Bocio, Piel, Tubo digestivo, Genitales, Hematoscarcoma. LINFOGRAFIA.
Consultorio: Edificio Cine Scala 7º. piso - Teléfono 56605. Horario 17.30-20.

DR. FABIO [...] BARRIE[...]
ENFERMEDAD[...]
Hospital de Bu[...] Pablo.- Santiago [...] zemas - Alergias [...] Consultorio Edific[...] piso, oficina 201 [...] Teléfono 56641. Tar[...]

DR. JAIME [...] MIRAN[...]
GINECOL[...] OBSTETR[...]
Especializado en [...] Chile. Atiende [...] ginecoobstétric[...] hemorragias, a[...] aborto, etc. Llama[...] fonos 22559 - 2822[...]
Atención 24 h[...]

DR. ALFREDO [...]
CIRUJANO U[...]
Estudios Uni[...] Chile. Especialista [...] Enfermedades de r[...] próstata, genitale[...] venéreas.
Avenida Cama[...] léfono 57219 - 64817.
Consultas 14- 19[...]

CONSULT[...]
MEDICO TRAUM[...]
DR. LORGIO H[...]
Neumólogo [...] en Mexico.
Enfermedade[...] rias y Toráxicas.

DR. CARLOS [...]
TRAUMATO[...]
Fracturas - [...] Secuelas de quem[...] Comercio 863, [...] Pasaje Kuljis hora[...] fono 42631.

Not[...]

GUALBERTO R[...] NOTARIO DE F[...] Asuntos del ra[...] protestos, poderes, [...] apertura de [...] RIEDAD, PU[...] EFICIENCIA. D[...] Nº. 1078 Frente a C[...] 22401. Dom. 260772.

RESENCIA

Director: Huáscar Cajías K.
Gerente: Armando Mariaca V.
Jefe de Redacción: Mario Maldonado V.

Enfrentamiento entre generaciones

Hay un hecho triste que tiene que preocupar a todos: el ntamiento entre generaciones, cada día más y más capaz de ocasionar serios trastornos. ería que la velocidad reina también en este campo que los cambios en veinte o veinticinco años son tan grandes que crean entre padres e hijos os mucho mayores que los que surgían hace s medio siglo.

Hay algunas características que agravan el cuadro. jemplo, no se trata simplemente de divergencias al fin y al cabo, componen un todo armónico sino osiciones tan contrapuestas que se excluyen utamente. Por otra parte, no se advierte en las raciones en pugna un permanente deseo de o para salvar las oposiciones que sean salvables; ha logrado con éxito relativo, en algunas socie- s, pero, en otras, las generaciones maduras han o por dos caminos igualmente peligrosos o in- s: o taponarse los oídos para no escuchar las s ajenas o amordazar las bocas juveniles. Esa es amente la actitud del avestruz que no resuelve na- ino encona las divisiones y que, bajo la apariencia calma, impulsa a que se incuben estallidos de culable gravedad.

a tranquilidad comprada al precio de no oír o de ejar hablar suele llevar a que se crea, por los in- s, que el problema generacional ya ha sido ado. Lo que se logra es simplemente ocultarlo que reaparezca con tales caracteres que vuelva a inquietud. Lamentablemente sólo por un o, para luego retornar, hasta donde sea posible, a cida actitud anterior.

l problema sigue allí, guste o no guste. Los os no han desaparecido sino quizá se han entado. Esa es la situación en todo el mundo, con encias de detalle. Eso ocurre mientras los jovenes, incomprensión ajena, persisten en buscar sali- veces dolorosas como único medio de expresar otesta. Todos parecen de acuerdo en que es ario hallar un remedio, pero apenas hay quienes quen a esa búsqueda y, sin embargo, es la única capaz de cirnos a soluciones para los conflictos existentes s que se vislumbran.

Auge de la pornografía

ste siglo comenzó con la mogigatería victoriana y ha o a convertirse en el de la pornografía más amplia y ada.

adie será tan ingenuo como para pensar que la por- fía no ha existido antes. Ciertamente existió, pero o círculos reducidos, como algo que era velado no por la hipocresía como por la natural vergüenza que os hechos provocan. Ahora, en cambio, la pornografía vía libre, amplia difusión y una tolerancia que excede rayanos en lo concebible. Es una de las mercaderías de se obtienen mayores ganancias, una fuente de pción masiva y causa de que se llegue a la indiferencia en terreno en que un criterio ético nunca debe estar nte. Lo que ocurre es que, en nombre de una libertad entendida y de un supuesto amor a la naturaleza, se ha ado a un desconocimiento de algo tan natural y pro- mente humano como el pudor, de algo tan ine- como es la moral y a considerar en el hombre el lado s apetitos en lo que tienen de menos ligado con lo es- ual.

a gran perdedora en esta ola de pornografía es la r. Idealizada hasta el extremo en otras edades, parece da a convertirse, en la nuestra, en mero objeto de r y no de los más nobles; en una mercadería que pro- ganancias, en estimulante de tendencias des- as. Eso ocurre precisamente en este afán in- cional de la mujer, llamado a dignificarla, a ocerle derechos. Ni siquiera han faltado quienes in- ten tales derechos como igualdad en lo que el varón de menos loable: hasta ese extremo se han dando los criterios morales; algo tan elevado y digno o es el amor se reduce a la mayor chatura. Y que no se que se lo hace en nombre de la libertad, hay que ocer la hipocresía que existe en tal afirmación; se lo simplemente con el objetivo de la ganancia en cuyo re se envilecen el amor y la belleza.

os hechos han llegado a tal extremo que inclusive la la reciente reunión de San Pablo ha recomendado r contra la pornografía, contra la tendencia a envilecer lleza, el arte y de desconocer lo que de espiritual debe todo lo humano, incluyendo lo instintivo. Sobre todo, que salvar el respeto que se debe a la dignidad de la r: no en vano esta comienza a protestar, en muchas s, por los abusos en que incurre la pornografía.

El círculo vicioso del armamentismo

Por ALBERTO ROJAS MORALES
Análisis de la agencia The Associated Press

La Iglesia Católica hizo un llamamiento para que se frene en el mundo la acelerada carrera armamentista que distrae anualmente 300.000 millones de dólares que podrían ser invertidos en combatir el hambre, la ignorancia y el desempleo que afecta en mayor grado a todas las naciones.

"Produce escalofríos de temor la dotación de armamentos de todo tipo, en todas y cada una de las naciones. Tenemos la justificada sospecha de que el comercio de armas alcanza con frecuencia niveles de primado en los mercados internacionales, con este obsesionante sofisma: la defensa, aún proyectada como sencillamente hipotética y potencial, exige una carrera creciente de armamentos, que solo con su contrapuesto equilibrio puede asegurar la paz", expresó el Papa Paulo VI en un mensaje enviado a todos los estadistas del mundo, incluyendo a los de América Latina.

Las últimas cifras extraoficiales calculan en unos 5.000 millones de dolares el presupuesto de defensa de las naciones latinoamericanas que cuentan con aproximadamente un millón de hombres en sus Fuerzas Armadas.

Pero al mismo tiempo los países latinoamericanos, donde han sido muy esporádicos los enfrentamientos armados internacionales, carecen en muchas partes de sus territorios de condiciones que permitan una vida apenas llevadera de sus habitantes.

El Parlamento Latinoamericano, una organización de congresistas del hemisferio, ha estado adelantando gestiones para que las naciones de esta parte del continente restrinjan al mínimo las adquisiciones de armas. Aparentemente no han tenido mayor éxito en su labor.

Un diplomático latinoamericano comentó recientemente que el problema estriba en que cuando un país adquiere cien nuevos fusiles, el vecino se siente amenazado y compra el doble, obligando así al anterior a reforzar su equipo y de paso mueve a un tercero a hacer lo mismo. "No es completa la lista de los factores negativos que corren la estabilidad de la paz", "dice el Papa Paulo VI en su mensaje.

Agrega "¿podemos llamar pacífico a un mundo radicalmente dividido por irreductibles ideologías, poder y ferozmente organizadas, que dividen los pueblos y, cuando a estos se les concede la libertad, los dividen en el interior de su trabajo en facciones, en partidos, que encuentran su razón de ser y de obrar en envenenar sus filas con odio irreductible y con lucha sistemática en el mismo seno del propio tejido social?"

Luego agrega: "¿Y cómo encontrar la paz en los focos de los conflictos armados, o apenas contenidos por la impotencia de explosiones más violentas? Seguimos con admiración los esfuerzos que se realizan para apagar estos focos de guerras y de guerrillas, que desde hace años infestan la faz de la tierra y que amenazan por momentos con estallar en luchas gigantescas de dimensiones continentales, de razas, de religiones, de ideologías sociales"

La exposición del Papa Paulo VI pareciera hacer una referencia a la perturbación social de varias naciones latinoamericanas donde las guerrillas de extrema izquierda y derecha libran diariamente luchas fratricidas.

Un general colombiano sostenía no hace mucho que las guerrillas no podrían ser combatidas nunca con éxito empleando solamente las armas. Recordaba como los Estados Unidos perdieron miles de jóvenes en Vietnam en una guerra irregular que exigió miles de millones en armamento moderno que fue impotente en este enfrentamiento.

También recordaba que para combatir las guerrillas era necesario llevar mejores condiciones de vida al campo y obtener un reparto más equitativo de las riquezas.

Ponía otra vez como ejemplo a los Estados Unidos, señalando que en un país en donde no existen guerrillas y cuando el empleo se halla entre los niveles normales y la tasa de criminalidad esta dentro de los límites tolerables.

Pero cuando hay bien sea en un país capitalista o socialista, hambre, desempleo e insalubridad, aumenta el descontento y surgen los inconformes que no tienen nada que perder y si la posibilidad de ganar algo con las guerrillas, agrega el General.

Igualmente puso de relieve que con excepción de Cuba, las guerrillas nunca han logrado cumplir con sus propósitos y llevar a sus líderes al poder. Sin embargo, causan muertes y aumentan la pobreza en el campo que es abandonado por los agricultores.

"Se forma un círculo vicioso, los ejércitos piden más armas porque se destina más dinero para desarrollar planes sociales, se produce entonces el desempleo y como no hay gente que pague impuestos se reducen los ingresos oficiales obligando a las naciones a endeudarse en el exterior" agregaba el General.

El papa también dijo que "las armas y las guerras deben, en una palabra, ser excluidas de los programas de civilización".

En su mensaje también cita el colonialismo, el imperialismo, la revolución violenta, "una organización capitalista, vale decir egoísta, de la economía mundial", como factores que socavan las perspectivas de paz.

En Latinoamérica, los Comandantes de los Ejércitos de los países de la Región Andina, efectuaron hace casi un año una reunión en Lima para limitar la compra de armamentos en los seis países que integran el mercado Sub-Regional Andino.

Sin embargo las seis naciones -Colombia, Bolivia, Ecuador, Chile, Perú y Venezuela- han continuado haciendo inversiones apreciables en la adquisición de equipos bélicos.

Colombia y los organismos internacionales de crédito

Por JORGE VELEZ

BOGOTA, NOVIEMBRE (IPS).- "El gobierno busca disminuir la dependencia del exterior y afirma su autonomía nacional en el campo económico", afirmó el Ministro de Hacienda Rodolfo Botero Montoya, en la inauguración de la Decimotercera Convención Bancaria y Sexta de Instituciones Financieras, que se inició en Cartagena de Indias.

Botero Montoya se refirió al paso fundamental dado por el gobierno en ese sentido la decisión de "colombianizar" las instituciones financieras extranjeras, al tiempo que pidió a los demás países del Grupo Andino dar un tratamiento uniforme a las inversiones provenientes del exterior.

De acuerdo con las declaraciones del ministro Colombia se encuentra en un momento decisivo para definir una acción económica, política y social que se traduzca, en plazos no muy remotos, en un verdadero despegue de las potencialidades económicas de la Nación. Expertos económicos ven en la estrategia del gobierno de López en primer término, un reordenamiento de la estructura económica del país en base a un riguroso catastro y evaluación de los recursos naturales y humanos, como de la industria instalada, pues trata de planificar el desarrollo de esos haberes de la nación aplicando criterios que vayan definiendo metas y las prospecciones futuras de cada renglón de la economía que se incorpore plena y coherentemente a una concepción integradora eficiente. Ello entraña, sin duda, el diseño y ejecución de políticas que regulen la incorporación de tecnologías y la elaboración de los mecanismos legales correspondientes.

El esquema global del gobierno de López Michelsen para sentar bases de un saneamiento económico y crear las condiciones que permitan romper el anillo de hierro de la dependencia a que están sujetos todos los países subdesarrollados, pese a sus trazos un poco indefinidos, puesto que se pretende ir haciendo los ajustes necesarios sobre la marcha, está dando resultados promisorios en cuanto a los aspectos más generales de la economía. Queda una gran incógnita relativa a los aspectos sociales, pues de la definición correcta de políticas en estos rubros, depende la verdadera estabilidad de la sociedad.

El hecho concreto es que el gobierno, según las explicaciones del Ministro de Hacienda, está optimista. Señala que la desaceleración de la inflación es visible en los índices estadísticos y contrasta favorablemente con el resto de América Latina. El clima para la inversión, en cambio, no es lo suficientemente halagueño, dice Botero Montoya, reconociendo que existe un alto índice de desempleo. El alto funcionario explicó que el desempleo no ha podido ser cuantificado por la fragilidad de las estadísticas, pero algunos observadores afirman que este grave problema social ha roto los diques estadísticos.

Reconoce asimismo que dentro de una estrategia de estabilización y de crecimiento autosostenido, es indispensable una mejor distribución del ingreso y el pleno empleo. Explica que la afirmación de la autonomía nacional en el campo económico, es una extensión del principio de soberanía nacional. Esto -dijo- significa la libertad de todas las áreas relacionadas con el desarrollo del país, especialmente aquellas que configuran los vínculos de interdependencia con el exterior.

"Para alcanzar este objetivo -afirmó- el gobierno ha tomado medidas tendientes a reducir la dependencia de recursos financieros externos promoviendo el ahorro doméstico, buscando que el sector externo genere un flujo estable de divisas con el propósito de adquirir una mayor independencia frente a las instituciones internacionales, de crédito".

En cuanto a la restricción del crédito externo, algunos analistas económicos afirman que eso es obvio puesto que el país ya no puede endeudarse más de lo que está al ser aprobados por el "Club de Paris" hace poco créditos por monto superior a los 2 mil 600 millones de dólares, cuando el tope de los créditos, es hasta 4 mil millones de dólares.

Pese a que el Presidente de la República anunció que se desmantelaría la "AID" (Agencia Internacional para el Desarrollo), curiosamente en esta agencia la que controlaría buena parte de los recursos de los créditos en su aplicación, en aspectos estratégicos como la salud, la "reforma integral" del agro y otros.

Botero Montoya avanzó la tesis de que es indispensable que los países del Grupo Andino tomen medidas para controlar las operaciones de las empresas multinacionales de los Estados Unidos. Explicó finalmente que Colombia no debe su desarrollo actual al capital extranjero. Sectores como los servicios públicos, las telecomunicaciones, los transportes y el sector transportador, son patrimonio nacional que no ha sido controlado por el capital extranjero como en otros países, dijo el Ministro.

Finalmente, reveló que la Reforma Tributaria ha tenido éxito y que las recaudaciones sobre ventas aumentaron en un 142 por ciento y que por concepto de renta y complementarios, subieron las recaudaciones en 66 por ciento. En cuanto al sector importación, está generando sus propios fondos, al recaudarse cerca de 150 millones de dólares.

Las últimas decisiones del Presidente Ford

por
BERNARD ULLMAN

SHINGTON, NOV. 4 El presidente Gerald sorprendió al país y o en los espectaculares producidos en la cúpu- gobierno, pero el al- de James Schlesinger del Pentágono in- al más conservadora tido Republicano. observadores des- que la principal ación del jefe de la Casa actual de ese modo, elecciones presi- del año próximo para intensa campaña en manos libres" y sobre poder lanzar en contra es de Ronald Reagan, representante de la a conservadora del ubierno, Ford se propuso ubicar en los puestos claves que interesan a la seguridad nacional, a su "propia gente". Pero el presidente aparece a menudo como un contemporizador desafecto a las decisiones fuertes, que sigue al pie de la letra a los consejos de su "mentor", el Secretario de Estado Henry Kissinger, en lo que se refiere a la conducción de la política exterior.

El último sondeo de opinión del Instituto Harris fue muy revelador a ese respecto, ya que demostró que el 53 por ciento de los electores no tienen confianza en Ford como jefe de la Casa Blanca, mientras su competencia en política exterior fue juzgada como insuficiente.

Las verdaderas posibilidades de Ford como candidato presidencial, radican por eso, basada ahora, en la inexistencia de un candidato demócrata de envergadura capaz de hacerle frente.

El único rival de cierto cuidado -señalaron los medios- es el senador Hubert Humphrey, derrotado por Nixon en 1968, pero que goza de cierta popularidad y además de ser un veterano político, puede contar con el apoyo financiero de los sindicatos.

De todos modos, la purga concluida en la noche del domingo último modificó la situación en el campo republicano al provocar el retiro de Rockefeller.

Los medios interpretaron que ello alargó el campo de maniobra de Ford, ya que le permitirá elegir más libremente a su compañero de fórmula en función de la relación de fuerzas real en el seno de su partido.

Por otra parte, el regreso al gobierno de Elliot Richardson, quien cumplía una especie de exilio dorado como embajador en Londres, reintrodujo en el gabinete a uno de los posibles "vicepresidenciales" a una figura de inclusive de envergadura política dentro y fuera del partido republicano.

Reforma Universitaria en América Latina

POR EDGAR MILLARES REYES

LA NECESIDAD DE LA REFORMA

Pensamos que hay acuerdo en la necesidad de la reforma, pero de una permanente reforma, que partiendo de una revisión integral de la universidad, coloque a ésta en la órbita social que le corresponde en un mundo en constante evolución. La universidad tiene que salir de su identificación exclusivamente con cursos profesionales para formar hombres integrados a la vida social en el ancho sentido de la acepción. Rudolph Atcon, con certeza, dice: "América Latina necesita un gran número de hombres especializados, de hombres con iniciativa, imaginación y conocimientos técnicos en los más diversos campos del conocimiento y esfuerzos humanos, mucho más urgentemente que las máquinas, los préstamos no integrados y la planeación teórica en abstracto" (4)

La acumulación de presiones en las universidades de la América Latina generalmente se reduce a la protesta, a formular esquemas aislados sobre temas también aislados. Esquemáticamente los estudiantes desean un cambio en los curricula, la destitución de tal o cual profesor, la dotación de mejoras en la enseñanza, una mejor infraestructura, mayor presupuesto, etc. Esas presiones aisladas a veces se vuelven reclamaciones violentas. Es que los estudiantes promulgan la reforma por percepción, pero a quienes corresponde orientarla es a los especialistas o expertos con un criterio multidisciplinario. Esos especialistas o expertos, como bien señala Atcon, no se los encuentra fácilmente. Es que en ninguna universidad se estudia el tema de la reforma y aunque se lo estudiará profesionalmente no se avizoraria necesariamente un éxito, debido a su constante mutación lo que precisa mentes ágiles, condiciones innatas y una permanencia devocional en el estudio de los problemas sociales y de las estructuras universitarias. La complejidad de "universitas" requiere de un bagaje general de conocimientos de "iniciativa e imaginación", conocimientos fundamentales sobre las disciplinas o áreas de profesionalización. Si no hay un enfoque con este criterio, todas las medidas serán simplemente unos "parches"

Hay que adelantarse a lo que pueden desear estudiantes y profesores. Esto no es difícil si hay penetración del pensamiento y de la acción en el esquema universitario actuante. Si no se procede de esta manera, la violencia es la vecina más cercana. Normalmente esa vecina no es muy aconsejable por las consecuencias que trae consigo. La violencia en los paises latinoamericanos se ha mostrado siempre con características radicales, pérdida de vidas, destrozos en los claustros universitarios, suspensiones de labores, etc. que inciden en el patrimonio material y cultural de la universidad y de las naciones.

Lo que ha faltado hasta ahora en la universidad latinoamericana ha sido la visión hacia el futuro, se ha vivido nada más que el presente lleno de peripecias. Lo que ha sobrado elocuentemente ha sido la incapacidad. Incapacidad para crear carreras técnicas a pesar de su urgencia, para racionalizar sus recursos económicos, para captar los recursos humanos suficientemente ágiles y hacer una universidad dinámica, incapacidad para llevar adelante la investigación, para superar las condiciones del profesor, para hacer una administración moderna, para formar hombres integros, para aislar las intrigas, para enfocar con fortaleza lo positivo que cada hombre tiene y desechar la manida costumbre de fijarse necesariamente en lo negativo.

"Hasta hoy no hemos proclamado con convicción, que es el factor humano y no el material que decidirá nuestro desarrollo o la estagnación. Hasta hoy hemos fallado en producir teorias filosóficas, metas educacionales y económicas, razonadas y amalgamadas coherentemente para convencer a la opinión pública de la importancia crítica que tiene todo lo relacionado con la educación", nos remarca como mensaje Atcon (5). En las décadas pasadas, el economista avasallador ha quitado su papel al educador. Además el educador se ha visto insuficiente para hacer valer sus derechos como puntal de la sociedad. Es que también en América Latina no hay educadores en calidad y cantidad suficientes que hayan esbozado planes con vigor como para ser valederos en el tiempo y el espacio.

No dudamos que en la universidad latinoamericana se dan cuenta de estos vacios. Pero tampoco dudamos que poco han hecho los responsables de la universidad y de las naciones por ubicar esquemáticamente y en forma integrada las soluciones, de tal manera que estas surjan con sus resultados positivos. Tan se dan cuenta los responsables de esta necesidad de reformar sus estructuras que en 1966 una Reunión de Expertos sobre Enseñanza Superior y Desarrollo en América Latina, recomendaba que "la acción de la universidad en la preparación de profesionales, científicos y técnicos, debe ser complementada dedicando una especial atención a la formación de la personalidad del alumno a través de un cuidadoso equilibrio entre la educación general y la especializada, tratando de crear en él un espíritu observador, crítico y objetivo, capaz de enfrentarse a las nuevas situaciones y a la fuerza abrumadora de la propaganda con criterios y discernimientos propios, y proporcionándole una visión coherente y de conjunto acerca del mundo en que va a vivir" (6)

Después de cerca de una década, se vuelve al mismo punto de partida porque los profesionales salidos de las aulas universitarias durante ese periodo no han conseguido modificar sustancialmente a la universidad en sus países y su contribución con evidencia ha sido reducida en el proceso de desarrollo de sus naciones. Por el contrario, muchos han preferido emigrar hacia mejores mercados profesionales. Colombia, por ejemplo, busca desde hace algunos años la forma de incentivar la vuelta de sus centenas de profesionales que se encuentran en el extranjero. Chile, en un informe, se queja que un gran porcentaje de los científicos que abandonan las universidades se dedican a otras funciones, ya sea dentro o fuera del país (7)

Todas las críticas que se hagan a la universidad no reformada tienen validez si paralelamente se esboza un nuevo modelo que primero tendrá que ser abstracto y que después se podrá concretizar a través de un proceso político universitario. Al respecto, Raúl Allard Neumann, nos indica que "este proceso, de elaboración teórica y luego de concreción en práctica, es tarea común, en cada universidad que se reforma, de profesores y alumnos y no solamente de estos. Más aún pareciera ser condición del éxito el que docentes y estudiantes aúnen sus esfuerzos reformistas. El problema de los movimientos reformistas no es generacional. Es de fondo y dice relación con la esencia de la universidad, por eso compete a todos los estamentos" (8)

(4) "The Latin American University - La Universidad Latinoamericana" por Rudolph P. Atcon. Ediciones 'ECO', Revista de la Cultura de Occidente, Bogotá 1966.

(5) Atcon: obra citada.

(6). Tomado de ¿Para qué la Univesidad Colombiana?, por Augusto Franco A., y Flavio M. Bustos. Publicación del Instituto Colombiano para el Fomento de la Educación Superior (ICFES), Serie "Universidad Hoy" Nº 4. La Reunión de Expertos sobre Enseñanza Superior y Desarrollo en América Latina, que se alude, se celebró en Colombia entre el 15 y 24 de marzo de 1966.

(7) Un informe dado a conocer a mediados de abril de 1975 por el Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Tecnológicas (CONICYT), señalaba que el conjunto de universidades chilenas absorbe un 75 por ciento del total de investigadores del sistema científico y tecnológico. La deserción por mes fluctuaba entre el 8 y el 15 por ciento. La causa principal: escasa remuneración a sus trabajos.

Jornada Nacional de Vocaciones

Por Mons.
ARMANDO GUTIERREZ GRANIER
Arzobispo de Cochabamba

El 19 de octubre, fue clausurada en Cochabamba la cuarta jornada nacional de vocaciones. Participaron en ella cuatro obispos y unos ochenta agentes pastorales de casi todas las circunscripciones eclesiásticas de Bolivia.

El Encuentro puede considerarse muy positivo, tanto por los temas tratados con seriedad y profundidad, como por el entusiasmo y el interés demostrado por todos los participantes.

El problema de la falta de sacerdotes y de religiosos, como asímismo la falta de apóstoles laicos comprometidos en la misión de la Iglesia ha sido señalado muchas veces por los obispos y sacerdotes. Pero, lastimosamente, la señalación del hecho ha quedado suspendida amenazadoramente sobre la Iglesia del país. ¿Cuál es la perspectiva futura de la fe católica en nuestro país? ?Quiénes proclamarán la buena nueva evángelica por cuya aceptación el hombre es salvo, si continúa el descenso de número de sacerdotes y religiosos y el apostolado de los alicos nose levanta de su postración?.

Podrá responderse que Dios se encargará de dotar a su Iglesia de los ministros necesarios y suficientes para sostener la fe hasta el fin del tiempo, como lo tiene prometido. Pero se puede replicar que el Señor encargó a hombres la conducción y guía de su Iglesia: los pastores.

Una y otra posición son complementarias. Dios quiere dar a su Iglesia los agentes pastorales que necesita. Y la Iglesia, Pueblo de Dios, es solidariamente responsable, a todos los niveles: obispos, sacerdotes, religiosos y laicos, de proporcionarse los ministros necesarios para la propagación de la fe que salva.

Estas ideas fueron debatidas después de las varias ponencias del Encuentro, en las mesas redondas, que descendieron de la reflexión teológica a la búsqueda de soluciones prácticas.

Y éstas no faltaron. Se dio un paso adelante significativo: la creación de una conciencia acerca del problema. Ya no se redujo el Encuentro a la presencia de algunos delegados por diócesis, sino de representantes de los equipos organizados en la mayoría de ellas. El número de participantes es decidor. Y también la calidad de las presentaciones de los temas, el método seguido y las conclusiones a las cuales arribaron los participantes.

Cada equipo diocesano tomó sus compromisos y señaló las líneas de un plan de acción formulado para cada Iglesia particular. Las conclusiciones fueron sobrias y los compromisos, posibles de cumplir.

Todo indica que ha despertado en el país una conciencia que impulsa a los católicos a asumir responsabilidades en un problema serio y dramático como es el de las vocaciones, tan íntimamente vinculado con el de los presbíteros. Y lo que resulta realmente promisor es que él haya sido tratado con un realismo que superó la inclinación al pesimismo, tan característico de nuestro ambiente.

Un Secretariado Nacional y siete equipos diocesanos están en marcha en todo el país, respaldados por sus obispos. El camino queda abierto y planteado el optimismo que los cristianos llamamos esperanza.

Los obispos asistentes agradecieron al P. Carlos Longo, S.D.B., secretario Nacional y a los equipos diocesanos por el trabajo realizado en sus sectores, al equipo de Cochabamba, por la organización buena de la reunión y a la Casa de Cursillos de Cristiandad, que proporcionó el local y una excelente atención a los participantes, gratitud que extendieron al Señor Cardenal Maurer, por su contribución, y a Monseñor Abel Costas, responsable episcopal de la Comisión de Vocaciones.

Crónica de Estados Unidos

Temor a la austeridad

POR VICTOR ALBA

WASHINGTON D.C. Esta crisis tiene cosas muy raras. La gente se conduce de un modo imprevisible, en nada de acuerdo con lo habitual. Claro que esta crisis no es tampoco habitual.

Algunos economistas, por fin, se han dado cuenta de que hay en ella dos rasgos que no existieron en ninguna crisis precedente: que se compone de una recesión y una inflación al mismo tiempo -cosa nunca vista- y que surgió en un período de prosperidad y consumerismo sin precedente. Agregan que Madison Avenue -es decir, las agencias de publicidad- conformó de tal modo la mentalidad del consumidor que la ha hecho impermeable a la idea de austeridad. Por esto, diria yo, los políticos, dándose cuenta de este efecto de la publicidad, no se atreven a proponer, como programa para las elecciones de 1976, lo único razonable y sensato, una política de austeridad en la vida privada y una política de desarrollo en el dominio público. Los republicanos sugieren exactamente lo contrario. Los demócratas proponen desarrollo en ambos dominios. Nadie se atreve a enfrentarse con la realidad.

La realidad, de momento, es que -por ejemplo- la energía cuesta un 30 por ciento más que hace dos años. Pero que en las casas particulares -cuyo número apenas ha aumentado- se consume el 6 por ciento más de energía (electricidad, gas, aceite pesado). El consumo comercial -para tiendas y almacenes- ha subido también, alrededor del 7 por ciento. Solamente el consumo industrial -en las fábricas- ha disminuido alrededor del 5 por ciento. De modo que para la producción se gasta menos, y eso que la producción, si bien no ha crecido apenas, no ha descendido tampoco. Las empresas industriales han puesto en práctica una política de ahorro de energia, aunque menor del 30 por ciento que los técnicos estiman que se malgasta.

En total, el consumo de energia, para un número casi igual de viviendas, menos tiendas y una producción industrial sin variación apenas, ha aumentado alrededor del 3 por ciento. Esto son muchos millones de barriles de petróleo o metros cúbicos de gas y muchos millones de dólares.

La gente no se resigna a tener sus casas a una temperatura más sana, a no tomar el coche para ir a ver a unos amigos en el mismo barrio, y a no encontrar en las tiendas mucha luz y mucho calor (o mucho fresco en verano). Y eso que el invierno pasado no fue muy frio y el verano no fue muy caluroso.

Ni el Presidente, ni el Congreso, ni los innumerables candidatos demócratas a la Presidencia se han atrevido a decir a los norteamericanos que, para salir de la crisis, lo primero es consumir mucho menos energia (se calcula que se consume el 30 por ciento más de la necesaria), utilizar más los transportes públicos y comprar cosas hechas con materias primas renovables, descartar los objetos de plástico. Como con inflación se puede obtener petróleo de los árabes, parece que todo el mundo se ha olvidado que dentro de un cuarto de siglo ya no habrá petróleo árabe...

Para las empresas productoras de energía, esta conducta del público es desconcertante y peligrosa. No saben si expandir sus instalaciones o reducirlas. No pueden prever qué consumo habrá el año próximo. En la ciudad de Nueva York, donde la vida es dura, ha habido mucho menos aumento de consumo de energia que en Chicago, Los Angeles o Boston (apenas el 1 por ciento), tal vez porque en Nueva York los precios de todos los productos han aumentado más que en otros lugares, y los neoyorkinos, para poder comer, han de resignarse a tomar el metro más a menudo, y comer con menos calor en invierno y menos fresco en verano.

Empieza a haber algunos economistas y sociólogos que, después de hacer encuestas de opinión, afirman que el candidato que tendría más probabilidades, el año que viene, seria aquél que se atreviese a decir a los electores que han de consumir menos, de modo más racional y que deben ahorrar productos, no solamente dinero. Pero no creo que alguno se atreva a hacer la prueba de si esos expertos tienen razón. Acostumbrar a la gente a gastar fue fácil. Acostumbrarla a gastar menos, exigirá más imaginación. Y más valor cívico. (ALA)

Saldo positivo de un congreso médico

Por el Dr.
RAUL MIRANDA RICO.

Hace pocos días, se realizaron en nuestra ciudad dos eventos científicos organizados por la Sociedad Boliviana de Tisiología y Enfermedades del Tórax: las Primeras Jornadas Bolivarianos de Neumología y las Cuartas Jornadas Nacionales de la misma especialidad, habiéndose contado con el patrocinio del Comité Organizador de los Festejos del Sesquicentenario de la República.

Ambas reuniones, concretadas en medio de gran expectativa, resultaron ser de las más importantes entre las organizadas en nuestra capital, en los últimos tiempos.

Veamos por qué. En primer lugar, con las Primeras Jornadas Bolivarianas se ha abierto auspiciosamente una suerte de ciclo de actuaciones que se repetirán periódicamente en las capitales de los otros países bolivarianos conservando el alto nivel y la gran jerarquía con que se desarrolllaron en La Paz. Por tanto, le corresponde a nuestro país el privilegio de haber lanzado una iniciativa que bien acogida como fue por los países hermanos del área bolivariana, dará lugar, a no dudarlo, a un saludable y profuso intercambio científico entre naciones más o menos alejadas entre sí, más o menos aisladas en el ámbito de la medicina.

Por otro lado, en el curso de las deliberaciones surgió la idea de estrechar aún más los vínculos y nexos entre las Sociedades de Tisiología y Enfermedades del Tórax de los cinco países que integran el grupo. Laudable propósito que ha sentado las bases para la organización de un ente que prácticamente ha cobrado vida en nuestra ciudad y que aglutinará a esas agrupaciones científicas, como un conglomerado regional semejante a la U.L.A.S.T. - Unión Latinoamericana de Sociedades de Tisiología. Estimamos que el bloque bolivariano así formado será verdaderamente operante en sus realizaciones y conseguirá significativos logros, en cuestiones tan importantes y de tanta significación para los países del área como son, por ejemplo, la intensificación de la lucha antituberculosa o la unificación y standarización de programas de quimioterapia.

Los Congresos y Jornadas Médicas, así como otras manifestaciones afines, tienen un significado dual, dentro de la actividad general. Representan, por una parte, el instrumento más eficaz para la promoción de las ideas, para el mejor conocimiento de los progresos experimentados en determinada esfera de conocimientos y para la trasmisión de experiencia de grupo a grupo, de escuela a escuela, de país a país. Creemos sinceramente que este objetivo fue plenamente logrado a través de las deliberaciones de las jornadas que comentamos.

Aún encontramos un motivo más para destacar su trascendencia. El doble evento ha servido para revitalizar una agrupación científica - la Sociedad Boliviana de Tisiología y Enfermedades del Tórax - cuya vigencia había sido discutible en cierto periodo de su existencia, no muy largo por suerte, en que se observó una disminución ostensible de sus actividades. Nos cumple destacar que la labor desplegada por el actual Presidente de la Sociedad, Dr. Edgar Moreno, tiene este sentido casualmente, por haber logrado el reencauzamiento de los destinos de la benemérita Sociedad Boliviana de Tisiología y Enfermedades del Tórax.

En forma paralela o colateral, un Congreso significa la apertura auspiciosa de mecanismos profesionales favorables para el mejor conocimiento y desarrollo de la vida nacional, desde el punto de vista del país anfitrión. En el caso de las Jornadas que comentamos, necesariamente debemos referirnos a sus proyecciones como destacado gesto de patriotismo - homenaje al Sesquicentenario - además de su acentuada exaltación americanista.

(Pasa a la página 14)

LICITACIONES * REMATES * CITACIONES * CONVOCATORIAS * LLAMAMIENTOS A PROPUESTAS * EDICTOS * COMUNICADOS

La nueva fábrica de cerveza Taquiña no afectará actividad en Cochabamba

COCHABAMBA, 4 (PRESENCIA).- La instalación de una fábrica de cerveza en Santa Cruz, por parte de los ejecutivos de Taquiña, no afectará de ninguna manera la actividad en Cochabamba, dijo a la prensa el gerente de la entidad Pablo Dermizaky.

Se había manifestado el criterio de que la materialización del proyecto de instalar una fábrica de cerveza en Santa Cruz causaría a la larga un perjuicio a Cochabamba, porque la fábrica Taquiña pasaría a un segundo plano. Estos temores son infundados, dijo Dermizaky, y todo lo contrario se dará a Cochabamba una gran amplitud para realizar, como hasta hoy, un desarrollo positivo, ampliando aún más las instalaciones de la fábrica que hasta hoy no se ha concluido.

"Precisamente, dijo Dermizaky, las obras de ampliación de la fábrica se entregarán en los próximos meses, de manera que la capacidad aumente a trescientos cincuenta mil hectolitros, lo que beneficiara a Cochabamba", de otro lado, Dermizaky manifestó que lamentablemente, mucha gente entendía de una manera diferente el desarrollo de la industria en el país. Puntualizó el gerente de Taquiña que se tiene que trabajar con un criterio amplio y que si se invierte en Cochabamba, Santa Cruz, Tarija o La Paz, esa inversión refluye en beneficio de la economía del país. Indicó que el país no debe ser visto como un feudo sino, todo lo contrario, con un criterio patriótico y que cualquier inversión debía ser objeto de una amplia cooperación.

FABRICA EN SANTA CRUZ

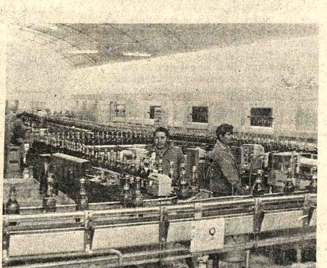
Sobre la instalación de la fábrica de cerveza en Santa Cruz, señaló el gerente de Taquiña que eso ya es cosa resuelta, que se había hecho un estudio y que el mercado de Santa Cruz es más dinámico, en cuanto a crecimiento económico y demográfico y que por ello, además de atender otras poblaciones de oriente, como Beni y Pando, se estaba instalando esa fábrica. No inferiremos daño ni a Cochabamba ni a Santa Cruz, al contrario, beneficiaremos esos centros con contribuciones que son del conocimiento general.

EXPORTACIONES DE CERVEZA

Más adelante, Dermizaky dijo a la prensa que si instalara la fábrica en Santa Cruz, la planta de Cochabamba, podrá recién atender la demanda del mercado externo. Existen muchas solicitudes de países que están agrupados en el Grupo Andino y los Estados Unidos, pero estos pedidos no pueden ser atendidos por que nos falta la producción para atender el mercado nacional.

GRAN ACEPTACION.

Los productos que fabrica Taquiña han merecido la aceptación general, tanto en el país como en el exterior, dijo Pablo Dermizaky. No es frecuente en nuestro medio que las instituciones alcancen larga vida y menos aún que esta existencia sea dedicada al servicio de la comunidad. Por ello, por ejemplo, las celebraciones de Cervecería Taquiña que hace poco cumplió 80 años, tuvieron una resonancia nacional y contaron con la adhesión del Supremo Gobierno, autoridades nacionales y departamentales,, accionistas y público en general. La condecoración del "Cóndor de los Andes", expresó el Gerente Dermizaky, que se otorgó a la cervecería Taquiña por parte del Supremo Gobierno, la Medalla de Oro de Honor al Mérito que le confirió la Prefectura del Departamento, el Club Social, Los bancos de Cochabamba, Nacional, Mercantil y de Santa Cruz de la Sierra, los pergaminos de la Cámara Departamental de Industria, de los trabajadores de la fábrica, de la Junta de Comunidad de Cochabamba etc., son distinciones del más alto significado, que subrayan la obra patriótica y progresista que realiza esta industria cochabambina, en beneficio de la Nación toda. Muchas notas de gran valor para nosotros recibimos posteriormente. Por todo ello, estamos empeñados en trabajar por el progreso de la comunidad, aca en Cochabamba y donde sea, porque siempre habremos realizado una obra de beneficio colectivo".



PLANTA MODERNA.- Esta es una vista de las nuevas instalaciones con que cuenta la fábrica de cerveza Taquiña en Cochabamba. La empresa tiende a ampliar sus actividades con otra planta en Santa Cruz, a fin de ampliar sus exportaciones.

DISTINGUIDO.- Con una medalla al mérito, la Prefectura de Cochabamba distinguió al R.P. Gerardo Kurvers, como reconocimiento a su labor de 20 años en el Instituto Tecnológico de Tupuraya. Simultáneamente desempeñaba el cargo de Cónsul de Holanda. En la foto el homenajeado junto al Prefecto Millivoy Eterovic, luego de la ceremonia.

Chuquisaca:

Seis poblaciones rurales contarán con agua potable

Seis nuevas poblaciones del Departamento de Chuquisaca, serán beneficiadas con servicio de agua potable, por el Comité de Desarrollo, con lo que se completará a 20 las localidades dotadas con dicho servicio.

De acuerdo al programa de agua potable de la entidad señalada, serán Cundiña, Muyupampa, Presto, Sopachuy, Carandayti e Impora las poblaciones que cuenten con una adecuada distribución de agua. Se informó que los trabajos se encuentran con un 60% de avance.

En todos los casos han sido concluidos los trabajos de captación, en algunos la aducción y en otros el tanque de almacenamiento; la red de distribución se encuentra igualmente en fase de preparación. La poca disponibilidad de cañería en el mercado nacional no ha hecho posible la rápida conclusión de las obras.

Los trabajos se ejecutan con el aporte del pueblo y el financiamiento y dirección técnica del Comité de Desarrollo, entidad que ha invertido en aquellos la suma aproximada de $b. 1.600.000.-

Por otra parte, de acuerdo a los programas de promoción y mantenimiento de los servicios entregados,

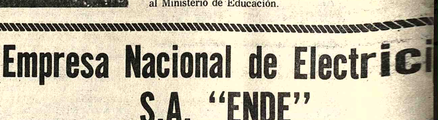
Notas breves de Cochabamba

CAPACITARAN A MIEMBROS DE CUERPO DE BOMBEROS.- La Dirección Departamental de la Guardia de Policías realizará un período intensivo de instrucción a miembros del Cuerpo de Bomberos.

NUEVOS MAESTROS EN NORMAL RURAL DE [illegible] próximo 22 de este mes se graduarán en la Normal [illegible] aproximadamente ochenta maestros los que posteriormente recibirán sus destinos para trabajar en las zonas rurales.

EN TACATA CELEBRARON NACIONALIZACION DE MINAS.- En la Colonia de Vacaciones de Tacata, dependiente de Corporación Minera de Bolivia, se celebró la nacionalización de minas con un interesante programa en el que intervinieron los que vinieron de las minas de Caracoles y Colquiri.

FIJARON PLAZO PARA ENTREGA DE DOCUMENTOS ESCOLARES.- Hasta el día 7 del presente mes, tienen plazo directores y secretarios de establecimientos de educación para entregar la correspondencia escolar. Hasta el momento [illegible] graduado como bachilleres en Humanidades [illegible] alumnos de ambos sexos. Los documentos exigidos serán [illegible] al Ministerio de Educación.



Empresa Nacional de Electricidad S.A. "ENDE"

Se invita a las Compañías de Seguro Nacional[es a] presentar ofertas para cubrir el seguro de:

Incendio y aliados

Rotura de maquinaria

"PLANTA TERMOELECTRICA HUARACACHI N[º] EN SANTA CRUZ"

Las ofertas deberán ser presentadas en sobre cer[rado] con las formalidades legales hasta horas 11:30 del dí[a] de Noviembre del año en curso, en las oficinas d[e la] Empresa en Cochabamba, Avenida 14 de Enero Nº. 4 bajo el título de:

"Propuesta Seguros Planta HUARACACHI Nº. 2"

Condiciones y detalles para los seguros podrán o[bte]nerse en las oficinas de la Empresa.

Cochabamba, Octubre 29 de 1975

Empresa de Luz y Fuerza Eléctrica Cochabamba S.A.

Invitación a Propuestas de materiales y m[ano] de obra para instalaciones internas domiciliarias del proyecto de electrificación rural

El Gobierno de Bolivia a través de la Empresa Nacional de Electricidad S.A., de Administradores del Proyecto, en coordinación con la Empresa de Luz y Fuerza Eléctrica Cochabamba S.A. (ELFEC), el Propietario del Proyecto, invita a la presentación de propuestas de materiales y mano de obra para instalaciones internas, domiciliarias del Proyecto de Electrificación Rural, en el Departamento de Cochabamba, Bolivia. El Proyecto está financiado con recursos provenientes del préstamo Nº. 511-L-046 [illegible] y de las Empresas participantes.

Se requerirá el suministro de materiales y Mano de obra para el cableado interno de aproximadamente Diez mil (10.000) viviendas como parte del Proyecto de Electrificación Rural en el Dpto. de Cochabamba.

Se adjudicarán contratos en base a precios unitarios a los proponentes calificados que presenten los precios más bajos ajustándose a las especificaciones de la Convocatoria. Los documentos de la Convocatoria a propuestas están disponibles a partir del 4 de noviembre y el cierre de la recepción de propuestas será en fecha 5 de enero de 1976 a horas 18. Los tiempos de entrega exactos serán especificados en los documentos de Convocatoria a propuestas.

Todos los materiales y equipo deberán tener su fuente y origen en países del Código Geográfico 941 de A.I.D. Los pagos por los materiales con fuente y origen en la República de Bolivia serán efectuados en Pesos Bolivianos. Los pagos por los materiales con fuente y origen en otros países del Código Geográfico 941 de A.I.D. serán efectuados en Dólares Americanos.

Los documentos de Licitación pueden ser obtenidos de alguna de las direcciones siguientes:

1.- Gerente General de Empresa de Luz y Fuerza Eléctrica, Casilla Nº. 89 Cochabamba, Bolivia.

2.- Oficina de Coordinación ENDE, Edificio Avenida 8º. piso La Paz, Bolivia.

Las firmas interesadas deberán cancelar la suma de $b. 400.- por cada juego de Documentos de Licitación, suma que será abonada mediante giro bancario o cheque certificado a la orden de la Empresa de Luz y Fuerza Eléctrica Cochabamba S.A.

En fecha 2 de diciembre de 1975, se llevará a efecto una conferencia previa a la presentación de ofertas, en las oficinas de la Empresa de Luz y Fuerza Eléctrica Cochabamba S.A.

Las ofertas serán recibidas por la Empresa de Luz y Fuerza Eléctrica Cochabamba S.A., Casilla Nº. 89 Cochabamba, Bolivia, remitidas a nombre del propietario del Proyecto hasta el día 5 de enero de 1976 en horas de oficina. No serán consideradas las ofertas recibidas después del plazo mencionado.

LA GERENCIA

Comité de Obras Públicas y Desarrollo de Tarija

Convocatoria a propuestas Nº 16/75

Construcción del sistema de Alcantarillado de Concepción

Se invita a las firmas constructoras de primera, segunda y tercera clase, legalmente establecidas en el país a presentar propuestas para la construcción del Sistema de Alcantarillado de Concepción.

Los interesados podrán adquirir el pliego de especificaciones previa cancelación de $b. 100.- en la Gerencia Administrativa del Comité.

Las propuestas serán presentadas en sobre cerrado y lacrado en la Gerencia Administrativa del Comité de Obras Públicas y Desarrollo de Tarija (CODETAR) Av. Las Américas s/n, cumpliendo los requisitos establecidos por ley, hasta el día 15 de noviembre de 1975 a hs. 16, debiendo hacerse referencia en el sobre al Nº. de convocatoria y título respectivo.

El presupuesto oficial asciende a la suma de $b. 196.102.-

CODETAR se reserva el derecho de declarar desierta la presente convocatoria, en caso de que no convenga a sus intereses.

RELACIONES PUBLICAS

Tarija, 27 de octubre de 1975

Contraloría General de la República

Departamento Coactivo

Aviso de Remate

..Por Auto Nº 5/1187175 dictado en la fecha, en el juicio coactivo seguido por la Corporación Minera de Bolivia, contra el señor JOSE MARIA CENTELLAS GAMARRA, se ha señalado el día 25 del siguiente mes de noviembre del año en curso, a horas 16 y 30, para el remate de la línea Telefónica Nº 21888, sobre la base de su valor nominal de $us. 750.

Los interesados podrán concurrir el día y hora señalados al Hall de la Contraloría General de la República, para hacer postura, previo el depósito de Ley.

La Paz, octubre 31 de 1975

Lic. Hugo Salazar Salmón
Sub-Contralor General

Instituto Boliviano de Cultura

Convocatoria a concurso de Nacimientos y pesebres navideños

El Departamento de Investigación y Catalogación Artesanal dependiente del Instituto Boliviano de Cultura, con objeto de fomentar la tradición e incrementar la creatividad artesanal, convoca a un concurso de nacimientos y pesebres navideños, sujeto a las siguientes condiciones:

1.- Elaboración de Nacimientos y Pesebres Navideños portátiles con objeto de presentarlos en una exposición.

2.- La inspiración artística es libre, pero encuadrada al motivo de referencia.

3.- Los materiales a emplearse serán cualesquiera que se adapte al tema señalado: Cerámica, papel maché, migajón, latón, cestería, etc. etc.

4.- Podrán intervenir todas las personas con aptitudes artísticas.

5.- El plazo de entrega de los trabajos fenece el 5 de diciembre del presente año, los mismos que serán entregados al Museo de Arte.

Se establecen los siguientes premios:
Un Primer Premio de $b. 3.000.-
Dos Segundos Premios de $b. 2.000.- c/u.
Dos Terceros Premios de $b. 1.500.- c/u.
Los trabajos no premiados podrán ser vendidos en la exposición.

La Paz, noviembre 3 de 1975.

Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios

Centro de Desarrollo Forestal

Aviso de Remate

- El Centro de Desarrollo Forestal en cumplimiento a Resolución Ministerial Nº 15/75 de fecha 17 de septiembre, convoca a remate en subasta pública, un lote de 4.000 p2 de madera de construcción, que se llevará a cabo el día miércoles 12 de noviembre del año en curso a horas 15:30 en la Avenida Tejada Sorzano "Barraca Sandra".

La base inicial para el remate, es de $b. 3.- (tres pesos bolivianos) por p2, debiendo dar estricto cumplimiento a disposiciones legales en vigencia. (mayores informes al teléfono - 20072)

La Paz, 31 de octubre de 1975

Departamento Administrativo C.D.F.

Ministerio de Urbanismo y Vivienda Consejo Nacional de Vivienda del Magisterio

INVITACION

Por Resolución de Directorio 005/75 de 31 de octubre de 1975, se invita a todas las personas interesadas, al concurso. El objetivo del mismo es la elaboración de un Anteproyecto de una urbanización para el Magisterio (que esté de acuerdo a "Normas de Urbanización" de la Honorable Alcaldía Municipal) en los terrenos del mismo, ubicados en El Alto (camino a Viacha) con una extensión de 92 Has.

El plano de ubicación, plano topográfico e informes, serán proporcionados en el Departamento Técnico de "COVIMA", (México 1790), previa cancelación de $b. 50.- (cincuenta pesos bolivianos)

CONDICIONES.- Señalar precio, forma de pago plazo de entrega y características técnicas en las propuestas.

El anteproyecto ganador deberá presentar posteriormente el proyecto debidamente aprobado por la H.A.M.

ANTEPROYECTO Y PROPUESTAS.- Deben ser presentadas en sobre cerrado en secretaría de COVIMA, hasta el 28 de noviembre de 1975 a Hrs. 18:30.

Noviembre 3 de 1975

Ministerio de Urbanismo y Vivienda

Consejo Nacional de Vivienda para Trabajado[res] Fabriles, Constructores y Gráficos

PRIMERA CONVOCATORIA Nº. 08/75

Por resolución de la Junta Directiva del Con[sejo] Nacional de Vivienda para Trabajadores Fabriles, C[ons]tructores y Gráficos de conformidad con el Art. 4º. inc. del Decreto Supremo Nº. 10733 de 16 de febrero de 1[...] se convoca a todas las personas naturales o jurídi[cas] interesadas en la venta de terrenos situados en [...] ciudad.

100.000 o más metros cuadrados con posibilidades [de] agua en la ciudad de La Paz, destinado a constr[uc]ción de viviendas unifamiliares.

Las propuestas serán presentadas en nuestras of[ici]nas de la calle México Nº. 1790 (Tercer Piso) de [esta] ciudad en sobre cerrado y lacrado, cumpliendo los req[ui]sitos exigidos por disposiciones legales relativas a lic[ita]ciones públicas hasta Hrs. 18 del día Viernes 28 del [mes] de noviembre.

Las especificaciones generales podrán ser retira[das] de las oficinas señaladas a partir del día lunes 3 [de] Noviembre del año en curso, previo pago de $b. 20.--

La Paz, octubre 29 de 1975.

RELACIONES PUBLICAS

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos

Zapatos de seguridad

LICITACION PUBLICA Nº 249/75

Se invita a todas las Fábricas Nacionales de Calzados, interesadas en la provisión de ZAPATOS DE SEGURIDAD se sirvan solicitar los Pliegos de Condiciones y Especificaciones en el 4º piso División Adquisiciones previa cancelación de $b. 30.- en la Sección Caja, 3º piso del Edificio Central.

Las propuestas en sobre cerrado, lacrado y con las formalidades legales, deberán ser presentadas en la Of. Secretaría de la Junta de Adquisiciones 4º piso del Edificio Central, hasta el 18,12.75 a hs. 18.oo.

La Paz, 31 de Octubre de 1975
ING. ROLANDO PRADA MENDEZ
Gerente General YPFB

Fuerza Naval Boliviana

DEPARTAMENTO IV. LOGISTICA F.N.B.
CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº 1/76.

..Por orden del Señor Vice.Almte. Comandante de la Fuerza Naval Boliviana, se convoca a propuestas en pliego cerrado y papel sellado y timbre de Ley, así como la correspondiente Boleta de Garantía, para la provisión de FIDEO con destino a la Fuerza Naval Boliviana para la gestión de 1976.

Las especificaciones serán proporcionadas por el Departamento IV. Logística de la Fuerza Naval (Estado Mayor General).

Las Propuestas deberán ser presentadas hasta horas 17.00 del día 12 de noviembre de 1975.

La Paz, 3 de Noviembre de 1975

Cap. Corb. JUAN DEL CARPIO BRAVO
Jefe Depto. IV. LOG. F.N.B.

Trueque de drogas por armas en la frontera EE.UU.-México

SAN ANTONIO, TEXAS, 4 .- El trueque de narcóticos armas entre los traficantes rogas de los Estados Unidos volucionarios mexicanos naza la seguridad interna nbos países, dice la agencia rogas norteamericana en un me confidencial al con- o.

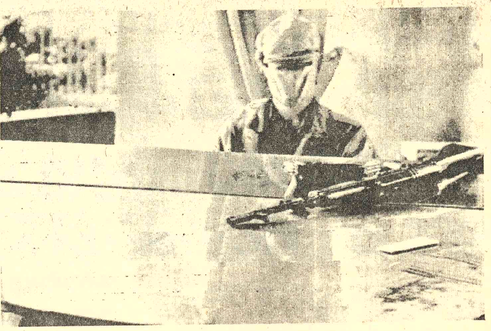
El centro de inteligencia di- el informe, un ejemplar del fue obtenido por "The San nio Light", que las or- zaciones guerrilleras icanas intercambiaban uentemente heroina icana por armas y iciones norteamericanas. Jacque, Kiere, director del centro dijo que el documento de 15 páginas fue escrito en agosto pasado a solicitud del congreso. Añadió que está basado en 45 casos archivados en el centro de computadoras de la agencia de narcóticos y que la información recopilada posteriormente corroboraba el informe.

El documento añade en parte:

"México ha venido siendo escenario de una importante actividad revolucionaria que ha salido a la superficie en la primera página de los diarios, no solo de México, sino también de publicaciones extranjeras"

"La propagación de las llamas de la revolución mediante el trueque de armas y municiones por narcóticos de parte de traficantes en ambas partes de la frontera mexicano-norteamericanoa podría desembocar en un grave quebranto de las relaciones internacionales entre ambos países y constituir una amenaza potencial para la seguridad del hemisferio occidental de parte de países hostiles, más agresivos a través de sus frentes subersivos y sus fuerzas insurgentes"

"Tonterias", dijo John Keane de la oficina de asuntos mexicanos el departamento de Estado al conocer el informe.



MILICIANO.- Beirut, 4 (AP).- Miliciano enmascarado de la Falange Cristiana mantiene en mano su fúsil de asalto -- de fabricación checa -- mientras toca el piano en un bar del hotel Holiday Inn de Beirut. (Radiofoto AP).-

España mantuvo en alerta a sus tropas en el Sahara

MADRID, 4 (AP).- España mantuvo hoy en alerta máxima a sus tropas en el Sahara Español, después que las conversaciones hispano - marroquíes para evitar un choque armado en torno al disputado territorio concluyeron aquí sin indicios de acuerdo.

El Primer Ministro marroquí Ahmed Osman dijo a la prensa antes de regresar a Rabat que la marcha al Sahara del Rey Hassan II, con el fin de reclamar la soberanía sobre el territorio, comenzará el jueves como se había planeado.

"La marcha continúa, las negociaciones continúan. La marcha no impide las negociaciones y las negociaciones no impiden la marcha", dijo Osman después de conferenciar con el jefe interino del Estado, Príncipe Juan Carlos de Borbon.

Osman, cuñado de Hassan, se runió además con el Primer Ministro Carlos Arias Navarro.

Un funcionario del gobierno dijo después que la situación del Sahara "se vuelve más amenazante cada día. Todo tipo de incidente es posible. No aceptamos lo que dicen los marroquíes - que será una marcha pacífica. Estamos exactamente donde estábamos. No hemos cambiado en lo más mínimo nuestra posición".

Fuentes militares en el Aaiun, capital del Sahara español, 96 kilómetros al sur de la frontera marroquí, dijeron que la totalidad del territorio al noroeste de Africa estaba bajo control militar.

Informaron que varias unidades españolas habían dejado la capital y avanzaban hacia la frontera para frustrar los planes de Hassan de encabezar a 350.000 marroquíes inermes en una marcha hacia el Sahara.

Aunque se considera que ambos países estan bastante parejos en cuanto a efectivos, fuentes de inteligencia dijeron en Madrid que la fuerza aérea marroquí tendría ventaja sobre la española a menos que llegaran de la península aviones de guerra.

Se estima que la fuerza aérea española tiene diez aviones de combate F5 de fabricación norteamericana con base en las islas canarias, añadieron las fuentes. Marruecos cuenta con Mig 21 soviéticos.

Fuentes diplomáticas en Madrid dijeron que un enviado especial de la oficina del Secretario General de las Naciones Unidas Kurt Waldheim era esperado en la capital española.

Waldheim viajó a España, Marruecos, Mauritania y Argelia la semana pasada para tratar de enfriar la disputa. Argelia y Mauritania reclaman también derechos territoriales en el territorio rico en fosfatos.

Argelia ha apoyado la posición española de que se convoque a un referendum supervisado por las Naciones Unidas que deberá decidir el futuro del Sahara, controlado por España desde 1884.

Exploración de planeta Marte

WASHINGTON, 4 (AFP).- El proyecto de exploración del planeta Marte mediante la sonda espacial norteamericana Vikingo - 2, quizá fracasará debido a un incidente técnico, comunicó hoy un vocero de la Agencia Espacial de la Aeronáutica y del Espacio (NASA)

Las baterías del compartimiento de descenso de la sonda Vikingo 2, lanzada el nueve de septiembre pasado, no pudieron ser cargadas como estaba previsto. El vocero de la NASA declaró que por una "causa indeterminada" el sistema eléctrico falló.

La sonda espacial se compone de dos partes: una que debe permanecer en órbita alrededor de Marte y otra que debe aterrizar en la superficie del planeta rojo.

Las pilas tienen la misión de permitir al módulo explorador un aterrizaje suave en septiembre próximo, pues son las que accionan los paracaidas encargados de frenar su descenso.

La NASA indicó que los especialistas del Jet Propulsion Laboratory de Pasadena (California) examinan las posibilidades de hacer funcionar el sistema inicial de emergencia que sería utilizado en última instancia.

Vikingo - 2 es una de las dos sondas norteamericanas que cruzan el espacio camino de Marte.

Vikingo - 1 debe llegar a las cercanías del planeta en junio 1976 y el módulo de descenso debe posarse en su superficie hacia el cuatro de julio. Sus baterías fueron cargadas sin problemas hace dos semanas.

Desintegración política de Líbano aumentaría aislamiento de El Sadat

EL CAIRO, 4 (AP).- La eventual desintegración política del Líbano aumentaría el aislamiento del presidente egipcio Anwar Sadat en el mundo árabe, que comenzó a perfilarse con su firma del acuerdo del Sinai con Nylynob.

En caso de asumir Siria un papel dominante en un gobierno musulman libanés, y si Israel, como resultado de ello, considera imperiosa una intervención, Sadat podría encarar una verdadera pesadilla política, dicen los expertos.

Observadores diplomáticos consideran que Egipto no podrá permanecer aislado en caso de una reanudación de hostilidades entre árabes e israeliés, a pesar del acuerdo del Sinaí.

Una crisis severa árabe en torno al Líbano aumentaría empero el aislamiento de Sadat, porque Siria y los palestinos resultarían fortalecidos en sus posiciones opuestas a la política egipcia.

Sadat podría eventualmente recibir respaldo de regímenes moderados como el de Arabia Saudita.

Secretario General de la OEA se propone visitar Argentina

WASHINGTON, 4 (AP).- El Secretario General de la Organización de los Estados Americanos, Alejandro Orfila, se propone visitar la Argentina este mes en lo que algunos consideran como una gestión destinada a asentar su posición presidenciable.

Un portavoz de Orfila ofreció una conferencia limitada al señalar que "el secretario general llegará a Buenos Aires el lunes 17 para proseguir la serie de contactos con los líderes de los países miembros de la organización"

Luego agregó: "No es necesario recordar que el secretario general tiene la obligación de prestar los servicios que le requieran los países miembros, inclusive el suyo"

Los observadores de los asuntos de la OEA perciben empero que la gestión del diplomático argentino de 51 años tiene una dimensión mucho mayor que la admitida oficialmente.

Según esos observadores Orfila pudiera seguir los pasos del primer Secretario General de la OEA, Alberto Lleras Camargo, que de ese puesto pasó a la presidencia dentro de un plan que afianzó la paz interna de Colombia mediante un acuerdo que comprometió a todas las fuerzas políticas responsables a compartir las responsabilidades de un gobierno de conciliación nacional.

Los observadores consideran que la situación argentina es demasiado fluida para excluir cualquier posibilidad.

En ese sentido consideran que Orfila llegará para dejar sentadas sus credenciales de estadista desligado de las pasiones de momento pero dispuesto a ofrecer a su país nuevas ideas sobre la forma de canalizar su vitalidad en una acción constructiva.

Terroristas dominados por la policía en República Dominicana

SANTO DOMINGO, 4 (AP).- La policía nacional anunció hoy que desbarató un comando terrorista que se proponía realizar actividades subversivas en República Dominicana.

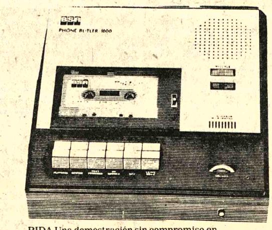
Las autoridades informaron que en un tiroteo dieron muerte a dos de los terroristas de la banda que dirige el comunista Guillermo Rubirosa Fermin. El hecho ocurrió esta mañana temprano en el tranquilo barrio de Las Antillas, en la zona oeste de Santo Domingo. También murió un policía. Además de hacer nutridos disparos. los terroristas lanzaron granadas de mano contra tropas de operaciones especiales cercaron la residencia durante la madrugada para allanarla, dijeron las autoridades.

Un boletín de la jefatura de policía no aclara si el comando recibía ayuda del exterior, pero dice que tenía planes para una serie de asaltos a bancos y comercios, secuestros y otros actos de terrorismo.

El boletín dice que el grupo terrorista "Los Trinitarios" que dirige Rubirosa Fermin y el "comando de la resistencia", iban a iniciar actos de sabotajes y asaltos, pero que al ser arrestado uno de sus miembros en el sector de Gascue cuando intentaba visitar a su esposa en una clínica de maternidad, se pospusieron los planes. El detenido fue identificado como Antonio Ramírez Mateo. Según las autoridades, opuso resistencia a los agentes del servicio secreto que lo capturaron y fue herido en un brazo.

La policía realizó hoy otros allanamientos en otras casas de la capital, incautándose de "gran cantidad de armas automáticas, pertrechos de guerra, municiones, mapas de entidades bancarias y privadas.





Tres vocales de la Corte Superior a la opinión pública

Los doctores Hernando Achá Siles, Enrique Cuéllar Linares y Jorge Querezaju Calvo, Vocales de la Corte Superior de Chuquisaca, hacen constar públicamente que no están actuando como abogados o partes interesadas en ningún juicio y que, por consiguiente, no les alcanza la denuncia publicada en "El Noticiero" y reproducida en PRESENCIA acerca de que un magistrado está llevando adelante, como querellante y abogado, un juicio criminal.

Hacen constar también que no le compete a la Corte Superior el conocimiento de la denuncia de referencia.

Sucre, 31 de octubre de 1975.

EL INSTITUTO DE INVESTIGACIONES MINERO - METALURGICAS EN SU DECIMO ANIVERSARIO

1965 - 5 de Noviembre - 1975



CONSEJO ADMINISTRATIVO

El Instituto de Investigaciones Minero-Metalúrgicas, se administra por el Consejo de Administración, presidido por el Ministro de Minería y Metalurgia o su representante. Son miembros titulares del Consejo de Administración:

a) El representante del Ministerio de Minería y Metalurgia.

b) El representante de la Corporación Minera de Bolivia.

c) El representante de la Asociación de Mineros Medianos.

d) El representante de la Cámara Nacional de Minería.

e) El Director del Instituto de Investigaciones Minero-Metalúrgicas.

Constituyen sus atribuciones:

a) Señalar la alta política técnica, económica y administrativa del Instituto.
b) Aprobar el presupuesto de cada gestión.
c) Aprobar los reglamentos internos.
d) Aprobar los programas de trabajo.
e) Aprobar las tarifas de servicios.
f) Aprobar las inversiones superiores a $b. 120.000.-
g) Analizar el Balance General de cada gestión económica.
h) Autorizar la gestión de créditos o préstamos de acuerdo a disposiciones legales.
i) Autorizar la creación de nuevas dependencias o modificaciones en el régimen de funcionamiento del Instituto.
j) Elevar ternas al Ministerio de Minería y Metalurgia para el nombramiento de Director.
k) Recibir de la Dirección informe anual y periódico sobre el desarrollo de las actividades del II.MM.

PUBLICACIONES: Catálogo del II.MM. 1973
"PERFIL MINERO METALURGICO"
Revista cuatrimestral (cuatro números publicados) 1974 - 1975.

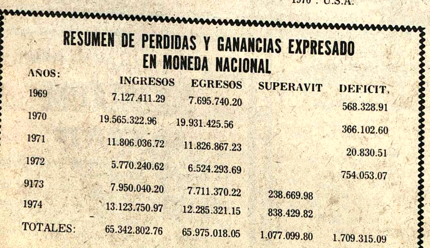
-"ANALES"
Publicación Académica anual (cuatro números publicados) 1968 - 1975

PROYECTOS EN EJECUCION:

* Ampliación de Planta Franckeita.
* Aumento de capacidad del circuito de flotación de 30 a 70 tpd y complementación del circuito gravimétrico.
* Instalación de un complejo de volatilización con capacidad de 25 tpd. Complejo que comprende la instalación de un horno ciclón-fuming y de un horno rotatorio que permitirán ensayar todas las posibilidades de combinación de técnicas de volatilización en minerales de diferentes tamaños de grano y en escorias.
* Instalación de una Planta Piloto de Concentración de Minerales y de una División Regional del I.I.M.M., en Potosí con el objetivo principal de facilitar un estrecho contacto entre el I.I.M.M. y las minas del sur del país.
* Ampliación de su Oficina Regional de La Paz.
* Ampliación del laboratorio de hidrometalurgia.

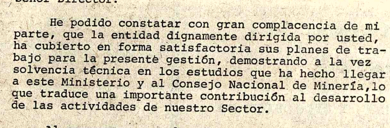
Consistente en la construcción de un edificio y facilidades anexas para la instalación de un equipo de hidrometalurgia por un valor de 150.000 $us. Objetivo destinado a cumplir en principio la experimentación programada para el Cu dentro de los Proyectos Andinos de Desarrollo Tecnológico en el Area del Cobre.

* Plantas Móviles de Flotación para alquilar a la minería y posibilitar el cumplimiento de servicios de investigación semi-comercial y de producción en el sector minero chico.
* Pool de la Maquinaria Estudio de factibilidad y de ejecución de proyectos piloto de un Pool de Maquinaria Minera para el área de Oruro.



RESUMEN DE PERDIDAS Y GANANCIAS EXPRESADO EN MONEDA NACIONAL

AÑOS:	INGRESOS	EGRESOS	SUPERAVIT	DEFICIT.
1969	7.127.411.29	7.695.740.20		568.328.91
1970	19.565.322.96	19.931.425.56		366.102.60
1971	11.806.036.72	11.826.867.23		20.830.51
1972	5.770.240.62	6.524.293.69		754.053.07
9173	7.950.040.20	7.711.370.22	238.669.98	
1974	13.127.750.97	12.285.321.15	838.429.82	
TOTALES:	65.342.802.76	65.975.018.05	1.077.099.80	1.709.315.09



MINISTERIO DE MINERIA Y METALURGIA
BOLIVIA

OFICINAS CENTRALES:
Av. 16 DE JULIO 1769
CABLES: MINMINERIA
LA PAZ - BOLIVIA

Nº 1617

AÑO DEL SESQUICENTENARIO DE LA REPUBLICA

La Paz, 30 de julio de 1975.

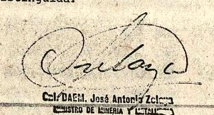
Señor
Dr. Grover Gutiérrez
Director Ejecutivo del
Instituto de Investigaciones
Minero Metalúrgicas,
Oruro.

Señor Director:

He podido constatar con gran complacencia de mi parte, que la entidad dignamente dirigida por usted, ha cubierto en forma satisfactoria sus planes de trabajo para la presente gestión, demostrando a la vez solvencia técnica en los estudios que ha hecho llegar a este Ministerio y al Consejo Nacional de Minería, lo que traduce una importante contribución al desarrollo de las actividades de nuestro Sector.

Al expresar a usted y al personal que le colabora, mi aplauso y felicitación por dicho eficiente comportamiento, espero que tal ritmo de trabajo se mantenga o supere el nivel en que se le ha colocado, para bien de la minería y del país todo.

Renuévole las seguridades de mi consideración distinguida.



Cnl. DAEM. José Antonio Zelaya
MINISTRO DE MINERIA Y METALURGIA

HAA/lmd.

Empresas e Instituciones Públicas dependientes; Corporación Minera de Bolivia, Empresa Nacional de Fundiciones, Servicio Geológico de Bolivia, Instituto Minero Metalúrgico, Comisión Boliviana de Energía Nuclear, Banco Minero de Bolivia.

PERSONAL EJECUTIVO Y JEFES DE DIVISION

DIRECTOR EJECUTIVO
Gróver Gutiérrez B.
- Ingeniero de Minas, Universidad Técnica de Oruro - 1960.
- Master en Metalurgia, Colorado School of Mines - 1967. U.S.A.
- Doctor Ph.D. en Metalurgia, University of Utah - 1972. U.S.A.

JEFE DEPTO. TECNICO
Juan Carlos de la Fuente F.
- Ingeniero de Minas, Universidad Mayor Tomás Frías, Potosí - 1962.
- Master en Metalurgia, Columbia University -1970. U.S.A.

JEFE DIVISION VOLATILIZACION
Luis Sivila S.
- Dipl. Ing. Metalurgia, Academia de Minas, Freiberg, Alemania- 1967.
- Doctor Ing. en Metalurgia, Academia de Minas, Freiberg Alemania - 1972.

JEFE DIVISION BASICAS
Germán Zambrana Z.
- Ingeniero de Minas, Universidad Mayor Tomás Frías, Potosí - 1966.
- Master en Metalurgia, Colorado School of Mines - 1968. U.S.A.

JEFE DIVISION CONCENTRACION
Alfredo Cuadros P.
- Ingeniero de Minas y Metalurgia, Universidad Técnica de Oruro - 1967.
- Master en Ing. de Minerales, Columbia University - 1970 . U.S.A.

JEFE DIVISION MATEMATICAS
Manolo von Borries M.
- Ingeniero Civil, Universidad Técnica de Oruro.
- Master en Matemáticas, Consejo Nacional Investigaciones - 1970. Brasil.

JEFE DIVISION METALURGIA
Juan E. Joffré E.
- Egresado en Metalurgia, Universidad Técnica de Oruro - 1968.
- Master en Ingenieria Metalúrgica, Colorado School of Mines - 1972. U.S.A.

JEFE DIVISION INGENIERIA
Tito Novillo Z.
- Ingeniero de Minas, Universidad Técnica de Oruro - 1962
- Especializado en Explotación de Minas, Universidad de Chile - 1973.

JEFE DIVISION OPERACIONES
Rolando Torrejón J.
- Ingeniero Metalúrgico, Universidad Técnica de Oruro - 1965
- Especializado en Concentración de Minerales, Depto. de Minas, Universidad de Chile - 1973.

JEFE DIVISION QUIMICA
Sacha Kandare S.
- Ingeniero Químico, Universidad Ljubljana, 1950.

JEFE DEPTO. ADMINISTRATIVO
Enrique Urquidi L.
- Licenciado Derecho, Universidad Salamanca, España.

SECRETARIO GENERAL
Dulfredo Peláez M.
- Licenciado en Derecho, Universidad Técnica de Oruro - 1966.
- Doctor Ph. D. en Derecho Internacional y Filosofía, Universidad Amistad de los Pueblos, Moscú -URSS- 1970.

PROYECTOS FUTUROS

* Pool de Maquinaria Minera para todo el país
* Plantas regionales de concentración de minerales.
* Edificio del I.I.M.M., en Agua de Castilla.

WORLD ASSOCIATION OF INDUSTRIAL AND TECHNOLOGICAL RESEARCH ORGANIZATIONS

WAITRO

Established 1970



This is to certify that

Instituto de Investigaciones Mineros-Metalurgicas

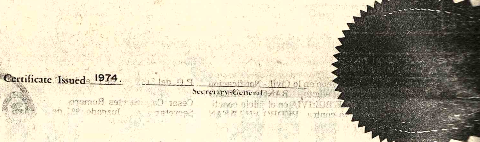
...IS A Technical MEMBER AND HAS SUBSCRIBED TO THE CONSTITUTION AND BY-LAWS OF THE ASSOCIATION.

AIMS

To facilitate the exchange of ideas, information and experience among members, to advance the technical and managerial capabilities of members, and to encourage and support co-operation and co-ordination at regional and international levels in technological research and its industrial application.

MEMBERS

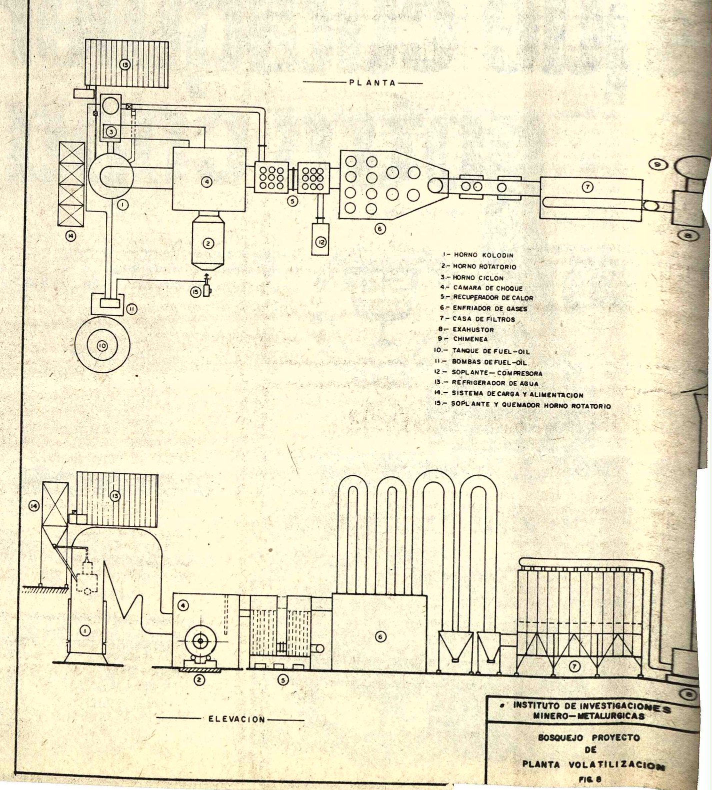
Technical Members are non-profit organizations actively engaged in industrial or technological research; Sustaining Members are organizations wishing to assist the Association to achieve its aims through encouraging, promoting or financially assisting technological research and development.



Certificate Issued 1974.
Secretary-General

La Asociación Mundial de Organizaciones de Investigación Industrial y Tecnológ[ica] cuya sigla internacional para todos los idiomas es "WAITRO", después de considera[r la] investigación tecnológica innovadora que el I.I.M.M. ha desarrollado y en mérito a la [sig]nificación internacional que sus trabajos han adquirido ha resuelto nombrar al I.I.M[.M.] miembro de dicha Asociación.

Es necesario relievar que "WAITRO" sólo admite como miembros a las organizacio[nes] que se ocupan activamente de la investigación industrial o técnica, en consideración a [que] algunas de éstas están haciendo una valiosa contribución al esfuerzo general de la [in]vestigación industrial, comprendiendo la importancia que tendría para las asociaciones [e] institutos nacionales de investigación industrial la creación de un medio de enlace efi[caz] para el intercambio de ideas, informaciones y experiencias, así como para la cooperación, coordinación y la ayuda mutua a nivel regional e internacional



Expulsión de obispo luterano de Chile provoca protesta en Alemania Federal

ONN, 4 (IPS).- En un nicado de prensa eno esta mañana a publicil directorio de la Social racia alemana protesta icamente por la conción del decreto que exde Chile al obispo de la a evangélica Luterana, t Frenz.

n una comunicación oficial ita por el alcalde de n y miembro de la presi- del SPD, Hans Koschnick, se señala que “el gobierno chileno ha informado oficialmente ahora que el obispo de la Iglesia Evangélico - luterana de Chile, Helmut Frenz no podrá reasumir sus actividades en Santiago”.

La nota que se circunscribe a las cuestiones de derechos humanos es extremadamente dura, pues es la tercera de una serie en las cuales la social democracia intentó por todos los medios que se permitiera el regreso de Frenz a Chile.

El obispo luterano es copresidente del “Comité para la Cooperación para la paz en Chile”, que fundará en conjunto con el Cardenal Raul Silva Henriquez y el rabino Angel Kreimann. La idea matriz de la acción del comité ha sido la protección de los perseguidos políticos por la junta militar que rige el país sudamericano.

La orden de que se le impediría el reingreso al país la recibió el obispo cuando se encontraba en Ginebra participando en una reunión del “consejo mundial de iglesias”.

Luego de describir los diversos intentos alemanes por encontrar una solución al caso del prelado, el comunicado señala en su parte más aspera que “en vista de las solo posible de llamar “cínicas maniobras” del gobierno chileno frente a peticiones del gobierno alemán y de instituciones internacionales, están demás otros intentos de convicción

El comunicado social demócrata termina señalando que “con esto el jefe de la junta, Pinochet, ha entregado nuevos antecedentes a la opinión pública internacional, que demuestran que Chile está gobernado por violadores de los derechos humanos, que no aceptan el diálogo. Con la expulsión del obispo Frenz se ha consumado el alejamiento de uno de los valientes denunciantes de las ilegalidades chilenas. Los presos políticos y los críticos del régimen que aún no están en la cárcel, se ven enfrentados a un sórdido futuro”.

n niño habló en congreso e los radicales en Italia

OMA, 4 (IPS).- Un niño de ños subió a la tribuna del eso del Partido Radical en cia, entre los aplausos de esentes, y afirmó que ién su “gremio” tiene hos que los adultos y la ad le deben garantizar: yó su “parte” pidiendo elabore un “estuto de los Ello pasó bastante inobo porque los diarios os dejaron bastante de late congreso del Partido al.

ste es un partido que no la ningún instrumento del no tiene representantes el parlamento ni en los jos municipales, proles y regionales, Sólo hace meses se dio una esra de partido, tras una experiencia como “movio ” que consiguió hacerse por haber dirigido grandes as en la opinión pública: en favor del divorcio y del aborto de la liberalización de las drogas “livianas”, de la “liberación de la mujer” de la “libertad sexual” contra el concordato entre el Estado y la Iglesia, etc.

La batalla por el divorcio después fue apoyada por los partidos y vencida mediante un referéndum popular que, el 12 de mayo de 1974, marcó un viraje en la historia de las costumbres de Italia, país católico, sede del papado, gobernado treinta años por un partido católico, la Democracia Cristiana. También el problema de la droga y del aborto se convirtieron en temas de actualidad y los partidos políticos se comprometieron en el parlamento a elaborar leyes que den a estos problemas una reglamentación moderna y respetuosa de los sentimientos, de las costumbres y de las ideas de los italianos actuales.



TERRORISMO.- Londres, 4 (AP).- Automóvil dinamitado en Londres quedó volcado por la fuerza de la explosión. En el atentado resultaron heridas tres personas. Es el tercer ataque terrorista en tres días. (Radiofoto AP).

Réplica del Episcopado colombiano sobre una acusación a sacerdotes

BOGOTA, 4 (IPS).- Enérgica reacción de la jerarquía eclesiástica se produjo ante la acusación lanzada por el Ministro de Gobierno, Cornelio Reyes, en el sentido de que existía en el país gran número de sacerdotes que fomentaban la subversión y el desorden.

El jueves pasado el Ministro Reyes dijo en Medellín, capital del Departamento de Antioquía, que solicitaría a la jerarquía católica una investigación sobre la conducta de más de cien sacerdotes que se dedican a subvertir el orden público, añadiendo que a ciertos sacerdotes extranjeros deberían recordarles los “derechos que tienen para con las leyes colombianas”.

La violenta acusación fue objeto de una severa réplica al Ministro Reyes por parte del Episcopado. En ella los obispos rechazan tales acusaciones considerándolas como infundadas y precipitadas. La declaración de la jerarquía eclesiástica está redactada en los siguientes términos:

“Las intervenciones del señor ministro de gobierno, han sido reprovadas por la opinión pública, a causa de la vehemencia, la imprecisión o la inexactitud de sus opiniones. Así, cuando se refirió por la televisión en forma injusta al señor Obispo de Barrancabermeja, actual vicepresidente de la Conferencia Episcopal, con motivo de los sucesos de mayo pasado (el paro cívico realizado por ese puerto petrolero). Ahora sus palabras en Medellín aparecen en la misma línea de generalización y vaguedad, sin haber concretado cargos ni personas”.

Más adelante señala la declaración episcopal que “la jerarquía no ha tenido ni tiene intención de encubrir actitudes ilícitas de sacerdotes por el contrario, quiere que con respecto a las actuaciones personales de los sacerdotes, todo sea esclarecido dentro de la verdad y la justicia. Así lo ha reiterado en su declaración sobre moralidad, la conferencia episcopal de julio del presente año”.

“Sin embargo -explica la jerarquía- no es fácil juzgar actitudes concretas en el campo social, porque en ocasiones podría tomarse indiscriminadamente como subversivo lo que es compromiso pastoral de promoción de la justicia, que la Iglesia no puede postergar”.

Finalmente, expresa la declaración de los obispos que “es de esperar que el señor ministro de gobierno, presente con serenidad, de manera clara y concreta, los nombres de las personas y los cargos contra ellas, porque no se pueden admitir denuncias tan graves con generalizaciones tan temerarias.

Partido opositor sugirió renuncia de Isabel Perón

BUENOS AIRES, 4 (AP).- El principal partido opositor, la Unión Cívica Radical (UCR), sugirió la conveniencia de que la Presidenta Isabel Perón renuncie a su cargo, a fin de preservar el régimen constitucional de una posible fractura.

La presidenta, de 44 años, se encuentra internada desde ayer en una clínica local, afectada por una dolencia a la vesícula. Su enfermedad sobrevino cuando una verdadera tormenta política causada por recientes denuncias sobre irregularidades administrativas que afectan a la propia presidenta, han colocado a su gobierno en la peor encrucijada desde que llegó al poder hace 16 meses.

El pedido del radicalismo fue formulado en forma velada por el presidente del partido, Ricardo Baldín, durante una audición por televisión difundida anoche. En términos mucho más categóricos planteó la exigencia el senador Luis León, uno de los más estrechos colaboradores de Balbín.

Interrogado sobre su opinión sobre el Caso Watergate y sus posibles similitudes con las denuncias sobre corrupción que se hacen contra el gobierno de la señora de Perón, Balbín respondió:

“Watergate fue un episodio trascendente en la vida de los norteamericanos. Ganó el pueblo. Se fue el presidente”.

El Senador León, por su parte, declaró que “la nueva enfermedad de la señora de Perón muestra que sería un acto de generosa responsabilidad constitucional su renuncia. Nadie debe colocarse delante de la república: de otra forma, las propias instituciones deben proceder”.

El matutino “La Opinión” dice hoy que uno de los máximos dirigentes sindicales del peronismo, Lorenzo Miguel, secretario del poderoso gremio metalúrgico, habría planteado el domingo a la señora de Perón la conveniencia de su alejamiento de la presidencia. Miguel era hasta ahora un poderoso puntual del grupo “verticalista” del peronismo, que sostenía a ultranza la permanencia de la señora de Perón, dijo el diario. “Partir la actitud habría provocado una crisis nerviosa en la esposa del líder metalúrgico se habría desencadenado una agitada discusión que culminó en una crisis nerviosa de la Jefa del Estado, que posteriormente derivó en un agudo cólico vesicualr”, añade “La opinión”. No pudo confirmarse esta versión.

Ayer seis de los ocho ministros del gabinete mantuvieron una larga reunión a puertas cerradas en el despacho del canciller Manuel Arauz Catex. No hubo información sobre lo tratado, pero fuentes fidedignas indicaron que los ministros consideraron la situación política creada a raíz de las denuncias sobre corrupción, que, amenazan con provocar un pedido de juicio político contra la señora de Perón.

Sugestivamente, sólo estuvieron ausentes de la reunión los Ministros de Justicia, Ernesto Corvalan Nanclares y de Bienestar Social, Anibal Demarco, considerados como los más adictos a la señora de Perón.

La presidenta permanecía hoy internada en el lujoso sanatorio de la pequeña Compañía de María, custodiada por decenas de policías uniformados y de civil. Por orden de sus médicos, no recibe visitas ni atiende llamados telefónicos.

Turismo, un sector muy productivo en Italia

ROMA, 4 (IPS).- Este año ha sido bueno para el turismo italiano, que es la única “industria” que no sufrió la recesión. El turismo, que da ocupación a 1.600.000 trabajadores, consiguiera cubrir, a fin de año, más del 50 por ciento del pasivo comercial italiano, incluido el déficit petrolero. En los primeros ocho meses de 1975 el movimiento hotelero y extrahotelero registró más de siete millones y medio de llegadas, o sea, un 9,8 por ciento más que en el mismo periodo de 1974. La balanza turística tuvo un activo de 800 mil millones de liras, lo cual representa cuatro veces más que el del año pasado. Los factores que este año determinaron este fuerte aumento son dos: el aumento de los precios y el Año Santo. Son dos factores que, sin embargo, permiten prever que en 1976 este boom podría no repetirse.

En efecto a parte del fin del Año Santo, el aumento de los precios terminará por desalentar a muchos extranjeros que eliminarán a Italia de su itinerario para las próximas vacaciones.

Estos au tos de precios, por otra par on inevitables: sólo para el o contrato de trabajo de los dependientes de los hoteles y de las instituciones turísticas, los aumentos de costos irán desde un mínimo del 25 por ciento para las pequeñas empresas hasta un máximo de 40-45 por ciento en los hoteles de lujo.

Inclusive el sector turístico exige ser reestructurado. El índice de utilización de las instalaciones, en efecto, baja fuertemente. En 1961 representaba el 35 por ciento, mientras que ahora bajó al 27 por ciento. Es muy difícil que un hotel que trabajó a menos de un tercio o un cuarto de su potencial pueda dar ganancias. Hay demasiados hoteles: el servicio turístico, por consiguiente, debe ser reorganizado. En Italia las vacaciones están concentradas en pocas semanas, en el periodo que va de julio a agosto.

Director de Aduanas:

Adquiere nivel alarmante el contrabando de madera

..El Director General de Aduanas admitió ayer que el contrabando de madera adquiere niveles alarmantes en el oriente boliviano. El Cnl. Hernán Castro Villazón agregó que lamentablemente también hay que admitir que ese contrabando prolifera ante la impotencia aduanera de evitarlo. Agregó que la falta de medios, falta de vías de acceso y la extensión de las áreas fronterizas favorecen a los contrabandistas y limitan la acción de control.

Dijo que el problema del contrabando de madera se presenta particularmente en la región de San Ignacio de Velasco y en Santo Corazón, donde se tala indiscriminadamente árboles y la madera es exportada en troncos, los que -dijo-, está completamente prohibido.

Recordó que ante el crecimiento del contrabando de madera, hace unos meses sostuvo charlas con autoridades del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agricultura para coordinar una acción conjunta que permita soluciones.

Anunció que, en próximos días, una comisión mixta en la que participará la Aduana viajará a San Ignacio de Velasco, para investigar el problema y en ba[se a] los resultados delinear una política destin[ada a] solucionarlo.

ACCION NACIONAL

Manifestó que el problema del contrabando en general es complicado y que por tanto requiere de una acción coordinada y planificada para reprimirlo. Recordó que en varias oportunidades su autoridad propició la participación de la Renta, Alcaldías, Prefecturas, Guardia Nacional de Seguridad Pública y Fuerzas Armadas, porque tratándose de un problema nacional corresponde también contarrestarlo nacionalmente y con la participación de todos.

Declaró ante otra consulta que la prohibición de importar 32 tipos de artículos y la disposición que establece los depósitos del 25 por ciento del valor de las importaciones, ha constituido para los contrabandistas un impulso para sus actividades. Advirtió que, sin embargo, la Aduana "actúa también con redoblada decisión" en su afán de reprimir la internación ilícita de mercaderías.

CONTRABANDO DE GANADO

Consultado sobre el contrabando de ganado vacuno, expresó que podía afirmar que éste prácticamente no existe. "Si lo hay -dijo- es mínimo y se produce sólo para abastecer algunas áreas fronterizas".

En La Paz:

Fue clausurado curso anual de alfabetización para adultos

- (ANF).-- Más de 4.000 participantes en los cursos de alfabetización y educación de adultos por radio, finalizaron su período de formación a través de Radio Fides. Y 515 líderes voluntarios alfabetizadores recibieron sus diplomas cívicos en La Paz luego de haber prestado su cooperación al mencionado programa de Escuelas Radiofónicas.

El Director Nacional de Educación de Adultos, Mario Guzmán, destacó la meritoria labor de Radio Fides en el campo de la educación popular, en palabras con las que clausuró ayer el acto de entrega de diplomas a los voluntarios de dicha campaña.

En actos llevados a cabo en diversas partes de la ciudad, fueron clausurados los 400 centros de alfabetización y educación de adultos por radio que ha promovido la organización de Escuelas Radiofónicas de dicha emisora de la Iglesia. Dichas clausuras tuvieron lugar principalmente en las áreas suburbanas de la ciudad.

Luego de 7 años de experiencia, Escuelas Radiofónicas Fides han ido perfeccionando sus métodos, adecuándolos a las exigencias de una educación de adultos pertenecientes a los barrios marginales de la ciudad, según manifestó la directora técnica del programa, la H. Norma Arce.

Según dicha religiosa, Radio Fides, en su campaña contra el analfabetismo, , trata no solamente de contribuir a la erradicación del mismo, sino también a crear en los participantes del programa un espíritu crítico que les ayude a superar el estancamiento.

Señaló que se ha comprobado a través de los años que los alumnos que egresan de los centros de estas Escuelas no sólo han aprendido a leer y a escribir, sino que se han convertido en los elementos más dinámicos de sus barrios populares y los que toman un mayor compromiso en los trabajos comunitarios que son exigidos para mejorar las condiciones de vida de las zonas suburbanas.

Preguntada la H. Norma Arce sobre la cooperación que recibe el programa para reunir a tantos alumnos, ella respondió que el mejor apoyo suelen prestarlo las parroquias de las zonas populares. Y añadió que también trabajan con el programa varias iglesias de diversas denominaciones.

Entre los voluntarios de esta campaña de educación, pueden verse, lo mismo señoras que estudiantes, trabajadores e incluso maestros "Todos ellos cooperan en forma gratuita, imbuidos de un generoso espíritu cristiano y patriótico", señaló la H. Arce.En el acto de entrega de diplomas, Mario Guzmán, destacó los elevados índices de rendimiento del programa llevando a cabo por Radio Fides.--

Racionamiento de servicio de agua en La Paz

..(ANF) - En los últimos días aumentó notablemente el racionamiento de aguas potables a varias zonas de la ciudad de La Paz, principalmente a las ubicadas en la región denominada baja, como Obrajes, Calacoto, etc.

El programa de racionamiento establecía en toda o la mayor parte de las zonas de la ciudad el corte del servicio entre Hs. 20 y las 5 de la madrugada. Sin embargo, aproximadamente hace una semana esa suspensión ha sido efectuada en cualquier horario y sin ningún previo aviso.

En fuentes de SAMAPA (Servicio Autónomo Municipal de Aguas Potables y Alcantarillado) se indicó que "es posible que hayan habido algunos cortes intempestivos". Se explicó que en el último tiempo disminuyó aún más el nivel en los depósitos o represas de donde proviene el suministro de agua para La Paz. Se agregó que lamentablemente el problema sólo podrá ser superado con las lluvias o con un mayor deshielo de las nieves de la cordillera, "aspectos que escapan al control de SAMAPA", se dijo.



CLAUSURA.- Durante un acto especial cumplido el lunes en la noche en el Patio Prin[cipal del] Colegio San Calixto, fue clausurado el curso anual de alfabetización para adultos que tiene a s[u cargo] en la ciudad de La Paz, Radio Fides. Más de cuatro mil alumnos asistieron a los cursos dicta[dos a tra]vés de la citada emisora. En la fotografía superior se ve al Párroco de "María Reina", [P.] Strech, entregando el diploma a una alumna que participó del curso. Abajo un aspecto ge[neral del] acto.

Colegio Médico de Bolivia:

Un total de 450 médicos están desocupados en todo el país

- Un total de 450 médicos, de los 3.000 profesionales de esa especialidad, están desocupados; un elevado índice trabaja sólo a medio tiempo y otros ejercen la profesión en el ámbito rural en condiciones muy precarias, dijo el Presidente del Colegio Médico de Bolivia, Dr. Carlos Aguilar Peñarrieta.

Durante un acto cumplido el lunes, con motivo de recordarse el Día Nacional del Médico, el Dr. Peñarrieta insistió en un discurso en la necesidad de dar mayores garantías laborales a los médicos, brindarles mayores oportunidades para ejercer su profesión, tomando en cuenta las enormes necesidades sanitarias de la problación y el alto índice de mortalidad, especialmente infantil.

El Dr. Aguilar dijo que la preservación de la salud de la población es una forma de garantizar el capital humano del país.

A continuación, distinguió a los ganadores del concurso sobre Historia de la Medicina y de temas literarios en cuento y poesía sobre medicina.

El Dr. Emilio Fernández Miranda, fue el ganador del segundo premio de Historia de la Medicina. Entre la fecha del concurso y la presente, el nombrado había fallecido y el premio lo recibió su viuda. Sra. Raquel vda. de Fernández. El primer premio fue declarado desierto.

En poesía, el primer premio correspondió al Dr. Federico Rivas Torrico; el segundo premio lo recibió el Dr. Julio Amatller.

Hubo otras intervenciones como las del Dr. Pinto Morales que elogió la tarea de investigación científica de los facultativos; la del Dr. José Morales Mendieta, que dirigió un homenaje a ex-catedráticos meritorios de la Facultad de Mecina de La Paz; la del Dr. Carlos Arce que distinguió al Dr. Guillermo Jáuregui como Catedrático Meritorio en ejercicio.

También se rindió homenaje a los médicos que han cumplido más de 40 años de ejercicio profesional.

El. Ministro de Previsión Social y Salud Pública habló al final del programa y lo hizo a nombre del Presidente de la República. Felicitó a los médicos en la fecha dedicada a consagrar una de las profesiones más sacrificada y más noble. Ponderó el espíritu que anima a los buenos médicos en el ejercicio de una carrera dedicada a sus prójimos y prometió toda ayuda a este sector profesional para la superación de sus miembros.

Comenzó control de los precios de los juguetes

Comisiones del Ministerio de Industria y Comercio iniciaron ayer una campaña de control sobre los precios de juguetes y artículos electrodomésticos en el comercio local; ese ministerio había recibido denuncias sobre la elevación indiscriminada de precios en vísperas de las fiestas de fin de año y al comenzar la época de las grandes ventas.

La campaña se ha iniciado de acuerdo al anuncio que hiciera la pasada semana ese Ministerio, habiendo dividido la ciudad en zonas comerciales, para la mejor realización de esa campaña de control.

Las comisiones efectuarán una revisión de los documentos de importación de la mercadería para establecer los costos y los precios de venta al público.

Según anunció el Ministerio, la alteración de precios dará lugar a la imposición de drásticas sanciones, que incluirá, según la gravedad de los casos, la clausura de negocios.

Trabajos de nuevo edificio policial

..En acto cumplido ayer en la Dirección General de la Guardia, se iniciaron oficialmente los trabajos de construcción del edificio de la Policía Nacional, ubicado en la calle Junín, esquina Indaburo, y que constará de diez pisos.

Al acto asistieron altas autoridades policiales, encabezadas por su Comandante General, Cnl. Pablo Caballero Díaz, a quien correspondió iniciar las obras destacando la necesidad que tiene la institución de centralizar los servicios de las tres ramas de la Policía Nacional.

AADAA instalará nuevos almacenes

El Director Ejecutivo de la Administración Autónoma de Almacenes Aduaneros informó que ese organismo ha decidido instalar almacenes en varios distritos del país.

El Lic. Manuel Soria Galvarro explicó que actualmente se efectuan estudios técnicos y económicos, a cuya conclusión se definirán los lugares donde se instalarán los nuevos depósitos aduaneros. Manifestó que el programa de construcciones tiene el propósito de agilizar los servicios de AADAA y dar mejores condiciones para llevar adelante los planes de moralización funcionaria.

En 1976 se iniciará desarrollo urbanístico integral en el país

El desarrollo urbanístico será encarado en escala nacional por el Ministerio de Urbanismo y Vivienda, a fin de dotar a las ciudades de una infraestructura de servicios, de planos reguladores y darles un rol determinado como centros impulsores del desarrollo nacional. Paralelamente, el plan preve la formación de conglomerados urbanos en el área rural, a fin de neutralizar la actual dispersión de pequeños poblados particularmente en las regiones altiplánicas.

El Ministerio de Urbanismo y Vivienda, según la explicación ofrecida, ha preparado los primeros estudios destinados a encarar el desarrollo urbanístico en el territorio nacional, para cuyo fin gestionará ante las autoridades de gobierno la aprobación de un presupuesto especial destinado al financiamiento de proyectos.

El desarrollo urbanístico será encarado desde dos direcciones. La primera se refiere al desarrollo de las estructuras urbanas y la determinación del rol que debe jugar cada ciudad dentro del proceso de desarrollo nacional. la segunda está relacionada con el avance físico de las ciudades, de acuerdo a planes reguladores con que ellas serán dotadas, para lograr el ordenamiento urbano de su crecimiento y la dotación de servicios imprescindibles, como agua, luz y alcantarillado.

Dentro del desarrollo de las estructuras urbanas y la definición de sus roles, el Ministerio de Urbanismo y Vivienda, de acuerdo a sus primeros estudios, ha previsto no sólo su transformación en ciu[dades mo]dernas y organizadas[,] asignación de una "c[...] urbana" para que d[...] una función que "ex[...] beranía y nacionalida[d ...] todo en las regiones fr[...]

A cada ciudad se le [...] un rol dentro del [...] nacional, de acuer[do a su] ubicación geográfica [...] posibilidades económ[icas] por ejemplo, algunas [...] se convertirán en ce[ntros in]dustriales, otras en [...] desarrollo agrope[cuario ...] desarrollo minero, etc.

El plan, que será [puesto en] práctica a partir de [...] contempla también [la for]mación de conglomer[ados ur]banos de hasta 5.000 h[...] en las áreas rura[les, es]pecialmente region[es del] Altiplano, en razón de [que la po]blación se mantiene [...] marginada de los [servicios] básicos y sin posi[bilidades] inmediatas de integ[ración ...] esfuerzo común de [...] desarrollo del país.

El Banco de la Vivienda triplicará su capital

El Banco Nacional de la Vivienda informaron que hasta febrero del próximo año triplicará su capital de operaciones.

Se informaron que el capital actual que alcanza a 38 millones de pesos bolivianos, será incrementado en forma considerable debido al éxito obtenido en los primeros meses de funcionamiento del "BANVI".

Las autoridades ejecutivas del Banco explicaron que "merced a la política de promoción que se ejecuta en la actualidad se logrará concientizar a la población sobre los beneficios que reportará el Banco de la Vivienda en la solución del problema habitacional del país".

Por otra parte, informaron que dado el interés que despertaron en el interior de la República las operaciones del "BANVI", se realizan estudios para establecer en la ciudad de Santa Cruz la primera sucursal de la institución con posibilidades de extender posteriormente sus actividades a otros departamentos.

Información asimismo que en octubre, debido a la demanda creciente de solicitudes de créditos para viviendas, fue inaugurada una sucursal en la ciudad de Trinidad, que es atendida por el Banco Industrial y Ganadero del Beni.

Habrá experimento el sábado

El centro de La Paz estará destinado sólo para peatones

El sector céntrico de la ciudad será destinado sólo a la circulación de peatones el próximo sábado 8, debiendo ser desviado el tránsito de vehículos por calles más alejadas, como una medida experimental para regular en el futuro el complejo problema del tránsito urbano y, al mismo tiempo, en adhesión al Día Mundial del Urbanismo que se celebrará en la mencionada fecha.

Tal novedoso experimento, denominado "Zona Azul", es organizado por el Ministerio de Vivienda y Urbanismo, Alcaldía, Dirección de Tránsito, Amigos de la Ciudad y corporaciones que agrupan a los profesionales ingenieros y arquitectos. De sus resultados, según anticipó el Ministerio de Urbanismo y Vivienda, dependerá que el experimento se lo repita en días feriados y sábados.

La "Zona Azul", según la explicación dada, consistirá en que el sector central de la ciudad, comprendido en el circuito del tránsito de vehículos y permitiendo que el comercio amplíe la exposición de su mercadería con la instalación de "stands" en la calzada y las confiterías y cafeterías coloquen mesas con sombrillas en el exterior de sus locales, sobre las aceras.

Los vehículos circularán por un anillo en torno al área que comprende la plaza Murillo y las calles Potosí, Ayacucho, Socabaya, Colón y Mercado, que estará destinada exclusivamente para los peatones.

Según informó el Ministerio de Urbanismo, la Alcaldía en coordinación con la Dirección de Tránsito, emitirá una Ordenanza Municipal reglamentando el área de circulación de peatones y de vehículos, fijando, además, sitios de estacionamiento para estos últimos.

Según se han propuesto las autoridades de las instituciones mencionadas, la "Zona Azul" a efectuarse entre las 8 y las 13 horas del sábado 8 en adhesión al Día Mundial del Urbanismo, tendrá un carácter de fiesta, ya que habrá un concurso de bandas en la plaza Murillo y la ejecución de retretas en la plaza Obispo Bosque, cuya inauguración por la Alcaldía ha sido fijada para ese día, una vez concluidos los trabajos de remodelación.

Amigos de la Ciudad, por su parte, promoverá a las 13 horas del mismo día un foro en su sede de la plaza "Wenceslao Monroy", con la intervención de todas las personas que lo deseen, para opinar sobre las ventajas y desventajas del experimento.

- MUESTRA ARTESANAL.-- Ayer se inauguró en las instalaciones de la Dirección Nacional de Juventudes una exposición de trabajos artesanales.

La muestra fue inaugurada por el Dr. Guillermo Bulacia, en un breve acto al que asistieron el Director Nacional de Juventudes, Rodolfo Greminger y autoridades de la Junta de Acción Social de la Presidencia.

Los trabajos expuestos son tejidos, bordados, objetos de cerámica, tallados, etc. La venta de los artículos beneficiará a los centros de albergue de la Dirección del Menor.

En fase final la habilitación [de] hospedería fabril en Copaca[bana]

Ha ingresado a su fase final la rehabilitación y acondicionamiento del local adquirido en Copacabana por la Federación Departamental de Fabriles con destino a una hospedería para los trabajadores de ese sector y sus parientes más cercanos.

Los trabajos fueron acelerados últimamente, a fin de que la futura hospedería pueda prestar sus servicios dentro de poco, según manifestaron los coordinadores fabriles a tiempo de viajar a Copacabana llevando materiales necesarios a la obra.

El local fue comprado a través del Ministerio del Trabajo con recursos provenientes del aporte de 0.30 por ciento que mensualmente hacen los trabajadores para obras de beneficio social.

Esos recursos y bienes patrimoniales están desde mediados de año bajo la tuición de ese Ministerio, razón por la que la adjudicación del inmueble en Copacabana se hizo me[diante la] participación de las au[toridades] de esa repartición.

Los coordinadores manifestaron que llevan [...] y otros materiales desti[nados a] concluir los traba[jos de] reacondicionamiento.

Se mostraron es[...] porque el inmueble re[úne las] condiciones necesar[ias, es]pecialmente de espac[io, para] cumplir las funciones [que se le] ha asignado en favor [de los] compañeros de trabajo.

Destacaron la coo[peración] prometida por la Cá[mara de] Industria y otras entida[des para] dotar de catres, fraza[das, sá]banas y algunos mueb[les des]tinados a la hospedería.

ELEVADO COSTO DE [VIDA] Y BAJOS SALARIOS

Los coordinadores dijeron que la aceleraci[ón de los] trabajos en Copacabana [se debe] a que su sector ha sido u[no de los] menos favorecidos con [...] de obras y que las [...] condiciones de trabajo [exigen] que los obreros tenga[n un] lugar para su espar[cimiento] más o menos confortab[le].

La necesidad -añadi[eron- es] tanto más ahora que [...] relación entre el elevad[o costo] de vida y los bajos sala[rios que] ganan los obreros, al p[...] que consideraron que ad[...] los esfuerzos en los ce[ntros de] trabajo para cumplir c[...] bor se añade la que tiene[n que li]brar cotidianamente [en sus] hogares para poder suste[ntar las] medias" a sus hijos.

Expresaro[n su] preocupación porque "[la si]tuación tiende a ser peor, [porque] no hay la suficiente comp[rensión] de muchos empresarios [y de las] propias autoridades" [y con]cluyeron con expresio[nes de] esperanza de que esa [com]prensión llegue pronto.

En La Paz

Sólo 113 postulantes a choferes profesionales aprobaron examen

La Dirección Departamental de Tránsito durante cuatro días recibió los exámenes prácticos a los postulantes a choferes profesionales, que después de aproximadamente un año tuvieron la oportunidad de presentarse a esos exámenes.

Durante quince días, Tránsito recibió la inscripción de los postulantes que ascendieron a 499, de los cuales se presentaron a las pruebas sólo 285 y aprobaron las pruebas del examen práctico sólo 113.

Esas pruebas fueron recibidas hasta ayer en la zona de Río Seco, donde existe un terreno adecuado para efectuar las pruebas requeridas en los vehículos pesados, instrumento indispensable para ese examen. Según, el informe del Director Departamental de Tránsito, Cnl. Ernesto Núñez de Arco, para la prueba de conducción los postulantes tenían tres minutos de tiempo.

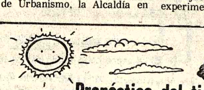
Se iniciaba con la marcha hacia adelante, en una pendiente no muy prolongada para luego ingresar a una parte plana. A tiempo de regresar por ese mismo camino, al llegar a la pendiente el conductor debe "reducir caja" como parte de la prueba, o sea, en bajada, cambiar de tercera a segunda. Luego, nuevamente iniciar la subida, pero esta vez con marcha atras: finalmente se presenta a la prueba de parqueo entre turriles.

Siempre por informaciones del Director Departamental, el grado de aprendizaje es muy bajo entre los postulantes; "muchos de ellos son demasiado osados, pues apenas saben conducir se presentan a las pruebas para choferes profesionales". Agregó, que esa era la razón fundamental para que haya ese número de aplazados"; los que no se presentaron fue por miedo," dijo Núñez.

La recepción de las pruebas fue presenciada por el delegado de la Federación Departamental de Choferes, Gilberto Machicado, y otros delegados de la Dirección Departamental de Tránsito, entre ellos los jefes de la Sección Técnica, del Departamento de Brevets y otros oficiales que tienen a su cargo la calificación de esas pruebas.

Núñez anunció que dentro de treinta días aproximadaente se recibirán nuevas pruebas prácticas, de acuerdo a una instrucción del Comando General de la Policía Boliviana que debido a la falta de preparación de los postulantes, dio un término de un mes para que estos se preparen debidamente.

Según los informes, los postulanes que aprobaron las pruebas prácticas se someterán a las pruebas teóricas y a la descripción de los motores, mecánica y reparación de los mismos.





Pronóstico del tiempo

CIUDAD DE LA PAZ.- Presentará cielo poco nuboso a ocasionalmente despejado con posibles chubascos muy ligeros por la Cordillera, leve ascenso de temperaturas y vientos predominantes de dirección oeste.

TEMPERATURA MAXIMA PRONOSTICADA 18.0 grados.
TEMPERATURA MINIMA PRONOSTICADA 6.0 grados.

EL ALTO DE LA PAZ.- Temperatura Máxima Pronosticada 16.0 grados.

Temperatura Mínima Pronosticada 3.0 grados.

Como consecuencia del frente frío en sector Beni Central, los Llanos orientales presentarán cielos cubiertos a nublados con tempestades eléctricas esta noche especialmente en norte La Paz, precipitaciones en la madrugada y chubascos aislados en horas de la tarde, descenso de temperatura, vientos predominantes del sud.

VALLES.- Presentarán cielos nublados a poco nubosos con probables precipitaciones en horas de la mañana y chubascos ligeros por la tarde.

ALTIPLANO.- Presentará cielo poco nuboso a ocasionalmente despejado con posibles chubascos aislados por la Cordillera, vientos variables, poco cambio de temperatura.

SITUACION SINOPTICA.- Frente frío débil en sector Beni Central y Oriente.

EN EL EXTERIOR.- Buenos Aires, soleado y caluroso; Caracas, nublado y caluroso; Lima, cielo cubierto y templado; Río de Janeiro, nublado y caluroso; México, buen tiempo y agradable; Nueva York, nublado y frío; Madrid, tiempo inestable y frío; Roma, soleado y templado; París, nublado y frío y Londres, despejado y frío.

Presidente inaugurará la reunión de la CAF

El Presidente de la República inaugurará el próximo domingo en la ciudad de Cochabamba la reunión del Directorio de la Corporación Andina de Fomento, a la que asistirán delegados de todos los países socios del organismo. de fomento.

La reunión se efectuará en el Palacio de Portales y según se adelantó, uno de los puntos salientes del temario es la elección del nuevo presidente de la CAF. Este cargo era ocupado por el boliviano, Ing. Adolfo Linares quien declinó aceptar que se le postule para un nuevo período. Bolivia tiene la intención de presentar como candidato al Ing. Julio Sanjinés Goitia, actual Embajador en Perú.

En una crónica incluida en el boletín de la Secretaría de Prensa e Informaciones de la Presidencia de la República, se anuncia que el Gral. Banzer pronunciará un discurso en que el hará conocer el criterio de su Gobierno sobre la labor que cumple la Corporación Andina de Fomento.

VISITA A PUERTO SUAREZ

Se informa también que el Presidente de la República viajará el viernes a Puerto Suárez para participar de las celebraciones del primer centenario de la fundación de esa localidad. Le acompañarán algunos Ministros y los integrantes del Comando Conjunto de las Fuerzas Armadas.

El Primer Mandatario permanecerá en Puerto Suarez hasta el domingo, según el informe oficial; posteriormente, viajará a Cochabamba para inaugurar la reunión de la CAF.

El Subsecretario del Interior renunció ayer a sus funciones

..El Subsecretario del Interior, Freddy Vargas M., renunció ayer a esas funciones, a las pocas horas de haber reasumido el cargo después de una prolongada ausencia, aduciendo razones de salud que, según considera, constituyen causas de fuerza mayor para la adopción de esa determinación.

Freddy Vargas, a comienzos de octubre, fue internado en la Clínica "Virgen de la Asunción" para ser sometido a una intervención quirúrgica. Ninguna explicación oficial se dio al respecto, como tampoco se hizo conocer la índole de su enfermedad. Posteriormente, se ausentó de la ciudad para completar el período de recuperación.

El lunes se reincorporó a su despacho, que durante su ausencia fue interinamente desempeñado por el Secretario General del Ministerio del Interior, Jorge España. Al mediodía de ayer, Vargas entregó al Ministro, Cnl. Juan Pereda Asbún, su nota de renuncia.

Esa renuncia dice:

La Paz, 4 de noviembre de 1975
Señor
Cnl. Juan Pereda Asbún
MINISTRO DEL INTERIOR, MIGRACION Y JUSTICIA
Presente.-

Señor Ministro:

Por razones de salud, que constituyen causas de fuerza mayor, me veo obligado a dimitir del cargo de Subsecretario del Interior del Despacho a su cargo.

Agradezco a usted señor Ministro y por su intermedio al señor Presidente de la República la confianza y amistad que me han dispensado durante el ejercicio de mis funciones y al margen de ellas.

Con este motivo reitero a usted las seguridades de mi consideración más distinguida.

Llegaron expertos de la ONU para asesorar dos proyectos

Dos técnicos de las Naciones Unidas llegaron al país con la finalidad de asesorar en dos proyectos de desarrollo.

El primero es el Jefe de Grupo del Proyecto "Desarrollo Integrado del Altiplano", Juan Pablo Alvarez Velasco, de nacionalidad colombiana y doctorado en derecho y ciencias políticas; asimismo, es consultor economista agrícola general, oficial de instituciones rurales y economista planificador de desarrollo ganadero.

Antes de tomar a su cargo el Proyecto de Desarrollo Integrado del Altiplano, Alvarez Velasco, trabajó en varios proyectos de desarrollo agroindustrial en el Brasil y la Argentina.

El otro experto es Horacio Magliola Mundet, que se integrará al Proyecto del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo "prospección minera en la Cordillera, en calidad de asesor principal.

Magliola Mundet, de nacionalidad argentina, es doctor en ciencias naturales y especializado en minas y prospección.

Durante su carrera profesional fue profesor de la Escuela Nacional Superior de Minas de París y asesor del Banco Interamericano de Desarrollo en Comibol.

BECAS

La Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación FAO y el Fondo de las Naciones Unidas para Actividades en Materia de Población otorgaron becas a los funcionarios Fanor Camacho Castro y Gustavo Ramírez Canseco.

Ambos funcionarios asistirán al seminario sobre Planificación Agrícola y Población, en Tánger, Marruecos.

Asimismo, la oficina de cooperación técnica de las Naciones Unidas concedió una beca a Victor Ricaldi Flores, del Servicio Geológico Boliviano, para que asista a la Segunda Conferencia Internacional de Planificación de Aguas. Igualmente, la ONU mediante la Organización de Aviación Civil Internacional, OACI, concedió becas a José Luis Aguilera y Adolfo Colomo, de la Dirección de Aeronáutica Civil y Marcelo de la Quintana, de la Fuerza Aérea Boliviana, quienes participarán en cursos de especialzación de medicina de aviación en México.

AEROPERU y LAB concretarán detalles de convenio de servicios recíprocos

...toridades de AEROPERU y Lloyd Aéreo Boliviano ...rán desde la semana venidera ...consideración de los detalles concernientes a la conclusión de un convenio bilateral de intercambio de servicios, desde y hacia sus respectivos países.

...hecho se basa en los acuerdos que sobre el caso se adoptaron en la tercera reunión de la Comisión Mixta Permanente Boliviano-Peruana, realizada recientemente en Lima, en la que el gobierno peruano accedió a la concesión de la 'quinta libertad' en favor del LAB.

...Gerente General del Lloyd, Gral. Federico Casanovas, informó que el domingo próximo arribará a La Paz una comisión de expertos de AEROPERU para iniciar con sus colegas del LAB los análisis de los principios que normarán el intercambio de aeronavegación comercial.

Los acuerdos a que lleguen los expertos de ambas empresas estatales serán motivo de otra consideración por autoridades aeronáuticas de Perú y Bolivia, cuya reunión está prevista para el miércoles 12 de la próxima semana, también en La Paz.

El resultado final de estos trabajos serán parte de los acuerdos que suscribirán los cancilleres Miguel Angel de la Flor y Alberto Guzmán Soriano en el encuentro que tendrán el 25 de este mes.

RECIPROCIDAD Y COOPERACION

El Gral. Casanovas, que fue uno de los principales integrantes de la comitiva que acudió a la reunión en Lima, manifestó su complacencia por la predisposición que encontró en la parte peruana por concretar estas gestiones, razón por la que considera que se puede llegar a acuerdos positivos.

Explicó que los análisis técnicos y la concertación de acuerdos entre el LAB y AEROPERU se harán sobre la base de "reciprocidad", es decir que ambas empresas podrán operar desde uno a otro país con los mismos alcances que permite la mencionada quinta libertad para el transporte de pasajeros.

El Gerente General del LAB hizo resaltar que los antecedentes de estas acciones se encuentran en el convenio bilateral boliviano-peruano de 1960, el mismo que tuvo hace poco el apoyo del Presidente Francisco Morales Bermúdez.

La reciprocidad de servicios entre AEROPERU y el LAB fue interpretada por el Gral. Casanovas "como una demostración de espíritu de cooperación entre peruanos y bolivianos" que, además de beneficios materiales alcanzarán a los del intercambio humano y cultural.

Informó que la ruta del Lloyd a Estados Unidos por la tradicional vía del Pacífico, además del posible acuerdo con Perú, requiere otro similar con Ecuador, país con el que, dijo, las tratativas son alentadoras y que podrían concretarse dentro de poco tiempo.

Similar situación se tiene en relación a Panamá, donde el LAB necesita hacer no sólo escalas técnicas sino en términos comerciales, lo que fue expuesto al Jefe del Gobierno de esa nación, Gral. Omar Torrijos, durante su reciente visita a Bolivia, habiéndose obtenido su aquiescencia para ese fin.

Se estableció que el LAB seguirá operando en su ruta "transamazónica" para llegar a Miami desde Santa Cruz, debido a que la misma ha alcanzado una significativa importancia para la empresa y para el país.

...ra de Comercio:

Los precios de juguetes serán bastante elevados

...gerente general de la ...a de Comercio, Lic. René ... Navarro, en ...aciones a PRESENCIA, ...stó que los precios de los ...tes importados "serán ...te elevados".

...licó que de acuerdo a la ...ramación Industrial ...Grupo Andino, la ...ría ha sido asignada a ...bia y toda importación de ...os países fuera del área ...a debe pagar de acuerdo al ...el externo mínimo común ...tual vigencia.

...nifestó que la aplicación de ...arancel representa un ...esto del 70 por ciento, lo ...etermina que el nivel de los ...os en juguetería será ...nte alto.

...PERACION

...nifestó que prestará la más amplia cooperación a las autoridades de gobierno en el control de precios que ha iniciado a través del Ministerio de Industria y Comercio y, con ese motivo ya ha recibido instrucciones todos sus asociados.

"Hemos recordado a nuestros asociados que ajusten sus precios dentro de la realidad del mercado y los márgenes de utilidades. Se hará un fiel servicio si ellos sitúan sus precios fuera de la capacidad adquisitiva del pueblo", afirmó el Lic. Candia Navarro.

Con referencia a los artefactos electrodomésticos, dijo que "es un problema de fondo a nivel mundial".

Recordó asimismo que el problema está siendo estudiado a nivel del grupo andino.

...rá reprimido contrabando ...e mantequilla extranjera

...Las autoridades del Ministerio de Industria y Comercio han ...sado su preocupación por el creciente contrabando de man...lla argentina y peruana, que ha denunciado la Corporación ...iana de Fomento. Esta entidad estatal ha advertido que la ...ación ilegal de ese producto al país ha dado lugar a la re...ón en los índices de venta de la mantequilla producida por la ...a "PIL" de Cochabamba, precisamente de propiedad de la ...oración Boliviana de Fomento.

...l Ministerio de Industria y Comercio ha manifestado que de...al contrabando de ese artículo, cuya calidad, según afirma, es ...inferior al producido en el país y, de consiguiente, su precio es ...ién más reducido, la planta "PIL" de Cochabamba tiene al...enadas más de quinientas mil unidades que no encuentran ...to el mercado nacional precisamente por la circunstancia ano...

...Ante el problema planteado a esa industria nacional, el ...sterio de Industria y Comercio, en coordinación con la Aduana, ...ará una campaña de represión contra la internación ilegal de ...tequilla, especialmente en los distritos del sud de la República, ...e, según afirma, el mercado se encuentra abarrotado de la ...tequilla argentina.

Tcnl. Oscar Flores S. asumirá ...encia de proyecto Abapó-Izozog

...Tcnl. Oscar Flores Sando... ...ambién ingeniero, asumirá ... tarde la gerencia del ...ecto Abapó-Izozog. El ...tro de Defensa Nacional, ... Brig. René Bernal ...ante, tomará el juramento ...gor en un acto que se ...zará en su despacho, a las ...ras de hoy.

...designación del nuevo ...te de CORGEPAI (Cor...ión Gestora del Proyecto ...ó-Izozog) se efectuó a raíz ...fallecimiento del Tcnl. ...ando Gómez Zelada, en el ...ente de Tomonoco. El Tcnl. Gómez es considerado el pionero de este proyecto, cuya finalidad principal es habilitar 350.000 hectáreas para cultivos de productos agrícola-ganaderos y para abastecer el mercado interno nacional y exportar los excedentes a los mercados internacionales. En homenaje a la labor realizada por el Tcnl. Gómez, en el acto de posesión del nuevo gerente de CORGEPAI, se dará lectura a una resolución ministerial, mediante la cual se denomina a la Estación Experimental de Abapó-Izozog con el nombre del "Tcnl. Armando Gómez Zelada".

SIEMBRA DE SOYA EN EL PROYECTO

El Jefe de la misión israelí de Cooperación Agropecuaria, Cap. Ing. Ioran Gazit, informó que próximamente se procederá a la siembra de soya en un área de 65 hectáreas en el proyecto Abapó-COPADENA. (Corporación de las FF.AA. para el Desarrollo Nacional).

Esta nueva siembra supera a las 32 hectáreas cultivadas y cosechadas en la zona.

Ioran Gazit dijo que la inseguridad que hubo hasta hace un año acerca de la factibilidad de la siembra, quedó despejada al establecerse que Abapó requiere una forma de riego sin nivelación y con un mínimo de movimiento de los suelos. Añadió "al utilizar el sistema de riego por aspersión, no buscamos el ahorro de agua, porque es abundante en la zona, sino el menor movimiento de tierras para evitar la erosión".

El técnico israelí informó que diversos estudios se realizaron en Bolivia por el Ing. israelí Shimon Yekutieli, Director del Departamento de Riegos del Ministerio de Agricultura de Israel. Este ingeniero, considerando que el Proyecto es de los más importantes del país, analizó el trabajo realizado por la misión israelí en Abapó e impartió nuevas instrucciones para el futuro desarrollo del proyecto.

...lausuraron curso ...obre estadística

...utoridades del Ministerio ...ndustria y Comercio y del ...tuto Superior de ...inistración Pública ...uraron ayer un curso sobre ...dística básica.

...n el curso participaron 35 ...ionarios de entidades ...icas, descentralizadas y ...das quienes recibieron ...cciones sobre estadística ...ca, contabilidad básica, ...ilidad de costos, interpretación de estados ...ncieros, elementos de ...omía industrial, organización social, teoría fiscal ...puestaria y otros temas más.

...De acuerdo a la información ...departamento de relaciones ...cas de ISAP, "la totalidad ...s expositores coincidieron ...eñalar la importancia del ...o, porque permitió la ...acitación de los funcionarios ... la ampliación de ...cimientos técnicos y estudios que repercutirán en el ...r desempeño de sus actividades".

...Por su parte, el director ...utivo del Instituto manifestó ... el curso sobre estadística ...ca dará "mayor efectividad ...namismo a los funcionarios ...prestan servicios en entidades dependientes del Estado ...mpresas privadas".

Interés en Europa para invertir sus capitales en el país

- El interés que ha despertado en Europa las condiciones que ofrece Bolivia para la inversión de capitales, se ha expresado en varios pedidos al Instituto Nacional de Inversiones para que ofrezca detalles específicos sobre los campos en que se podrían volcar esos capitales, según informó el Director del INI.

El Ministro de Planeamiento y Coordinación, Gral. Juan Lechín Suárez; el Director de INI, Javier Villa, y otros representantes bolivianos completaron, hace poco, una visita a países de Europa en la que explicaron las condiciones y garantías que ofrece nuestro país para la inversión de capitales y, además, las posibilidades del territorio boliviano en cuanto a recursos naturales y económicos, apertura de mercados para productos industrailizados y otros aspectos de interés.

Los primeros resultados siguieron las solicitudes de información sobre posibles inversiones en Bolivia, particularmente en áreas de la agroindistria y de la minería.

El Ing. Villa, informó también que el Directorio de INI aprobó las siguientes inversiones: de PLASMAR para la fabricación de tubería plástica, 285.728 dólares; de LUMARO, de Oruro, para la producción de ladrillos, tejas y tubos, 563.045 dólares, y de ACERBOL, también de Oruro, para la fabricación de clavos, 247.972 dólares.

Cambios de ruta

A través de un comunicado la Jefatura Departamental de Tránsito dio a conocer los cambios en la ruta de la calle Hugo Estrada (circunvalación al Estadio Siles).

De acuerdo a la disposición, a partir de la fecha, la circulación de vehículos será solamente de derecha a izquierda, debido al peligro que existía en la entrada por la izquierda.

El comunicado emitido dice: "La Jefatura Departamental de Tránsito comunica a la opinión pública y conductores en general que a partir de la fecha se modifica la circulación de vehículos en la calle Hugo Estrada.

Fallecimiento

EL PRESIDENTE Y DIRECTORIO DEL CLUB THE STRONGEST, tienen el sentimiento de participar el sensible fallecimiento del señor:

Don RAFAEL DIAZ ROMERO

(Q. E. P. D.)

padre de nuestro ex-vicepresidente, don Enrique Díaz Romero e invita a socios y amigos a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General el día de hoy miércoles 5 a horas 16. El cortejo fúnebre partirá de la avenida Busch 1108 esquina Haití.

Nuevo propósito de solucionar transporte urbano de pasajeros

.El servicio de transporte urbano de pasajeros será motivo de nuevo análisis para lograr su mejoramiento tanto en lo referente a su regularización, seriedad y consideración al público usuario.

El intento no es el primero que se anuncia, pero el que se hizo ayer al término de una reunión entre autoridades del Ministerio de Transportes, Dirección Departamental de Tránsito y representantes de la Central Única de Colectiveros propende alcanzar esas metas, según los informantes.

La reunión tripartita convino en que es urgente necesidad salvar las cada vez más acentuadas deficiencias de este servicio en La Paz, ya que su postergación podrá ocasionar consecuencias negativas de gran alcance.

Parte esencial del acuerdo es realizar esfuerzos para "evitar la anarquía existente en el servicio", especialmente en lo que concierne a los microbuses, para lo que la Central de Colectiveros ha prometido designar inspectores que hagan cumplir los horarios y recorridos en las diversas rutas.

Este problema ha sido reclamado muchísimas veces por el público porque con mucha frecuencia se dan casos de paralizaciones de gran parte de los vehículos debido a decisiones de los choferes.

El incumplimiento es con mayor frecuencia en lo referente a horarios, ya que se ha comprobado que priman las conveniencias económicas antes que el sentido de servicio. Los horarios de los recorridos declinan considerablemente en las horas de menor movimiento humano, lo que perjudica grandemente a las personas de escasos recursos económicos.

Una comisión de los tres sectores antes mencionados tendrá a su cargo los estudios destinados a encontrar soluciones, entre las que también se ha tomado en cuenta las referidas a las tarifas de acuerdo a los recorridos.

La regularización y solvencia del servicio alcanzará también a los colectivos y trufis. En el caso de los primeros se propenderá a impulsar su mejoramiento y conservación, porque debido a su mayor capacidad de transporte permiten menor costo en relación a trufis y microbuses.

En el presente año se ha notado un considerable desplazamiento de los colectivos por la introducción de microbuses y trufis, que ha repercutido en la economía e intereses de las clases populares, especialmente de aquellas de los barrios alejados.

Gral. Alcoreza: descartada la pronta reanudación de la actividad política

..ORURO 4 (PRESENCIA) - El Comandante General del Ejército, general Carlos Alcoreza Melgarejo, desahució cualquier posibilidad de una pronta apertura en la actividad política de los partidos.

El alto jefe militar, que estuvo esta mañana en Oruro para asistir a las celebraciones del sexagésimo sexto aniversario de fundación del Regimiento "Camacho" 1º de Artillería, expresó a la prensa: "El gobierno de las Fuerzas Armadas de la Nación, por intermedio de su Presidente, general Hugo Banzer Suárez, en diversas oportunidades ha reiterado que la conducción del país será ejercida hasta 1980".

Al dar a entender que esa medida será irreversible, en cierto modo rectificaba las especulaciones periodísticas que consideraban que esa apertura podría estar próxima y que el receso de los partidos políticos sería suavizado, involucrando la actividad sindical en esas apreciaciones.

POLITICA Y FUTBOL

El Comandante, durante el acto con que se conmemoró el aniversario del Regimiento "Camacho", pese a sus conversaciones con los periodistas locales, ya había dicho categóricamente: "No serán los políticos profesionales los que nos entreguen a las Fuerzas Armadas y al gobierno) en nuestro propósito de obtener la felicidad de nuestro pueblo".

Posteriormente, ya en la entrevista, que se redujo a dos preguntas, en las puertas del Cuartel Modelo; la primera referente al pacto militar, a la reivindicación marítima y su consideración en la reunión castrense de Lima; la segunda, relativa a la presunta posibilidad de una pronta apertura de la actividad política en el país, el general Alcoreza Melgarejo, tuvo frases duras para los políticos.

Dijo que "es bien sabido que, antes, era muy fácil hacer un partido político; era fácil conformar un equipo de fútbol, puesto que para este último, inclusive, es necesario conseguir once personas que pateen en la misma dirección, además de dotarles de uniforme, inscribirles en una Asociación y cumplir con una serie de requisitos y reglamentos".

En cambio -dijo- para hacer un partido político, "se reunían cuatro noctámbulos y a eso de la madrugada ya estaban hablando en nombre del pueblo de Bolivia".

NUEVO ESTATUTO

El Comandante señaló que con el nuevo Estatuto Político que se está estudiando, un partido político, de segunda categoría, para funcionar como tal, tendrá que contar, por lo menos con diez mil militantes.

Agregó que una agrupación política de primera categoría deberá registrar, para ese efecto, "de quinientos mil a un millón de miembros debidamente inscritos". Aparte del número de adherentes, se les exigirá a los partidos políticos, la presentación de una adecuada plataforma de actividad política, fuera del cumplimiento de otros requisitos indispensables, dijo.

El general Alcoreza recalcó que el gobierno estudia los medios tendientes a facilitar el ejercicio político y sindical, "clarificando el pensamiento de que la acción de los partidos políticos sea de beneficio para el país y no de beneficio para los partidos, como ha sucedido anteriormente".

PACTO DE NO AGRESION

En cuanto a la primera pregunta, acerca de la reunión castrense de Lima, en la que participaron las autoridades militares de Bolivia, Perú y Chile, el general Alcoreza expresó que "ya la prensa paceña publicó las declaraciones respectivas".

Sin embargo, dijo que "no se fue a Lima a firmar ningún pacto de no agresión", sino a "conocer y conocernos, considerar cuestiones preliminares, "porque no teníamos intérpretes para eso". Señaló que "se fue a ver bases para recomendar a nuestros gobiernos sobre esto".

Como un resultado significativo, señaló el hecho de que, por primera vez, las Fuerzas Armadas de Chile hayan reconocido que el enclaustramiento de Bolivia no sólo es un problema que afecta a Bolivia, sino a la propia paz del continente y que por eso ha recomendado a su gobierno la solución del problema.

Precio del estaño bajó a $us. 2,83

- El precio del estaño bajó ayer a 2,83 dólares por libra fina en el mercado de Londres; es decir; dos puntos con relación a la cotización de anteayer.

Los demás metales registraron los siguientes precios:

Plomo, 0,15 dólares por libra fina
Cobre, 0,54 dólares por libra fina
Zinc, 0,33 dólares por libra fina
Wolfram, 81,86 dólares por Unidad Métrica Fina
Antimonio, 18,00 dólares por Unidad Métrica Fina
Bismuto, 7,50 dólares por libra fina
Cadmio, 2,228 dólares por libra fina
Plata, 4,27 dólares por onza troy
Oro, 142,75 dólares por onza troy.

NUEVA YORK

NUEVA YORK, 4 (AP).- Precios de hoy de los metales no ferrosos:

Aluminio, 41 centavos la libra
Antimonio, 1,60 dólares la libra
Cobre, .63 5/8-.65 centavos la libra.
Plomo, .20 centavos la libra
Mercurio, 130.00 dólares por frasco.
Estaño, 3,23 3/4 dólares la libra
Zinc, .38 1/2-.39 centavos la libra
Oro, 143.40 dólares la onza.
Plata, 4.265 dólares la onza.

Determinaron prioridades del "Plan Nacional de Educación"

..Durante sucesivas reuniones entre representantes del Banco Mundial y del Banco Interamericano de Desarrollo con el Sub-Secretario de Educación Urbana, en la ciudad de Washington, se determinaron las prioridades de financiamiento del "Plan Nacional de Educación".

Esa información fue dada a conocer por el Subsecretario, quien retornó de la capital norteamericana el pasado lunes, después de aproximadamente quince días de estadía.

El texto del Plan Nacional de Educación fue elaborado por técnicos del Ministerio de Educación y presentado a consideración de la misión bancaria que en mayo pasado visitó el país, en busca de financiamiento para poner en práctica, durante la gestión 1976, los cambios fundamentales a la educación boliviana.

Según Romero Pringle, "el Plan Nacional de Educación no es la aplicación de otra reforma educativa, sino la puesta en marcha de un plan global que tiende a resolver algunos problemas estructurales y de infraestructura del sistema de la educación pública en Bolivia".

Asimismo, se informó que el próximo mes de diciembre vendrán al país dos nuevas comisiones técnicas del BID y del Banco Mundial, con el objeto de concretar otros financiamientos expuestos en Washington, por el representante boliviano.

Tal es el caso de la instalación de politécnicos agroindustriales y politécnicos urbanos, como medida de solucion a la preparación técnica; otro de los programas presentados es la financiación de un proyecto de construcción de edificaciones escolares destinado a lograr una infraestructura escolar adecuada para hacer frente a los numerosos problemas que actualmente se confronta por falta de locales educativos.

Los planes también abarcan la dotación de laboratorios, mejoramiento docente, asistencia técnica educativa, dotación de maquinaria y otros elementos destinados a los politécnicos. Sin embargo, no quiso referirse al costo total de los planes presentados; "se trata de una suma elevada en millones de dólares"; la suma global será dada a conocer, según Romero, una vez que se cristalice el crédito ante los organismos internacionales de financiamiento citados anteriormente.

NUEVO LOCAL EN ORURO

A un costo superior a los cuatro millones de pesos bolivianos será construido el nuevo edificio para el Liceo "Bolivia", obra adjudicada a la empresa constructora Mendoza y Cía. de Oruro.

La edificación deberá ser entregada, de acuerdo a contrato, en el término de 300 días hábiles; constará de catorce aulas, cancha de básquet, salón de actos, moderno sistema higiénico y servicio sanitario. Tendrá una capacidad para albergar a mil quinientas alumnas por turno.

La inauguración de los trabajos estará a cargo del Presidente de la Corporación de Desarrollo de Oruro, en acto especial a cumplirse mañana.

VISITA.- El ex-Presidente Hernán Siles Zuazo retornó este fin de semana a La Paz, acogiéndose a una autorización especial que le concedió el Gobierno a fin de que asista a la operación de su anciana madre y le atienda en la Clínica Santa Isabel, donde fue internada la señora. El mencionado político fue fotografiado ayer por PRESENCIA junto al lecho de la enferma. Siles Zuazo fue exiliado el año pasado a Chile. En cumplimiento del compromiso contraído con las autoridades, el ex-Mandatario declinó hacer declaración alguna.

Fue posesionado ayer el nuevo Subsecretario de Salud Pública

- El Dr. Gastón Ponce Caballero se posesionó como Subsecretario de Salud Pública, en acto presidido por el Ministro de Previsión Social y Salud Pública, Dr. Jorge Tórres Navarro, quien tomó el juramento y ministró posesión a la nueva autoridad.

El Dr. Torres elogió la personalidad del Dr. Ponce Caballero; subrayó su capacidad y los servicios prestados tanto en el campo médico como en el sector de servicios al frente de la Cruz Roja Boliviana. Le pidió trabajar tesoneramente en beneficio de la salud pública y le deseó mucho éxito en sus labores.



Subsecretario de Salud Pública

Se refirió también a la labor desplegada por el Dr. Hugo Uzeda Gonzáles, la calificó de excelente y expresó la gratitud de su despacho y del Gobierno.

Gastón Ponce Caballero agradeció la designación en ese cargo, prometió trabajar para que se cumplan los programas sanitarios emprendidos por el Gobierno a través del Ministerio y pidió la colaboración de todo el personal de ese Portafolio.

Por su parte, el ex-Subsecretario, Hugo Uzeda, actual Vice-Rector de la UMSA, tomó la palabra para decir que dejaba el Ministerio con nostalgia porque en él dejaba muchos amigos y había recibido la amistosa cooperación de sus colegas de trabajo. Ponderó la labor que viene realizando el Ministro Cnl. Tórrez.

Dijo también que las tareas de salud pública son muy complejas y que todavía sigue luchándose contra enfermedades epidémicas pero es necesario coordinar sistemas e ideas para lograr el éxito que se busca para erradicar los males que aquejan aún a Bolivia.

El nuevo Subsecretario de Salud Pública hizo estudios superiores en la Universidad de Chile y trabajó en ese país ejerciendo su profesión, durante 15 años, en numerosos institutos y entidades públicas y privadas.

Se evaluaron calificaciones de las propuestas para fundición de cobre

..La empresa Dowa Mines fue seleccionada entre las diversas firmas consultoras que presentaron sus propuestas para la elaboración del estudio de factibilidad para la instalación de una fundición de cobre.

En acto cumplido ayer por la mañana en el salón de reuniones de CONEPLAN, la Comisión Mixta conformada por personeros del Ministerio de Minas, COMIBOL y ENAF prestó un informe en detalle sobre el procedimiento empleado en la calificación de las propuestas. Se hizo notar que el resultado de esta comisión coincidió con un estudio similar que en forma separada realizaron técnicos del Ministerio de Planeamiento y Coordinación, de tal manera que el acta final está firmada por los integrantes de ambas comisiones.

En la oportunidad, presidió la reunión el titular de Planeamiento Gral. Juan Lechín, acompañado del Ministro de Minería y Metalurgia, Gral. Antonio Zelaya; el Gerente General de COMIBOL; los subsecretarios de ambos despachos, el Gerente General de ENAF, y representantes de las firmas proponentes.

Lechín dijo que había permitido el ingreso de la prensa en esta oportunidad "para mostrar a la opinión pública la adhesión del gobierno a las leyes cuando se convoca a licitaciones internacionales".

Zelaya dijo que se sentía satisfecho del trabajo realizado por la comisión, pues iniciaba la etapa de concreción de un proyecto largamente acariciado por su despacho y las entidades dependientes.

Indicó que cuando COMIBOL vio por conveniente iniciar el tratamiento de minerales de cobre en Telamayu, realizó el estudio para la instalación de una fundición. Dijo que primero se pensó en una planta de 7.000 toneladas que probó no ser rentable; posteriormente se analizó la posibilidad de una de 10.000 que se deshechó por la misma razón, hasta que se llegó a la conclusión de que convenía instalar una de 20.000 toneladas.

El Gerente General de ENAF y Presidente de la Comisión Calificadora relató todo el proceso seguido para la calificación de las diversas propuestas. Dijo que antes de la apertura de sobres se había elaborado un sistema de evaluación que consideró los siguientes puntos:

—Aspectos relevantes, como ser la experiencia de la firma consultora, si disponía de plantas metalúrgicas propias o no, el tiempo en que ofrecía realizar el trabajo y otros detalles de este tipo.

—Contenido mínimo del proyecto, en el que se tomó en cuenta la metodología propuesta, la ingeniería del proyecto, la evaluación de la fase de construcción con el cálculo de edificios, mano de obra y organización de la producción, etc.

—Procesos tecnológicos, en los que se analizó el proceso propuesto para la fundición y otros detalles.

—Condiciones de financiamiento, o sea los intereses a cobrarse, los períodos de gracia y el plazo de pago que cada una de las empresas ofreció.

Cada uno de esos parámetros y sus subdivisiones recibió una calificación que luego fue prorrateada para el puntaje final, dijo.

Como resultado del informe, las firmas obtuvieron un puntaje muy desigual con una diferencia de 84% entre la primera empresa y 55% de la última.

La Comisión sugirió que, conocidos los resultados, se ingrese a negociar el proyecto con la firma seleccionada que resultó ser la empresa Dowa Mines, prosiguiendo por orden de puntaje con la segunda y así sucesivamente, en caso de no lograrse un acuerdo.

Se informó que concurrieron a esta licitación las firmas Klockina, Dowa Mines, Sidex y Mitsubishi.

En Corocoro

Obras del Cuadro Centauro serán inspeccionadas hoy

El Gerente General de COMIBOL inspeccionará hoy los trabajos de construcción del Cuadro Centauro en el distrito minero de Corocoro, según informaron autoridades de esa entidad.

El Gral. Jesús Vía Solíz viajará acompañado del Gerente de Relaciones Industriales y de otras autoridades de la Corporación Minera de Bolivia.

El Cuadro Centauro permitirá a la COMIBOL aumentar el volumen de la explotación actual de minerales de cobre.

El distrito de Corocoro es considerado como en el centro productor más grande de cobre en Bolivia..

La construcción del cuadro Centauro demandará una inversión total de más de cinco millones de dólares.

Los trabajos son realizados por la empresa especializada Shaft Sinkers.

ENTREGA DE MOTORES

Asimismo, se informó que el Gerente General de COMIBOL entregará a la empresa minera de Corocoro tres motores diesel para la generación de energía eléctrica.

Estos motores reemplazarán a otros que prestaban servicios para las operaciones extractivas que se realizan en ese distrito minero.

ENTREGA DE 25 VIVIENDAS

También se entregarán 25 viviendas para los trabajadores mineros de Corocoro, construídas por la Corporación Minera de Bolivia.

Se iniciaron estudios para planta de fundición de zinc

La misión técnica japonesa que realizará estudios de infraestructura para la instalación de una planta de fundición de zinc, inició ayer los trabajos de campo en el distrito de Oruro.

Según informaciones oficiales, la misión japonesa que llegó el último fin de semana, se encuentra en Oruro, para inspeccionar las condicions adecuadas que ofrecerían zonas de ese distrito para la localización de la planta metalúrgica.

Luego de cumplir un trabajo de campo durante cuatro días, la misión técnica japonesa se trasladará a los centros mineros de Colquiri, Matilde, Porco, San Lucas, Telamayu y a la zona de Huari.

EVALUACION DE RESERVAS

La misión japonesa también realizará estudios geológicos para la determinación de reservas de minerales de zinc, que justifiquen la instalación de la fundición de esos metales.

Los trabajos de misión japonesa forma parte de un programa de cooperación y asistencia técnica que otorga a Bolivia el Gobierno de aquel país.

Los estudios se complementarán con los realizados por la empresa alemana Klockner.

COMPLEJO INTEGRADO

La fundición de zinc forma parte del complejo metalúrgico-industrial integrado además por una planta productora de acido sulfúrico, lixiviación y refinación de cobre y una planta de fertilizantes.

Supone también la instalación de una planta termoeléctrica en base a la utilización del gas natural.

Subsecretario de Planeamiento

En Villa Copacabana entregan hoy obras de alcantarillado

..Con asistencia de autoridades municipales y de Gobierno, hoy se entregarán al servicio público los trabajos de alcantarillado en la zona de Villa Copacabana. Las obras estuvieron a cargo de la empresa "Real" y benficiarán a más de seis mil pobladores de una zona.

El financiamiento de la obra provino de un crédito otorgado por SENDU, de $b. 1.841.513,19 y un aporte municipal de $b. 1.202.268,96. El costo total de la obra alcanza a $b. 3.043.782,15 por trabajos de instalación en una longitud de 3.715,69 metros lineales de tubería doble, destinada a la evacuación de aguas sanitarias y pluviales, que desaguarán al río Orkojahuira.

Las obras se iniciaron el 17 de marzo pasado y fueron ejecutadas en el plazo fijado por contrato, de 234 días calendario, con seis días de anticipación.

Los trabajos fueron realizados en las siguientes calles: Rafael Ballivián, José Joaquín Lemoine, Enrique Loup, José Manuel Cortez, Tito Yupanqui, Fray Bartolomé de las Casas, Pedro Villamil, G. Núñez del Prado, Walter Portocarrero, Carlos Blanco, Benjamín Azcui, Modesto Omiste, Samuel Oropeza, Sebastián Pagador, Francisco Katari, Esteban Arce, Delfín Eyzaguirre, Enrique Calvo, Sgto. Manuel Carpio, Santiago Vaca Guzmán, José M. Santivañez, José S. Ballivián, Rosa Sandoval y Vicente Burgaleta.

PLAZA OBISPO BOSQUE

Para el sábado anunció la Alcaldía la entrega de la Plaza "Obispo Bosque", completamente remodelada de acuerdo a un nuevo aspecto arquitéctónico que coincida con el frontis de la antigua iglesia La Merced.

Posesión del Subsecretario de Planeamiento y Coordinación

El Ministro de Planeamiento y Coordinación, Gral. Juan Lechín Suárez, posesionó ayer al nuevo subsecretario de ese despacho, Lic. Enrique García Rodríguez.

En la oportunidad, Lechín lamentó el alejamiento del Lic. Gastón Villa Alvarez, quien dejó el cargo debido a su delicado estado de salud.

Por otra parte, felicitó al nuevo subsecretario y le deseo éxito en sus nuevas funciones, a tiempo de pedir a los funcionarios del Ministerio cooperación y "un trabajo armónico, disciplinado y metódico para conservar el prestigio nacional e internacional ganado".

El nuevo subsecretario de Planeamiento agradeció la designación y prometió dedicar todos sus esfuerzos y conocimiento al servicio del país.

García Rodríguez, anunció que practicará la política de puertas abiertas con los funcionarios del ministerio, con la finalidad de discutir individualmente los asuntos de CONEPLAN y conformar un sólido equipo de trabajo.

ARTE Y CULTURA

Décimo aniversario del Teatro Estudio

..El Teatro Estudio que dirige Eduardo Perales Sánchez ha preparado un extenso programa cultural para celebrar su décimo aniversario.

Fundado el 13 de noviembre de 1965 bajo la denominación de "Teatro Experimental Obrajes", la agrupación ha cumplido una meritoria labor en nuestro medio, donde infaltables problemas entorpecen el desarrollo del arte teatral.

El programa cultural de Teatro Estudio comenzó el pasado sábado en la Casa de Cultura Francesa (Ingavi, esq. Pichincha), ocasión en la que Perales Sánchez hizo un minucioso recuento del camino recorrido pero también unas reflexiones sobre el quehacer teatral en nuestro medio.

El director de Teatro Estudio señaló que el teatro "está lleno de las más desbordantes de las imaginaciones, está hecho del contacto humano; es un arte un tanto extraño porque de alguna forma logra sacudir nuestra humanidad, un tanto maravilloso porque nos lleva a través de espacios, tiempos y situaciones ficticias y es también un arte valiente porque logra conservarse profundamente humano en un mundo que se presenta enteramente mecanizado".

Refiriéndose a la necesidad de crear un teatro que refleje las aspiraciones de la comunidad boliviana, Perales Sánchez expresó: "Nuestro ancestro está clamando por la aparición de autores, directores y actores, capaces de darle vida, es decir, un lenguaje propio; nuestra historia ancestral está cuajada de maravillas, de lo que se trata es de encontrar la forma de descubrirlas; es necesario que seamos conscientes de nuestro compromiso y nos pongamos a investigar, a trabajar en la búsqueda de nuestra identidad, como teatro y como pueblo".

El programa de celebración del décimo aniversario de Teatro Estudio se prolongará hasta el domingo 30 del presente mes.

LABOR DEL TEATRO ESTUDIO

Bajo la denominación de "Teatro Experimental Obrajes", la agrupación presentó en 1965 "Los entremeses" de Miguel de Cervantes Saavedra; en 1966 lleva a la escena "Un viejo cementerio abandonado bajo la lluvia" del desaparecido dramaturgo nacional Sergio Suárez Figueroa.

En 1968, ya como Teatro Estudio, la agrupación presenta "La noche de los asesinos" de José Triana. Esta obra permite al elenco obtener el Primer Premio en el Concurso Nacional de Teatro, y a su director, conseguir una beca a Francia; la consagración también llegó a José Luis Cassís y Elisabeth Tejada. En 1969, Perales Sánchez estrena una de sus obras, se trata de "El planeta prometido"; durante el año mencionado, Teatro Estudio lleva al escenario "Dos viejos pánicos" de Virgilio Piñera y luego realiza una gira por ciudades de Chile.

En 1970, Teatro Estudio lleva al escenario dos obras: "Luz negra" de Alvaro Menen y "El actor desnudo" de Edgardo Habich; en 1971, se estrenan tres piezas: "La lección" de Ionesco, "Dúo" de Alvaro Menen y "La creación" de Fausto Arellano. En 1972, bajo la dirección de Javier Fernández, se lleva al escenario "El cuervo" de Alfonso Sastre y "En el quinto piso" de Guillermo Chacón. Al año siguiente el Teatro Estudio realiza una labor de mayor alcance con la puesta en escena de "La fábula de los cinco caminantes" de Iván García, "El vientre de la ballena" de Terry Meegan, adaptada al teatro por Hugo Herrera, "Algo más que dos sueños" de Alberto Cañas, también se reponen las obras "El actor desnudo" y "Estudio en blanco y negro".

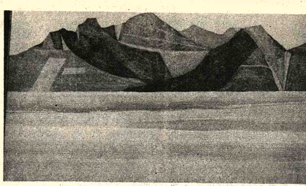
El pasado año Eduardo Perales estrenó otra de sus obras: "Tupaj Katari, el señor de los Andes", pero también presentó "La zorra y las uvas" de Guillermo Figuereido. Este año, Teatro Estudio estrenó "El otro" de Miguel de Unamuno.

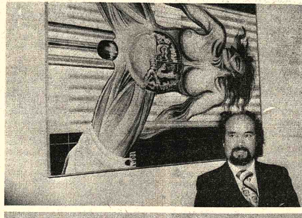
PROGRAMA CULTURAL

El programa cultural iniciado el pasado sábado incluye conferencias, exhibición de películas relacionadas con el Teatro y la puesta en escena de varias obras, entre las que resaltan "El actor desnudo" de Habich y "El planeta prometido" de Perales Sánchez. Salvo los miércoles, el programa se desarrollará sin interrupciones hasta el domingo 30. Las sesiones comienzan a horas 19 y 30.



Retrato de BOLIVAR, realizado en Haití en 1816 por un autor anónimo. Esta es una de las fotografías de la exposición "De la revolución francesa a la independencia de Latinoamérica", que se abrirá el lunes 10 en la Casa Municipal de Cultura, con los auspicios de la Embajada de Francia, UMSA y Alcaldía de La Paz.







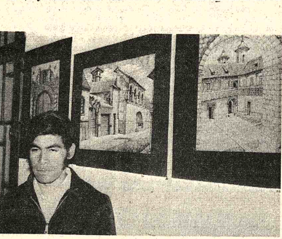
..GIL IMANA EN GALERIA "EMUSA".- Ayer fue inaugurada, en la Galería de Arte de la Fundación Cultural EMUSA, la exposición de óleos de Gil Imaná Garrón.

En la parte central del gráfico, el artista junto a una de sus obras: arriba el óleo "Altiplano infinito"; abajo, parte del numeroso público que asistió a la apertura de la muestra del pintor nacional. La serie consta de 23 óleos. La obra de Gil Imaná se halla representada en importantes colecciones latinoamericanas, europeas y de Estados Unidos.

El artista, nacido en Sucre, ha obtenido importantes premios en nuestro país. La muestra inaugurada ayer estará abierta al público hasta el sábado 15.

Exposición conmemorativa de Rilke

..Con una conferencia solemne de Kate Hamburger -bajo el lema de Rilke "Elogiar, esa es la cosa".- se inauguró el 11 de mayo en el Museo Nacional Schiller, de Marbach, la exposición del Archivo Alemán de Literatura para conmemorar el centenario del nacimiento de Rainer Maria Rilke (4 de diciembre 1875-29 diciembre 1926). La exposición -hasta el 21 de diciembre- sigue a grandes rasgos el curso cronológico de la vida del poeta: Su origen, años en Praga, Rusia, Worpswede, París y Rodin, el palacio de Duino y el Munich de los soviets, Muzot... Más de 500 objetos de las existencias de Rilke en el Archivo Alemán de Literatura, y una serie de préstamos marcan con la posible exactitud etapas del desarrollo, y corrigen la imagen algo unilateral que se tenía hasta ahora del poeta. La exposición insiste en lo que antes apenas si era conocido, o se callaba conscientemente; por ejemplo, la actitud de Rilke de decidido pacifista ya durante la primera guerra mundial, su entusiasmo por la Revolución de Octubre rusa, su solidaridad con los republicanos sovietizantes Kurt Eisner y Ernst Toller, su simpatía por el Ministro de Relaciones Exteriores de la República de Weimar Walter Rathenau. Con ocasión del centenario del nacimiento de Rilke, Inter Nationes ha producido un film en color en 16 mm., de 10 minutos de duración, en versiones alemana, inglesa, francesa, española y portuguesa, que informa sobre la vida y obra del poeta. Está en preparación una monografía (alemán, inglés, francés, español e italiano) "Rainer Maria Rilke: Vida y obra en imágenes". Contiene, además de una introducción biográfica de Ingeborg Schnack, una amplia parte ilustrada. (De "Crónica Cultural").



En el Instituto de Cultura Hispánica fue inaugurada ayer la exposición de trabajos a plumilla de Gumercindo Céspedes Paredes. En la fotografía el artista potosino junto a tres de sus excelentes obras.

CONCIERTO LIRICO DEL CONJUNTO ALEMAN SCHUBERT BUND SIEGBURG

A horas 19 y 30 de hoy el conjunto alemán "Schubert Bund Siegburg" brindará un concierto lírico en el Teatro Municipal. Auspiciado por la Embajada Alemana, Goethe Institut, Ministerio de Educación y el Instituto Boliviano de Cultura, el elenco coral que dirige el Prof. Heinz Rolf Fiersbach ofrecerá su actuación como un homenaje al Sesquicentenario de la Repúblia. El "Schubert Bund Siegburg" está integrado por cincuenta artistas, entre los que figuran los solistas Doris Müller y Karl Raas. El programa elaborado incluye obras de Goldmark, Schubert, Beethoven, Brahms, Delibes, Dvorak, Weber, Bortniansky, Ortelli, Silcher, Neumann, Nellius, Zoll, Grety, Groll, Lang y Heinrichs. En razón del prestigio del conjunto visitante, se supone que el concierto de hoy alcanzará un nivel de jerarquía.

AVISO

Se comunica a los siguientes contribuyentes que deben presentarse en la Sección Vehículos de la Dirección General de la Renta, a fin de recoger sus carnets de Propiedad.

PLACA Nº. — NOMBRE O RAZON SOCIAL

4 - 2554 Rafaela de Aguilar
4 - 10488 Roberto Carranza E.
4 - 10879 Carmen M. de Jordan
3 - 0184 SAID S.A.
3 - 0213 Koziner Hnos.
3 - 0278 Teléfonos Automáticos S.A.
3 - 0781 Dámaso Blanco
3 - 0880 Simón Gusmán A.
3 - 1039 Iglesia Evangélica Metodista
3 - 1060 International Mining C.
3 - 1230 Waldo Perez Sandoval
2 - 0026 Luis Arguedas V.
2 - 0796 Nolasco Quispe Vh.
2 - 0878 Felipe Huanca Q.
2 - 1007 Casimiro Chumacero
2 - 1158 Emilio Macias L.
2 - 1188 Lino Quispe Q.
2 - 1248 Fausto Aduviri
2 - 1351 Basilio Catari y Felipe Catari
2 - 1430 Venancio Plata G.
2 - 1495 Manuela vda. de Quisbert
2 - 1801 Antonio Ticona C.
2 - 1819 Lorenzo Ticona P.
2 - 1911 Celso Reguerín Rubín de Celis
2 - 1992 Abraham Monasterios.
2 - 1998 Olegario Argollo Ch.
2 - 2005 Felix Mullazaca H.
2 - 2113 Trinidad de Cameo.
2 - 2120 Jacinto Velasco y Sra.
2 - 2145 Juan Zaidúni L.
2 - 2526 Luis Larico S.
2 - 2546 Lionel Alvarez P.
2 - 2569 Hector Chavez Q.
2 - 2556 Amador Villanueva S.
1 - 0353 Magri Turismo Ltda.
1 - 5557 Maria vda. de Peñaloza.
1 - 5759 Armando Soliz y Sra.
1 - 5799 Luis M. Viscarra B.
1 - 5865 Miguel Camargo B.
1 - 5866 Julio Aguilar P.
1 - 5867 Clemente Ochoa.
1 - 5889 Raúl Clavel M.
1 - 6096 Enrique Gusmán M.
1 - 6273 Arturo Tejada B.
1 - 6396 Edgar Averanga A.
1 - 6416 Luciano Torrez Q.
1 - 6465 Ricardo Alcon A.
t - 1233 Casiano Días B.
T - 1408 Modesto Uscamaita C.
T - 2019 Julia Castro B.
T - 2038 Andres S. Mariño
T - 2220 Guillermo Ramos U.
T - 2482 Raúl Toucgard J.
T - 2595 Emilio Quibert O.
10038 Raúl Mostajo M.
55588 Motrix
57752 Alberto Arce F.
65657 Regina C. Heilman
66140 Eustaquio Mamani Q.
66816 Juan Tarqui M.
66849 Cecilio Tola Mita.
66907 Lloyd A. Clemente
67616 Pedro Quispe V.
5 - 4903 Agencias Internacionales
5 - 11030 M. del Carmen Crisi E.
5 - 12337 La Mercantil.
5 - 12356 Willy Macclen Capero.
5 - 12421 Ana M.R. de Chavez
5 - 14804 Alvaro Careaga Zallez
5 - 14832 Marcia S. de Grossmann
5 - 14853 Gonzalo Campero Paz
5 - 14859 Jorge Linares M.
5 - 14900 Enrique Montaño E.
4 - 11903 Raúl Garafulich G.
4 - 11904 René E. Grandchant
4 - 11931 Susana E.J. de Rechtszaid.
4 - 11991 Empresa Aguilar.
4 - 12055 M. Luisa vda. de Vargas
1 - 0430 Epifanio Hannover L.
1 - 6221 Mario Escalente Z.
2 - 2820 Felix Choquehuanca Q.
2 - 2853 Roberto Arias Alarcón
2 - 2871 Luis Reynaga M.
2 - 2873 Norberto de la T.S.
2 - 2928 José Gálvez Condori - Francisco Gutiérrez.
2 - 2978 Yolanda de Huanca.
3 - 1283 Nicolás Morales T.
3 - 1319 Arturo Morales T.
3 - 1332 Empresa Minera San José de Berque.
T- 2172 Nancy de Cuba.
60617 Héctor Heredia H.
17103 Walter Handal R.
19640 Victor Nuñez M.
19642 Antonio Paz Vargas.
19693 Renato Puzci S.

La Paz, 28 de Octubre de 1975



Presenta:

EN EL SESQUICENTERIO... ¡DESCUBRE A BOLIVIA!
- Portada
- Homenaje a Potosí

OPINA LA JUVENTUD
- Los Interrogantes
- La Rebeldía Juvenil
- Mis hijos ya están de novios
- "Palitroque" en el Caso Roxana

PEPITO "EL ENTUSIASTA"
- Cómo actúa el entusiasmo

ALBERT SCHWEITZER
- *Premio Nóbel de la Paz*
- *De la Serie "Hombres del 2000"*

COMO TRANSCURRE TU TIEMPO LIBRE
- *"Dime qué haces con tu libertad" y te diré quién eres"*
- *Test*

MADRES SOLTERAS
- "Nunca pensé que me podía pasar"
- La falta del padre
- Falta de información
- Soluciones de fondo
- Superar el resentimiento

ORACION-PREGUNTAS DE UN ESTUDIANTE
- "Pensar con la propia cabeza es algo cada vez más peligroso..."
"Crear no es un atributo que nos asemeja a Dios, sino un pasaporte para el aislamiento, el exilio, el ostracismo, etc."

LOS SEPTIMOS JUEGOS PANAMERICANOS Y SUS ENSEÑANZAS
- *La mentalidad capitalista y socialista en el deporte*
- *Bolivia debe planificar desde nivel interior*

¡SUBVERSION!
- Ventana a la actualidad

YOGA PARA JOVENES
- *2do. enfoque*

AMISTADES

LA ALEGRIA ES UNA MARCHA HACIA ADELANTE
- *Frase-lenguaje*

EL TOCADISCOS
- Novedades discómanas

SUPERVACACIONES
- Comentarios para todos los jóvenes que participan en este interesante Concurso

BIBLIOGRAMA

Testimonio Nº. 19.

..NUMERO DIECINUEVE.—— Nº 19.——TESTIMONIO DE LA ESCRITURA DE CONSTITUCION DE SOCIEDAD DE RESPONSABILIDAD LIMITADA; QUE SUSCRIBEN LOS SEÑORES ALFREDO PELAEZ DIEZ DE MEDINA, JHON TRAFFORD Y JACQUES-JACOBO HACHUEL MORENO; BAJO LA RAZON SOCIAL DE "ALFREDO PELAEZ Y CIA. LIMITADA" "ALPE LIMITADA; CON UN CAPITAL SOCIAL DE DOS MILLONES DE PESOS BOLIVIANOS ($b. 2.000.000.-)

En la ciudad de La Paz, a horas catorce del día treinta y uno del mes de Octubre de mil novecientos setenta y cinco años.- Ante mí el Abogado J. Víctor Centellas M., Notario Público de Primera Clase de este Distrito Judicial y testigos que al final se nombran y suscriben fueron presentes los señores: Alfredo Pelaez Diez de Medina, Contador General y el Doctor Guido Valle Antelo Abogado; en legal representación de los señores Jhon Trafford y Jacques- Jacobo Hachuel Moreno, a mérito de los poderes otorgados en Madrid; documentos que debidamente legalizados forman parte de la presente escritura; Ambos mayores de edad, vecinos de esta ciudad, hábiles por derecho, capaces para el acto, a quienes de conocerlos doy fe y para que eleve a instrumento público me han presentado una minuta de Constitución de Sociedad, adjunto de dos poderes y el comprobante de pago de impuestos fiscales; documentos que transcritos fiel y literalmente son del tenor siguiente.— ——MINUTA.—— Señor Notario J. Víctor Centellas M.,—— En el registro de escrituras públicas a su cargo, sírvase usted insertar una de constitución de una sociedad de responsabilidad limitada de acuerdo a las siguientes cláusulas.—— PRIMERA —— SOCIOS, DENOMINACION Y DOMICILIO.- Nosotros, Alfredo Pelaez Diez de Medina, Boliviano, casado, contador general, vecino de ésta ciudad, Jhon Trafford, Chileno, comerciante, residente en Madrid Guadiana doce. y Jacobo Hachuel, argentino, industrial, residente en Madrid, Pequerinos treinta y siete todos mayores de edad y hábiles por derecho, constituimos mediante la presente escritura una sociedad de responsabilidad limitada de acuerdo a la ley de doce de marzo de mil novecientos cuarenta y uno y disposiciones que le son relativas, bajo la denominación de "Alfredo Pelaez y Cía. Limitada", pudiendo usar también indistintamente la sigla de ALPE LIMITADA.— El domicilio de esta sociedad será la ciudad de La Paz (Bolivia) con facultad de abrir e instalar sucursales, agencias u oficinas, tanto en el interior como en el exterior del país.—— SEGUNDA —— — OBJETO.- La presente sociedad tendrá por objeto el comercio internacional de minerales, metales, petróleo crudo y derivados, exportaciones e importaciones en general, explotación y administración de minas, financiamiento y asistencia técnica a la industria minera, petrolera y de exportación de productos no tradicionales, representación de firmas extranjeras o nacionales, y, en suma realización de todos los actos inherentes al buen desarrollo de todas las actividades mineras, petroleras y de comercio interno e internacional, sin que la presente relación de actividades pueda considerarse como limitativa sino simplemente enunciativa.—— TERCERA —— CAPITAL SOCIAL.- El Capital de la sociedad queda fijado en la suma de Dos Millones de pesos bolivianos (Pesos Bolivianos Dos millones.-) dividido en dos mil cuotas (Dos mil) del valor de Un mil pesos bolivianos (Pesos bolivianos Un mil.-) cada una.- Este capital, totalmente pagado a la fecha de conformidad al Balance de Apertura, se halla integrado por los socios en la siguiente forma y proporción:

Afredo Pelaez D.de M. $b. 1.020.000.- igual a 1.020 cuotas 51%; Jhon Trafford $b. 500.000.- igual a 500 cuotas 25%; Jacobo Hachuel $b. 480.000.- igual a 480 cuotas 24%.—— CUARTA —— PARTICIPACION, RESPONSABILIDAD y REPRESENTACION.- La Parte que corresponderá a cada uno de los socios en las ganancias y las pérdidas, será proporcional al monto de sus cuotas de capital y los dividendos serán pagados anualmente en esta proporción unicamente de las utilidades que arroja el Balance. La responsabilidad de los socios queda limitada el monto de sus cuotas.-- A los efectos de adoptar decisiones y de conformidad al Artículo trece de la Ley de doce de marzo de mil novecientos cuarenta y uno, ningún socio podrá representar más del treinta y cinco por ciento del capital social.—— QUINTA —— BALANCES Y RESERVAS.- Anualmente al treinta y uno de diciembre se practicará balances e inventarios generales de la sociedad. En forma obligatoria se efectuará la reserva legal del cinco por ciento establecido por el artículo diez de la Ley de doce de marzo de mil novecientos cuarenta y uno. Independientemente de ella los socios podrán acordar las demás reservas y sociales y especiales que consideren necesarias. —— SEXTA — —— ASAMBLEA DE SOCIOS. El desenvolvimiento de la sociedad será regido por la Asamblea de Socios reunida a convocatoria de la Gerencia, o en defecto de ella por los socios que representa por lo menos un cincuenta por ciento del capital social.- La convocatoria, en todo caso, deberá ser efectuada con una anticipación de por lo menos quince días, mediante nota dirigida a los domicilios registrados.- La Asamblea de Socios se reunirá obligatoriamente por lo menos una vez al año, y, en lo posible, dentro del primer trimestre; con objeto de tomar conocimiento del Balance General de la Sociedad, el mismo que será puesto en conocimiento de los socios conjuntamente con la convocatoria a reunión. En esta primera asamblea los socios tomarán además acuerdos para el desenvolvimiento de las actividades de la sociedad.- Independientemente de esta reunión, la Asamblea de Socios podrá reunirse cuantas veces lo estime necesario la Gerencia o la convoquen los socios, debiendo indicarse expresamente el tema u objeto de la reunión.-- De modo General los acuerdos de los socios se adoptarán por una mayoría que represente por lo menos el sesenta por ciento del capital social, salvo aquellas resoluciones para las que por ley o por el presente contrato se requiere un porcentaje mayor o la unanimidad.--- Las Decisiones de los socios podrán ser también solicitadas por escrito, emitiéndose los votos en la misma forma sin necesidad de reunión de la Asamblea.--- De los acuerdos tomados por los socios se dejará constancia en un libro de Actas suscritas por los socios o sus apoderados. En dicho Libro se transcribirán además los acuerdos adoptados mediante voto escrito.-- Las Asambleas de Socios, para ser válidas deberán contar con la concurrencia o voto de los socios que representen por lo menos el sesenta por ciento del capital social.—— SEPTIMA —— TRANSFERENCIAS DE CUOTAS E INGRESO DE SOCIOS.- La cuota o cuotas de los socios no podrán ser transferidas a personas ajenas a la sociedad sino con el voto afirmativo del ochenta por ciento del capital social; en todo caso de transferencia los socios tendrán derecho preferencial a adquirir las cuotas en proporción a las que posean en esa fecha. El plazo de opción para la compra por los socios será de treinta días desde la fecha de recibida la oferta.—— OCTAVA —— ADMINISTRACION DE LA SOCIEDAD.- La administración y uso de la firma social serán encomendadas a uno o más gerentes, socios o nó, mediante el acuerdo unánime de los socios, y, sus derechos atribuciones y facultades constarán en el poder que se les otorgue. La Asamblea podrá designar a uno de los socios para que en su representación suscriba el poder y contratos necesarios.- Sin perjuicio de la Gerencia General, la sociedad podrá tener apoderados, gerentes técnicos o administrativos, designados directamente por la Gerencia General quien suscribirá los respectivos poderes. —— NOVENA —— FACULTAD DE LOS SOCIOS.- Todo socio tiene la facultad de supervigilar el desarrollo de la sociedad, pudiendo toda vez que lo desee, examinar libros, verificar existencias, hacer observaciones o sugerencias. —— — DECIMA —— DURACION Y TRANSFORMACIONES.- La presente sociedad tendrá una duración de veinte años computables a contar de la fecha de la escritura pública de constitución social.-- La ampliación de su plazo de duración, el cambio o ampliación de su objeto, así como el aumento o disminución del capital social podrán acordarse por unanimidad de votos. —— — DECIMA PRIMERA —— FALLECIMIENTO O INHABILIDAD DE LOS SOCIOS.- En caso de fallecimiento o inhabilidad de los socios, continuará el giro social con los herederos del socio fallecido o representantes del inhabilitado, los que en su caso serán representados por un apoderado. —— DECIMA SEGUNDA —— DISOLUCION Y LIQUIDACION.- La sociedad podrá disolverse por el acuerdo unánime de los socios reunidos en Asamblea expresamente convocada al efecto.- Igualmente los socios que representen el cincuenta por ciento del capital tendrán derecho a demandar la disolución de la sociedad por pérdida de la mitad del capital o por otras causas importantes que anulen el objeto de la misma.- Acordada la disolución o la terminación del plazo señalado, la Asamblea de Socios designará un liquidador, socio o nó, quién procederá de acuerdo a las atribuciones contenidas en el poder que le otorgue la Asamblea, la misma que fijará su remuneración. La liquidación de la sociedad se efectuará de acuerdo a las prescripciones del Código Mercantil y leyes afines. —— DECIMA TERCERA —— ARBITRAJE.- Toda divergencia sobre la aplicación, interpretación o ejecución de la escritura social, así como de las resoluciones adoptadas por la Asamblea de socios, será resuelta únicamente por árbitros nombrados uno por cada una de las partes en discrepancia y dentro de los diez días en que el socio interesado lo requiera. Reunidos los árbitros en el término de cinco días de su designación, designarán al dirimidor y en caso de que no se pongan de acuerdo en ella, el dirimidor será el Presidente de la Cámara Nacional de Comercio o quién éste designe. A los tres días de designado el dirimidor, las partes extenderán la correspondiente escritura consignando en ella el nombre de los árbitros y del dirimidor, así como los puntos sometidos a arbitraje y los plazos del mismo.--- El arbitraje será efectuado de acuerdo a las leyes bolivianas que rigen la materia. El laudo que se dicte será inapelable y los gastos de arbitraje serán pagados por él o los perdedores. —— DECIMA CUARTA —— CONFORMIDAD.- Nosotros, Alfredo Pelaez Diez de Medina y Guido Valle Antelo en legal representación de los señores Jhon Trafford y Jacobo Hachuel, de conformidad a las facultades contenidas en los poderes que, debidamente legalizados, forman parte del presente documento, declarando nuestra abolута conformidad con el presente contrato, al que usted señor Notario se servirá agregarle las demás cláusulas que son de estilo y seguridad.-- La Paz, septiembre nueve mil novecientos setenta y cinco.- Fdo.-- Guido Valle Antelo como abogado y apoderado de los señores Jhon Trafford y Jacobo Hachuel.- Fdo. A. Pelaez D. de M.--- PODER. --- Sello que dice: Notaría de Fe Publica.- Número veintisiete.- La Paz-Bolivia.-- Corresponde.-- Número diecisiete.-- Testimonio de la protocolización del poder otorgado por Don Jacques-Jacobo Hachuel Moreno en favor del señor Guido Valle Antelo.--- En la ciudad de La Paz, a horas diez y treinta del día treinta de octubre de mil novecientos setenta y cinco años.- Ante mi el Abogado J. Víctor Centellas M. Notario Público de Primera Clase de este Distrito Judicial y testigos que al final se nombran y suscriben fue presente el señor Guido Valle Antelo, mayor de edad, casado, abogado. vecino de esta ciudad, hábil por derecho a quién de conocerlo doy fe y dijo: Que para que protocolice en los registros de poderes que corre a mi cargo me presentó el poder especial que a continuación se transcribe. —— PODER —— .-- Sello Notaria de D. Manuel Amoros Gozálvez.- Madrid.- Poder.- Don Jacques-Jacobo Hachuel Moreno a favor de don Guido Valle Antelo.- Número dos mil novecientos diecinueve En Madrid, a veintisiete de septiembre de mil novecientos setenta y cinco.- Ante mi: Manuel Amoros Gozálvez, Notario del Ilustre Colegio de Madrid, con residencia en la capital, Comparece.--- Don Jacques- Jacobo Hachuel Moreno, de nacionalidad Argentina, mayor de edad, casado con Doña Cristina Sanchez-Pascual Rivero, industrial y residente en Madrid, Pequerinos treinta y siete.- Exhibe tarjeta de residencia número treinta y nueve mil cuatrocientos noventa y siete, expedida en Madrid el siete de mayo de mil novecientos setenta y cinco.- Interviene.-- En su propio nombre y derecho; le juzgo con capacidad legal bastante para formalizar la presente escritura de apoderamiento y, al efecto.- Otorga.-- Que confiere poder.- a favor de Don Guido Valle Antelo, mayor de edad, abogado y residente en la ciudad de La Paz (Bolivia), para que en nombre y representación del otorgante, sus acciones y derechos, suscriba la escritura de constitución de la Sociedad de responsabilidad Limitada denominada "Alfredo Pelaez y Cia Limitada" ALPE Limitada, de conformidad a los términos contenidos en la minuta aprobada directamente por el poderdante.- Además le confiere poder especial para que, en nombre y representación de su



- El presidente del directorio y el gerente de Mutual "La Primera" d… Jorge Fernández y Gastón Martinic, respectivamente ofrecieron un co… inaugurar sus nuevas oficinas de la Calle Loayza 131. En la foto, un …

La mujer inteligente se a… mejor a los altibajos del …

- STANFORD, CALIFORNIA, (AP).-- Un estudio sobre la vida de 430 mujeres talentosas desde la década de 1920 hasta nuestros días indica que una mujer inteligente puede adaptarse mejor a los altibajos del destino.

"Parece que esas mujeres, posiblemente debido a su elevado cociente de inteligencia, pueden adaptarse más fácil y flexiblemente a las diversas circunstancias", dijo la sicóloga Pauline Sears de la Universidad de Stanford.

"Creo que esas mujeres pueden considerarse afortunadas de tener esa inteligencia, y que generalmente pudieron moldear mejor las circunstancias de acuerdo a sus propios deseos", añadió en una entrevista concedida ayer.

El sicólogo de Stanford Lewis M. Terman las escogió en su infancia para estudiar el curso de sus vidas; el último análisis de su conducta comenzó en 1972, cuando ya las mujeres tenían alrededor de 60 años de edad.

La profesora Sears y la investigadora Ann Barbee encontraron que el 79 por ciento de las mujeres que escogieron el trabajo expresaron gran satisfacción acerca del curso de su vida. El 62 por ciento de las que se dedicaron a ser amas de casa expresaron un sentimiento similar.

Dijeron que las mujeres sin hijos informaron de mayor satisfacción en sus trabajos que aquellas dedicadas a tener familia. Estas, empero, eran más felices en términos de "satisfacción general", según las investigadoras.

Comparativamente con las cifras del censo nacional de 1970, más mujeres del estudio de Stanford se divorciaron, se dedicaron al trabajo y estudiaron una profesión que las mujeres promedio. Dos tercios de las mujeres incluidas en el estudio de Stanford tenían familias con ingresos de 15.000 dólares o más en 1971. Sólo el 27 por ciento de todas las familias norteamericanas, según el censo, rebasaban esa cifra.

"Algunas de ellas no ob…

Misa Concelebrada en homenaje a religiosa del Buen Pastor

La Superiora Provincial y las religiosas del Buen Pastor invitan mañana a horas 10, a la Misa Concelebrada que se oficiará en la Capilla del Colegio Inglés Católico, en accción de gracias por la Beatificación de la Madre María del Divino Corazón Droste zu Vischering declarada el sábado pasado por el Papa Paulo VI.

Maria Droste nació el 8 de septiembre de 1863, en Munster, Alemania en el seno de una familia noble de Westfalia y en la que se profesaba una profunda lealtad a la Iglesia Católica. Al cumplir los 25 años María ingresó a la Congregación del Buen Pastor y se consagró desde 1891 al cuidado y rehabilitación de jóvenes con problemas de conducta.

Posteriormente fue designada Superiora del Convento del Buen Pastor en Porto, Portugal. Murió el 8 de junio de 1899, después de una larga enfermedad en la médula espinal.

AVISOS ECONOMICOS



GISBERT Y CIA. S.A.
Casilla 195

GOETZ - Historia Universal Espasa - Calpe - 11 tomos.
GORLICH - Historia del Mundo
GUNTHER - Sud América por Dentro.
BENEYTO - Historia Geopolítica Universal
CARR - España 1808 - 1939
ELLUL - Autopsia de la Revolución
DOMINGO - Grandes Leyendas y Mitos de la Antigüedad.
SYLVANUS - El Mundo de los Antiguos Mayas
PATHE - Destino: Año 2000.

PRESUPUESTOS DE BOLIVIA Compro presupuestos generales de Bolivia, mensajes presidenciales, informes económicos de Bolivia, Casilla de Correo Ultima hora 1661. La Paz (29-8/64990.)



Carvajal.- Yanacocha 448.- Departamento alquiler calle Rigoberto Paredes cerca parque Líbano entrega inmediata vacía.- Otro departamento alquiler.- Pte. Oquendo dos dormitorios, dependencias, vacía (4-5).

Carvajal.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Departamento anticrético Max Paredes dos dormitorios, dependencias nueva entrega vacía inmediata Departamento anticrético Av. Pando. Departamento anticrético Alto Miraflores dos dormitorios, cerca Plaza Villarroel entrega inmediata vacía.- Otras distintas zonas (4-5).

HOTEL ATLANTIC Avenida Armentia 521 teléfono 23342, habitaciones individuales $b. 20.- delegaciones convencional. (20-20-XI/64755).

EN ALQUILER necesito Depto. pequeño 6 3 habitaciones y dependencias Referencias: teléfono 54859 horas de oficina (4-6/R).

Carvajal.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Habitaciones alquiler anticrético distintas zonas.- Pida datos (4-5).

ANTICRETICO $b. 25.000.- zona Villa Copacabana calle Diego Tito Quispe 1823 - altura Av. Burgaleta 3 piezas patio amplio. Ref. Bolívar 616 Dr. Villalba (5/65301)

CARVAJAL.- Yanacocha 448 - Tel. 54862 - Departamento anticrético calle Indaburo tres dormitorios, living, comedor, dependencias, amplio patio entrega inmediata cerca Teatro Municipal (5-6)

CARVAJAL.- Yanacocha 448 - Tel. 54862 Habitación amplia anticrético calle Landaeta, entrega inmediata cerca Instituto Americano. (5-6)

CARVAJAL.- Yanacocha 448 - Departamento anticrético Pasaje Ramallo (Buenos Aires) dos dormitorios, dependencias entrega inmediata 60.000 (5-6)

CARVAJAL.- Yanacocha 448 - Dos habitaciones calle cuatro de Mayo, anticrético 15.000 (5-6



CARVAJAL.- Yanacocha 448 - Vende casa av. Entre Ríos, dos pisos, dos departamentos, tienda cerca Cine Lux entrega vacía ocasión motivo viaje (5-6)

CARVAJAL.- Yanacocha 448 - Tel. 54862 - Vende casa calle Rodríguez cerca Mercado excelente ubicación entrega vacía inmediata ocasión - (5-6)

(5-6) **CARVAJAL.-** Yanacocha 448.- Tel. 54862- Vende casas calle Sagárnaga, dos almacenes, varios departamentos, lugar comercial entrega parte vacía.- Casa calle Juan 23 entre Illampu - Linares, como terreno apertura nueva excelente lugar (5-6)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende casas, av. Armentia 1.040 mts. excelente ubicación entrega vacía.- Casa sobre Plaza Vita cerca Buenos Aires entrega vacía ocasión facilidades.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862- Vende casas, Villa Fátima, av. Las Américas 200.000 vacía.- Munaypata vacía 180.000.- Villa Armonía 80.000 y 50.000. Villa La Merced, calle Mururata departamento completo (5-6

VENTA O ANTICRETICO Casa junta con negocio de pensión Puente Topater Ayata 1.183 (5-6/65143)

VENDO CASA dos departamentos referencias teléfono 62585 (4-10/65137).

VENDO CASA Capinota 85,2 pisos huerta, terreno para sembrado con riego teléfono 55310 (4-6/65136).

Carvajal.- Yanacocha. 448.- Tel. 54862.- Vende casas, Bosque Bolognia departamento completo, buen lugar garaje, jardín patio, mas lote contiguo, entrega vacía inmediata, ocasión (4-5).

Carvajal.- Yanacocha 448.- Vende casa Los Pinos (Calacoto) un departamento con Horno Panificación entrega vacía (4-5).

Carvajal.- Yanacocha 448.- Vende casa ciudad Satelite Plan 561 vacía.- Otra misma región Plan 405 departamento completo ocasión con teléfono.- (4-5).

Carvajal.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Casas, departamentos, habitaciones necesito para colocación inmediata alquiler anticrético propietarios no pagan comisión (4-5).

Carvajal.- Yanacocha 448.- Tel 54862.- Vende casa Villa Victoria, calle Córdoba y Virrey Toledo, sobre dos calles dos pisos varias habitaciones amplio patio entrega vacía a propietario para Cine-Garaje-Industria ocasión motivo viaje. (4-5).

Carvajal.- Yanacocha 448.- Casa junta Alto La Paz calle Moreno Villa Dolores apropiado para Garaje 100.000 anticrético extensión 1.000 mts. vacía (4-5).

Carvajal.- Yanacocha 448.- Vende casa calle Cuarto Centenario casi esquina Buenos Aires, dos tiendas, un departamento, ocho habitaciones, baño, agua, Horno Panificación, entrega inmediata vacía ocasión .- (4-5).

Carvajal.- Yanacocha 4498.- Vende casa Av. Vasquez departamento completo entrega vacía frente Papelera.- Otras cosas Villa Armonía.- Fátima.- Copacabana.- Alto La Paz, demás zonas (45).

ofertas especiales

SE VENDE Arbol artificial de Navidad, Decoraciones, Frazada eléctrica, sábanas, máquina de coser, plancha, batidora de mano y otros de cocina Ref. teléfono 53578 después de las 18 horas. (4-6/65133).

ORTOPEDIA AMERICANA Bragueros, fajas, Lumbar, Yanacocha 715 (14-3-XI/63936)

ANILLOS PROMOCION Desde $b. 250.-- Joyería Monolito. Ingavi 839. (28-14/64974)

VENDO Vibradores eléctricos para masaje facial capilar corporal estético medicinales teléfono 41351 (4-11/65133).

Vehículos

EN VENTA Vagoneta Chevrolet de lujo modelo 72, motor 350 Referencias Av. Arce teléfono 58703 (5-6/65302)

VENDO Camioneta International modelo 1975, de 2 toneladas con 5.300 Km. de recorrido Referencias teléfono 25343 (31-10/65110).

VENDO Camión Nissan 1969,6 toneladas Standar, perfecto estado funcionamiento. Referencias horas de oficina teléfono 42425 (4-5/65139).

VENDO AUTOMOVIL Concart modelo 1971 Sport full equipo Referencias Avenida Manco Kapac Nº 451 teléfono 29517 (4-5/65126).

VENDO OMNIBUSES Mercedes Benz Flota Bolivia. Mercedes Benz 1113 de 31 asientos. Volvo 39 asientos, todos actual trabajo. Ref: Oruro: Teléfono 51175.Cochabamba: 5927. La Paz: 55854. Santa Cruz: 29791.(1-7/65119)

Teléfonos

CARVAJAL.- Yanacocha 448 - Teléfono particular transfiero instalado calle Vicente Eguino cerca Estación.- Otros distantas zonas (5-6)

URGENTE COMPRO Melaza teléfono 65563 de 9 a 12 AM. (5-8/65142)

TELEFONO VENDO Sopocachi referencias teléfono 29408 (4-6/65134).

Orquestas

ORQUESTA Electrónica "CARAVELL" teléfono 64206 (29-5/64987)

LOS "ONIX" Conjunto Electrónico teléfono 54333 (5-Diciembre/65150)

ORQUESTA "COPACABANA" Teléfono 65955. (28-12/64973)

ORQUESTA "L.M." de Lucho Manchego teléfono 21141 (5-8/65147)

CONJUNTO ELECTRONICO "Cano y su Combo" teléfono 52651 (5-11/65145)

ORQUESTA TELEFONO 53220 (8-12-XI/63760)



Carvajal.- Yanacocha 448.- Tienda amplia nueva calle Linares anticrético lugar comercial entrega inmediata (4-5)

LOCAL En negocio instalado acepto representaciones o agencia Comercial magnífica ubicación céntrica Ref. 43527 (5-8/65144)

Carvajal.- Yanacocha 448.- Tienda trastienda habitaciones dependencias anticrético calle Tarapacá cerca Garita lugar comercial, entrega inmediata.- Tienda calle Corrales anticrético entrega vacía. (4-5).



DOY A FACILIDADES juegos de livings y livings esquineros Claudio Pinilla Nº 520 (Miraflores) (28-5/64978)

Técnicos

REPARACION Instalación, Plomería, gas, cocinas, calefones, sanitarios, cañerías, servicio garantizado, teléfono 24210. Santa Cruz 1058. (31-5/65000).

T.V. SERVICIO T.V. Hertz a domicilio, teléfono 53199. (30-5/64784)

TECNICO REPARA Refrigeradores, Cocinas, Lavarropas. Toda marca Teléfono 60166 (5-10/65306)

TECNICO REPARA a Domicilio refrigeradores. Cocinas lavarropas, calefones garantizado teléfono 55449 (5-11/65148)

TECNICO - CALEFONES Reparaciones - Instalaciones garantizado teléfono 55449 (5-11/65148)

REPARAMOS TELEVISORES a domicilio, teléfono 62911. (28-13/63525)

SERVICE TELEVISION Reparamos televisores a domicilio con garantía, teléfono 50730. (31-5/65104).

- PLOMERO Se hacen instalaciones y reparaciones teléfono 54306 (4-7/65132)

REPARACIONES Garantizadas, refrigeradores, cocinas, lavadoras, toda marca, teléfono 60166. (29-6/64989)



CARVAJAL - Yanacocha 448 - Vende lote Quintanilla Zuazo 200 mts. con construcciones Lotes Achumani, Alto Obrajes, Alto La Paz Garaje 600 mts. cerca Ceja con construcciones ocasión. (5-6)

Carvajal.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Vende lotes Seguencoma 300 mts, cerca academia excelente ubicación.- Lotes Villa Copacabana Av. Burgaleta y calle Velasco excelente lugar.- Lote Villa San Antonio 520 mts. cerca Maestranza Ejército. Lote Romesin Campos 400 mts. oros distintas zonas (4-5).

PROPIEDAD en el Chaco vendo teléfono 29408 (4-6/65135).



AVISO Habiéndose extraviado la libreta de ahorro Nº 7 - 0011 del Banco de Cochabamba queda anulada, por extenderse el correspondiente duplicado (4).

Carvajal.- Yanacocha.- 448.- Tel 54862.- Comunica desde la fecha a su distinguida clientela que su Gerente-Propietario de regreso del exterior ha reasumido sus funciones siempre al servicio de la colectividad. (4-5).

COMPRO Concertina nueva, Yanacocha 715. (28-3/64977)

ORGANIZACION "JET" Ayacucho 429 of. 5. Teléfono 65520.
LIBRETAS DE SERVICIO MILITAR en 20 días. "JET" Teléfono 65520.
PASAPORTES en 8 Horas. Teléfono 65520.
TITULOS DE BACHILLER 20 días. "JET" Teléfono 65520.
PLACAS PARA VEHICULOS, 8 horas. "JET" Teléfono 65520.
CARNET DE IDENTIDAD, 8 horas. "JET" Teléfono 65520.
TRANSFERENCIA DE VEHICULOS. Trámites al día. "JET" teléfono 65520.
LEGALIZAMOS DOCUMENTO al exterior. "JET" Teléfono 65520. (5-9/65305)

CLASES DE GUITARRA doy a domicilio, enseñanza eficiente y puntual teléfono 21141 (5-8/65147)

VENDO DE OCASION máquina eléctrica "Olimpia" de escritorio Referencias teléfono 65709 (4-6/65138).

TRAMITAMOS Título bachiller, libretas Servicio Militar, Expedientes Magisterio empleados comunicaciones Caja Seguridad Social, Beneméritos, jubilaciones, poderes General, hacemos Pergaminos, Títulos profesionales precios económicos Comercio 1287 Of. 1 (5-7/65149)

MOTOR DE LUZ de 3,5 KW. de Ocasión Juán de la Riva 1423 (4-7/65140).



Carvajal.- Yanacocha 448.- Tel. 54862$.- Presta dinero sobre primera hipoteca, desde 5.000 adelante. Dólares 500 hasta 20.000 y más sobre joyas desde 1.000.- Asimismo necesito capitalistas no pagan comisión, solvencia garantía, reserva (4-5).

COCHABAMBA

OCASION En Cochabamba vendo lote 1.100 m2. céntrico 4 cuadras Plaza principal datos teléfono 2438 San Martín 6692 preguntar por Guillermo Guzmán (1/4/8659)

VENDO CABAÑA Vendo Cabaña en Carcaje, COCHABAMBA Km. 20 carretera a Santa Cruz sobre Lago Angostura. Referencias teléfono 40740 (1/4/8660)

VENDO CASA EN COCHABAMBA Avenida Blanco Galindo Quillacollo parada 4 Referencias misma casa (22-30 Noviembre /64766).



SE TRANSFIERE Bar Pensión Av. Illimani (5-7/65146)

Empleados

SE NECESITA una señorita o chica para mandados 20 de Octubre 2125 (5/65304)

NECESITO una Cajera joven y un chico para Restaurant con buena presencia - garantía Av. 20 de Octubre 2172 horas 8 a 9,30 - 18 a 19. (5/65303)

BENI

VENDO PROPIEDAD ganadera con ganado en Santa Ana de Yacuma (BENI) Ref. COCHABAMBA teléfono 2005, en SANTA CRUZ teléfono 2-4407 (5-10/8662)

Récords Mundiales



AGENDA

..PRESENCIA Av. Mariscal Santa Cruz, Edif. Esperanza CENTRAL Tel 40460 - 41125 y 52184.- GERENCIA: Tel. 52172. PUBLICIDAD Tel. 52178 REDACCION: Tel. 51998.- Casilla 1451 Cajón Postal 3275.

FARMACIAS DE TURNO DEL 1º. AL 8 DE NOVIEMBRE

BRISTOL Dra. Anna Nogales, Yanacocha-Ingavi Tel. 53569. CUTTY Dra. Nancy Lanza, Abdón Saavedra Nº. 1993. SAN ANDRES Dra. Angélica Serrano, Plaza G. Villarroel Nº. 78. Tel. 60507. LA MILAGROSA Dra. Zaida Alba, Av. Kennedy Nº. 384. Tel. 53540. SEÑOR DE LA SENTENCIA Dra. Wilma Miranda, Calle Santa Cruz Nº. 327. NACIONAL Dra. Gilda Mejía, Buenos Aires-León de la Barra Nº. 865. VIRGEN DEL SOCAVON Dra. Teresa Collazo, Urbanización San Miguel. Tel. 83614.

FARMACIAS DE TURNO PERMANENTE

OBRAJES Plaza Franz Tamayo Tel. 82081 SAN CARLOS Av. República 26 Tel. 20223 Villa Victoria. VERACRUZ Av. Antofagasta Nº 100 Tel. 59107 Alto de La Paz. CRISTO REY General Lanza 2110 Tel. 27534 Sopocachi Alto.

TELEFONOS DE URGENCIA

BOMBEROS 119-ASISTENCIA PUBLICA 118-2211 - RADIO PATRULLA 110 - TRANSITO 26148 SAMAPA 26628 - 26548 - ENERGIA 54357 - TELEFONOS (RECLAMOS) 113 INFORMACIONES 104 SEÑORITA HORA 117 LARGA DISTANCIA EXTERIOR 55907-09 INTERIOR 20402-03 HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL 22821-22872 - AASANA 59333-59310.

FLOTAS

TRANS SERVICE LTADA. Alto de la Alianza Nº 630 Tel. 43154 TRANSPORTES "EL CHAPACO" Chuquisaca 568 Tel. 40258 TRANSPORTES UNIVERSO Av. Montes 638 Tel. 42831 EXPRESO SAMA Plaza Riosinho Nº 98 Tel. 64436-28462 TRANSPORTES PULLMAN BOLIVIA Plaza Alonso de Mendoza Tel.55854-25893 ANDINO León de la Barra 360 Tel. 20471 CONTINENTAL Av.Montes 675 Tel. 29061 COPACABANA Av. Montes 620 Tel. 20477-40461 LAURO Av. Camacho 1223 Tel.27677 TRANSPORTES PILCOMAYO Figueroa esq. Tiquina Tel.22858 ALIAGA Av. Montes 700 Tel. 26376 URUS Bozo 194 Tel. 50793 TRANSPORTES SAN CRISTOBAL Plaza Alexander 190 Tel. 27775-41076 FLOTA YUNGUEÑA Calle Coroico Nº 1577 Tel. 43001 TRANSPORTES TARIJA Tiquina 37 Tel. 28911 TRANSPORTES VICTORIA Emilio Calderón 563 (Gran Poder) Tel. 56599 TRANSPORTES ABAROA Plaza Alonso de Mendoza 242 Tel. 27096 MICROBUSES KIRQUINCHO Bozo 106 Tel. 54612 TRANSPORTES "MOTO MENDEZ" Calle Humahuaca 844 Tel. 57929 TRANSPORTES TUNARI Bozo Nº 108 Tel. 40375 TRANSPORTES MANCO KAPAC Tumusla 580 (Hotel Tumusla) "DORADO ORIENTE" Pullman de lujo Bozo 106 Tel. 40373 TRANSPORTES RIVEROS (a Copacabana) Av. Montes 660 Tel. 20964. EXPRESO PANAMERICANO LTDA. Servicio Potosí-Sucre-Villazón. Dirección Bozo Nº 167 Tel. 20803 EXPRESO CINTA DE PLATA Tel. 65658 TRANSPORTE PESADO Montes 505 Tel. 25083 AUTO LINEAS INGAVI Av. Manco Kapac 445 Tel. 28981 EXPRESO "LA VELOZ DEL SUD" Av. Manco Kapac 450 Tel. 23146 La Paz-Bolivia.

EMPRESAS AEREAS

LLOYD AEREO BOLIVIANO Tels. 54649-53132-55769-51155-51163-59053 LUFTHANSA Tels. 20383-25780-50499-50609 AEROPUERTO Tel. 59151 AEROLINEAS ARGENTINAS Tel. 50792 AVIANCA Tels. 43909-40883 AIR FRANCE Tel. 51740 LAN Tel. 28538 KLM Tel. 42965 SWISSAIR Tel. 28924 PANAM Tels. 54117-41863 BOA Tel. 26387 VARIG Tel. 21450 ECUATORIANA Tel. 54472 IBERIA Tels. 20270-24378 ALITALIA Tel. 23494 B.O.A.C. Tel. 55541 CANADIAN PACIFIC Tel. 55541 SOUTH AFRICAN AIRLINES Tel. 55541 BRITISCH CALEDONIAN Tel. 55541 TAM Tel. 25542 AEROPUERTO 59125. BRANIFF INTERNATIONAL: VENTAS INFORMES Tels. 21100-21105 AEROPUERTO Tel. 59303 CARGA Tels. 59555-59012.

FERROCARRILES

ESTACION CENTRAL Tels. 52510-53410 ESTACION GUAQUI Tel. 888.

HOY CINES TV

[J]ULIO Tel. 52119

[Matin]ée, tanda y noche [ES]TRENO Horario especial [lar]go metraje Matinée Hrs. Tanda Hrs. 18,30 Noche [E]L PADRINO (mayores [de 18 a]ños) Matinée 7.10 y 9.10 [tanda] y noche 9.10 y 11.10.

[...]E CAMPERO Tel. 23333

[Matin]ée, tanda y noche LOS [INVE]NCIBLES INVISIBLES [Matin]ée 9.10 y 5.60 tanda y [noche] 11.10 y 6.10.

[6 DE A]GOSTO Tel. 23829

[Matin]ée, tanda y noche estreno [LA] NIEVE ARDIENTE [Actual]idades Mundiales Nº. 42. [Matin]ée Platea 7.10 Mezzanine [ta]nda y noche Platea 9.10 [Mezza]nine 11.10.

TESLA Tel. 53803

Matinée ASTROBOY CONTRA EL PLANETA DEL DIABLO tanda y noche EL JARDIN DE TIA ISABEL (prohibida menores de 21 años) además el noticiero El Mundo al Instante Matinée 9.10 y 7.10 tanda y noche 11.10 y 9.10.

PRINCESA Tel. 51821

Matinée TRAMPA PARA UNA NIÑA tanda y noche EN LOS PLIEGUES DE LA CARNE (prohibida menores de 21 años) Matinée, tanda y noche 6.10 - 5.10 y 4.10.

UNIVERSO Tel. 42660

Matinée Hs. 3,00 tanda Hs. 6,30 noche Hs, 9,45 INFIERNO EN LA TORRE Matinée, tanda y noche Mezzanine 18.10 Platea 15.10.

SCALA Tel. 23535

Matinée, tanda y noche LOS VAMPIROS LOS PREFIEREN GORDITOS (apta para todo público) Matinée 7.10 y 9.10 tanda y noche 9.10 y 11.10.

LA PAZ Tel. 53842

Matinée, tanda y noche PAOLO EL ARDIENTE (mayores de 21 años) Matinée 7.10 y 9.10 tanda y noche 9.10 y 11.10.

MIRAFLORES Tel. 53159

Matinée y noche dobles MADRE SOLTERA y SI YO FUERA DIPUTADO tanda SI YO FUERA DIPUTADO Matinée 5.10 tanda y noche 5.60.

MONUMENTAL ROBY Tel. 42660

Matinée, tanda y noche LOS TRES MOSQUETEROS Matinée Platea 7.10 Galeria 4.60 tanda y noche Platea 9.10 Galeria 5.10.

PARIS Tel. 29704

Matinée, tanda y noche EL NIÑO SALVAJE Matinée, tanda y noche 7.10.

NOBEL

Matinée, y noche dobles LA VIDA ARDIENTE tanda LA POSADA DEL DRAGON Matinée, tanda y noche 7.10.

MURILLO Tel. 52647

Matinée doble EL BUEY DE HIERRO y EL ASESINO DE CANTON y EL CHANCHITO PICARON tanda y noche doble EL BUEY DE HIERRO, EL ASESINO DE CANTON y LA NOCHE QUE EVELIN SALIO DE SU TUMBA (mayores de 21 años) Matinée 5.10 y 3.60 tanda y noche 5.60 y 4.10.

ABAROA Tel. 50252

Matinée, tanda y noche dobles QUEIMADA y SED DE CRIMEN Matinée Platea 5.10 Alta 3.60 tanda y noche Platea 5.60 Alta 4.10.

VARIEDADES Tel. 24071

Matinée doble KUNGFU EL PUÑO ASESINO y LOS CABALLEROS DEL REY ARTURO tanda y noche dobles KUNG FU EL PUÑO ASESINO y OBSESION MORTAL Matinée 5.10 y 3.60 tanda y noche 5.60 y 4.10.

ROXY

Matinée doble DUELO DE PILLOS y SI ES MARTES DEBE SER BELGICA tanda y noche dobles LAS TRES CARAS DEL AMOR y LAS INHIBICIONES DEL DR. GAUDENZI (censura 21 años) Matinée 5.10 tanda y noche 5.60.

EBRO Tel. 42939

Matinée doble ACOMPAÑAME A ESPIAR y EL CLAN DE LA MUERTE tanda y noche dobles MAS ALLA DE LA TUMBA y MALICIA (censura 21 años con C.I.) Matinée 5.10 y 4.10 tanda y noche 5.60 y 4.60.

BOLIVAR Tel. 25051

Matinée, tanda y noche LA JAULA DEL AMOR (censura para 21 años)

ILLIMANI Tel. 42755

Matinée, tanda y noche doble TENGO QUE ABANDONARTE y EL DIA DEL CHACAL Matinée 3.10 tanda y noche 4.10.

BUSCH Tel. 53694

Matinée y tanda PUÑOS DE ACERO y ENEMIGOS A LA FUERZA (todo público) noche PUÑOS DE ACERO y EL OFICIO MAS ANTIGUO DEL MUNDO LA CASA DEL AMOR (estrictamente prohibida para menores de 21 años) Matinée 4.00 y 5.00 tanda y noche 4.50 y 5.50.

MEXICO Tel. 26867

Matinée, tanda y noche doble EL PREMIO NOBEL DEL AMOR y ASI ES MI TIERRA Matinée 5.10 y 4.10 tanda y noche 5.60 y 4.60.

SAN CALIXTO

Matinée, tanda y noche dobles EL SECRETO DE LA PATADA SUICIDA y LA FAMILIA HIPPIE Matinée 4.20 tanda y noche 4.70.

ESMERALDA Tel. 52454

Matinée, tanda y noche dobles TALLA DE VALIENTES y TRES LADRONES EN APUROS Matinée 5.10 tanda y noche 5.60.

IMPERIO Tel. 40451

Mtinée, tanda y noche dobles KARATE JUGADA MORTAL y YO SOY CAMPEON DE KUNG FU Matinée 5.10 y 3.60 tanda y noche 5.60 y 4.10.

Destacan en Cuba visita del Jefe de Estado Torrijos

MEXICO, D.F., 4 (AP).- La prensa cubana destaca hoy el anuncio de que el jefe del gobierno panameño general Omar Torrijos Herrerea visitará Cuba del 10 al 15 de enero, informó la agencia cubana Prensa Latina.

La agencia dijo que "Granma", órgano oficial del Partido Comunista cubano, destacó la noticia en primera plana conuntitular en letras rojas, mientras la red nacional de radio repitió el despacho cada media hora.

Radio Habana Cuba y la televisión cubana informaron también sobre la visita.

Las relaciones diplomáticas se reanudaron entre los dos países el 20 de agosto de 1974.

Torrijos visitará Cuba por invitación oficial del primer Ministro Fidel Castro. Cuba ha respaldado firmemente el intento de Torrijos de obtener la soberanía sobre el Canal de Panamá.

HOY ESTRENO CINE TESLA

¡La película más laureada en festivales internacionales!

el jardin de tia Isabel

MUJERES, SOLDADOS, CLERIGOS, ATRAPADOS ENTRE EL MAR Y LA SELVA... ENTRE EL TERROR Y LA LUJURIA!!

SOLO ADULTOS

SELECCIONADA PARA EL XXII FESTIVAL DE BERLIN

ACTUACION ESPECIAL GERMAN ROBLES

ESTRELLA INVITADA ALFONSO ARAU

ALPHA CENTAURI

CON JORGE MARTINEZ DE HOYOS, CLAUDIO BROOK, OFELIA GUILMAIN, GREGORIO CASAL, JORGE LUKE, JAVIER ESPONDA, AUGUSTO BENEDICO, JULIAN PASTOR

DIRECTOR FELIPE CAZALS

PANAVISION · EASTMANCOLOR

PELMEX

PRODUCCIONES CARLOS AMADOR presenta

ASTROBOY CONTRA EL PLANETA DEL DIABLO

HABLADA en ESPAÑOL

CON LOS PER-ROBOTS VOLADORES estreno sólo en matineè además cortos sorpresa...

A COLORES





MAÑANA "CINE PRINCESA"



¡La Poderosa Máquina de Guerra Nazi se Derrumba a Orillas del Volga.....!



LA NIEVE ARDIENTE

Gueorgui Zhenou - Tamara Sidelnikova

Dirección: Gauriil Equiazarov

Technicolor

ANDINA

HOY ESTRENO Cine 6 de AGOSTO

¡Ud. debe recordarla!

¡GRANDIOSA REPOSICION!

Se creía un Dios.. Actuaba como el Diablo.. Pero no era más que un hombre

MARLON BRANDO

PARAMOUNT PICTURES PRESENTA

el Padrino

Horario Especial por Largo Metraje

Matinée Hs. 15 Tanda 18.30 Noche 21.45

LAUREADA CON 11 "OSCAR"

HOY 18 AÑOS CINE 16 DE JULIO

PELMEX

¡¡Ya viene!!... "El Padrino II parte" ¡¡No se la pierda!!

54221 GAS



Decaído?

OPOVITAM es el más nuevo y más adelantado producto, de sorprendente y bien probada eficacia para reforzar y renovar el

vigor varonil

en hombres agotados y decaídos prematuramente. OPOVITAM contiene Methyltestosterone y Extracto Testicular (HORMONAS SEXUALES MASCULINAS) necesarias en el hombre para evitar o combatir el prematuro decaimiento, DEBILIDAD SEXUAL, falta de entusiasmo para todo, y síntomas característicos de prematuro agotamiento.

OPOVITAM no contiene excitantes.

FABRICADO EN ESTADOS UNIDOS

Vuelva a sentirse virilmente activo y animoso. Pida en Farmacias y tome

OPOVITAM

PARA HOMBRES

0-52 A

¡AISLADO DE LA SOCIEDAD, EL HOMBRE SE CONVIERTE EN UNA BESTIA MAS... ABANDONADO EN EL BOSQUE HASTA LOS ONCE AÑOS ESTE NIÑO VIVE EL DRAMA DE SU ADAPTACION!

¡UN HECHO VERIDICO QUE CONMOVIO A FRANCIA A FINES DEL SIGLO PASADO...!

EL NIÑO SALVAJE

Un Film de FRANCOISE TRUFFAUT

Jean Pierre CARGOL · Francois TRUFFAUT · JEAN DASTE

HOY - CINE PARIS

ANDINA

¡TIEMBLE DE RISA O RIASE DEL TERROR...!!

JORGE PORCEL

LOS VAMPIROS LOS PREFIEREN GORDITOS

con ELIZABETH KILLIAN, JAVIER PORTALES, NELLY LAINEZ, ADOLFO GARCIA GRAU, TRISTAN · CHICO NOVARRO, FIDEL PINTOS, DORYS DEL VALLE, ALBERTO IRIZAR · JULIO LOPEZ y MARIQUITA GALLEGOS

EASTMANCOLOR

APTA PARA TODO PUBLICO

ARIES

LIBRO Y DIRECCION GERARDO SOFOVICH

Productor Asociado HUGO SOFOVICH

OTRO SENSACIONAL IMPACTO de INCOFISA

¡LA RISA MAS ESCALOFRIANTE Y EL ESCALOFRIO MAS RISUEÑO DE LA HISTORIA DEL CINE ARGENTINO!

2a. SEMANA DE GRAN SUCESO COMICO Cine SCALA HOY

BRUCE LEE

La mejor película del Legendario Campeón de Artes Marciales; REY DEL KUNG-FU

EL GRAN JEFE

ATENCION...YA VIENE... "CONCHO"

Festival del cine ruso

- V -

Poema coreográfico

Escribe Luis Espinal

POEMA COREOGRAFICO es una película de tono documental que presenta a la maravillosa bailarina Maria Plisetskaia en algunas de sus interpretaciones de ballet. La dirección cinematográfica, que es lo menos importante de este film, está a cargo de Vadim Derbeniov.

POEMA COREOGRAFICO sigue a Maia Plisetskaia en interpretaciones tan diversas como El Preludio de Bach, y Carmen de Bizet. Para concluir el film, Derbeniov nos ofrece una sucesión de saludos de despedida de esta gran bailarina, que ya constituyen en si mismos una antologia de ballet clásico. Finalmente, por medio de un trucaje de laboratorio, se unen en un solo positivo diversas imágenes de la bailarina, formando un acorde sinfónico final.

No es fácil "enlatar" en una película un arte ya plenamente maduro y cerrado. Por esto, Derbeniov procura que la cámara respete la realidad que tiene delante, y nos ofrece en largos planos -secuencia las evoluciones de la actriz, Esto impone un cierto predominio de los planos generales o de figura entera, y el primer plano no se atreve a romper la continuidad plástica del ballet, a no ser en algunos comienzos de secuencia o movimiento. Los conjuntos coroeográficos más estáticos, por ejemplo, los espectadores alrededor de la "plaza de toros", son recorridos varias veces con una panorámica circular, que dinamiza aún más su expectativa.

Por lo demás POEMA COREOGRAFICO es solamente ballet de gran calidad, La interpretación de Maia Plisetskai no necesita de ponderaciones, es francamente genial. Su expresividad y seguridad técnica, le hacen superar el peso del cuerpo hasta volverse ingrávida y absolutamente flexible, con una enorme elegancia en sus poses y en sus evoluciones. Sus brazos tienen una capacidad de modulación que les permiten ondularse con una continuidad total, flexibles como alas de cisne.

Maia Plisetskaia logra la expresividad en los tres niveles clave del ballet: en la mímica, en el ademán, y en la coreografía. Todo su cuerpo es una variación constante de ritmo y armonía.

En esta plástica viviente, las ambientaciones esquemáticas o abstractas ayudan a no desviar la atención del centro máximo de interés que es la dinámica escultórica del ballet. Unas sobrias líneas del decorado, diagonales o curvas, o el simple juego de la atmósfera ligeramente coloreada por la luz, dan el ámbito apropiado a la danza.

No obstante, la toma cinematográfica, en algún momento, queda algo deslumbrada, o no sabe distinguir suficientemente los tonos trágicos del negro.

En el cine, un simple encuadre es capaz de revelarnos la mano de un artista. En POEMA COREOGRAFICO, Derbeniov con gran moderación sabe dar su propia colaboración al ballet, en la manera de tratar el espacio. Sus encuadres jamás son estáticos, sobre todo porque les da el dinamismo del espacio. No encuadra a las figuras estáticamente en el centro del cuadro, sino que prefiere darles un encuadre lateral, para potenciar asi el dinamismo de los ademanes y las líneas al crearles un espacio vacío hacia el que se crea una tensión plástica.

Maia Plisetskaia auna en su ballet la energía y la delicadeza, el dinamismo y la interrupción súbita, y el acierto exacto para adivinar el tiempo que necesita cada uno de sus movimientos.

Reorganización de alto mando del Ejército de Bangladesh

NUEVA DELHI, 4 (AP). El Ejército de Bangladesh reorganizó hoy su alto mando, y destituyó a su Jefe de Estado Mayor, al final aparente de una lucha por el poder que socavaba la estabilidad del joven país.

Radio Bangladesh anunció hoy poco antes de medianoche que el General de Brigada Khalid Musharaf había asumido la jefatura de Estado Mayor, reemplazando así al Teniente General Ziaur Rahman.

La radio dijo que Rahman había renunciado y que Musharaf había sido promovido a mayor general a partir de ayer -- el día en que comenzó la lucha por el poder con el cierre del aeropuerto de Dacca, la interrupción de sus comunicaciones internacionales y la suspensión de las transmisiones de radio durante más de doce horas.

Fuentes diplomáticas informaron previamente que el poder efectivo había pasado a Musharaf, que ocupaba la posición número dos en el Ejército, y que, según informes, se resentía del aumento de autoridad de jóvenes oficiales que derrocaron y dieron muerte al Jeque Mujibur Rahman en un cruento golpe de estado el 15 de Agosto.

La radio indicó que se formularían nuevos anuncios esta noche.

El anuncio inicial no mencionó el destino sufrido por el Presidente Khonandar Mushtaque Ahmed.

Las comunicaciones normales con Bangladesh permanecían aún interrumpidas.

SALDO POSITIVO DE UN...

(Viene de la página 3)

Una Sociedad científica que en el pasado tuvo brillante desempeño en ocasión del XIV Congreso Latinoamericano de la U.L.A.S.T., invocó hace pocos días el espíritu de Bolívar para reunir a los hermanos del continente. Bajo la inconmensurable sombra del héroe que evidentemente crece conforme el tiempo pasa, cual dijera el insigne José Gabriel Condorcanqui, , venezolanos, peruanos, colombianos, panameños y ecuatorianos confraternizaron con nosotros los bolivianos, hechura del más noble de los gestos del libertador. La reunión de medio centenar de hombres de ciencia, representantes de la élite de la medicina americana, tiene pues un nuevo sentido, al margen de las trascendencias científicas que podrán empezar a valorarse mañana, y es que bajo la égida de un espíritu fraterno se ha evocado al padre de cinco naciones, se ha realizado un auténtico acto de americanismo actualizando la más ortodoxa de las doctrinas bolivarianas: la de borrar las fronteras entre los pueblos nacidos al fulgor de la espada de Boyacá y Junín.

Unión Soviética

Reacción inhabitual ante cambios en Estados Unidos

..MOSCU, 4 (AFP) - Con rapidez inhabitual y un tono de evidente satisfacción reaccionó hoy la prensa soviética ante los cambios ministeriales dispuestos por el Presidente de Estados Unidos, Gerald Ford.

En especial el órgano oficial del gobierno de la URSS, "Izvestia", celebró la desaparición de James Schlesinger, jefe del Pentágono desde los tiempos de Richard Nixon, entre los colaboradores inmediatos de la Casa Blanca.

En un artículo de tres columnas, el vocero del Kremlin mostró el gozo que produjo a la alta jerarquía soviética el reemplazo de un hombre al que consideraban "el enemigo de la coexistencia".

"Eran bien conocidos los desacuerdos entre los secretarios de Defensa y de Estado norteamericanos en materia de coexistencia, especialmente en las negociaciones con la URSS sobre la limitación de armas estratégicas", afirmó el diario.

"Izvestia" subrayó también que la eliminación de Schlesinger del gabinete "fue tan inesperada para él como para los otros".

"En los últimos tiempos se habló mucho del descontento que Schlesinger provocó en el Congreso por su dura crítica a los senadores y representantes que se pronunciaron por una reducción de los gastos militares norteamericanos", sostuvo el periódico.

Al parecer, los altos niveles soviéticos consideran que las dificultades aparecidas en los últimos tiempos, en la ronda de negociaciones Salt Dos, se debían a las posiciones de Schlesinger.

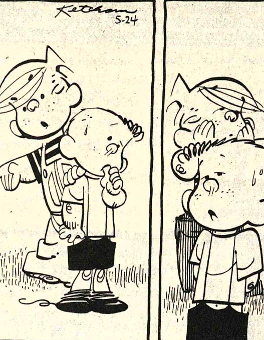
En los últimos meses, el ex Jefe del Pentágono era blanco de frecuentes ataques lanzados por la prensa de la URSS, y la última embestida, 24 horas de su renuncia, fue un reproche por "sus invenciones sobre una amenaza soviética" publicado aquí por "Pravda".

El órgano del Partido Comunista de la URSS desmentía con esa nota afirmaciones de Schlesinger sobre la capacidad soviética "para lanzar un ataque rápido y masivo sobre las fuerzas de la OTAN en Europa".

Tampoco ahorró duras calificaciones contra el ex Secretario de Defensa el periodista soviético, Leonid Zamatin, habitual portavoz de Leonid Brezhnev, que denunció por la televisión moscovita la opinión de Schlesinger, partidario del empleo del arma atómica en caso de nuevo conflicto entre las dos Coreas.

En cuanto a las renuncias que acompañaron la de Schlesinger, y la decisión de Nelson Rockefeller de no acompañar en la candidatura presidencial a Ford, "Izvestia" las mencionó sin mayores comentarios, y se limitó a consignar que "Washington fue sacudido por la sensacional noticia".

DANIEL EL TRAVIESO



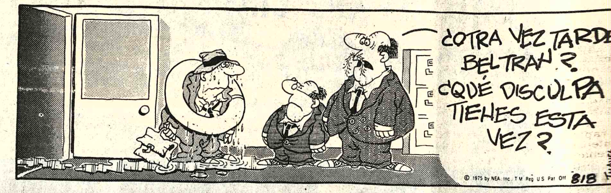
¿Hey, Joey le tienes miedo a todo, excepto a tu papá y mamá? Le tengo miedo a papá, también...

DIVULGUELO

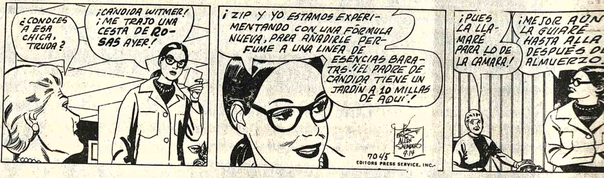
La mula no puede rebuznar sin alzar la cola. En guerras pasadas se ataba la cola a las mulas que llevaban pertrechos y víveres, para que no resbuznasen y delatas[en] su presencia al enemig[o].

El los EE. [UU.] ya se ha [lo]grado pro[yectar pro]gramas d[e] televisió[n] en color sobre una pantalla [de] cine.

JUSTO Y FRANCO



MARIA DE ORO



APARTAMENTO "G"



JEFF COBB



MARK TRAIL





- BOLIVAR EN SUCRE.– Salto de Vásquez para rechazar con golpe de cabeza un envío hacia su área. Rojas también había saltado, mientras el puntero izquierdo de Fancesa queda anulado. Empataron 1 a 1 (FOTO PRESENCIA DE SUCRE)



- MARISCAL EN SUCRE, - Remberto Gonzáles cabeceando una pelota hacia la valla de Independiente Petrolero. Escena del partido que los albicelestes jugaron en Sucre (FOTO PRESENCIA DE SUCRE)



- ATAQUE CELESTE.– Luego frenado por Pereira, en una de las incursiones de Bolívar a la valla del plantel capitalino. Los celestes sólo pudieron empatar 1 a 1 (FOTO PRESENCIA DE SUCRE)

Gianni Rivera vuelve a alinear en Milán

MILAN, 4 (AP).- Gianni Rivero, caso único de jugador-directivo en la historia del fútbol italiano, regresará a la alineación del Milán mañana después de una ausencia de seis meses, en ocasión del partido de revancha contra Athlone Town de Irlanda en la segunda rueda del torneo de la UEFA.

La reaparición del "muchacho de oro", de 32 años, después de meses de ausencia de las canchas para convertirse en el principal accionista y potencialmente en el próximo presidente del Club Milán, es la mayor atracción para los fanáticos del mundo.

Rivera señaló hoy que su inclusión en la alineación fue decidida por el entrenador Giovanni Trapattoni ya que él recuperó su buena condición atlética después de varias semanas de prácticas intensivas, Con eso quiso decir que su nueva posición de accionista no influenció la accion del entrenador.

"Rivera es un jugador de máxima categoria y tendremos que controlarlo cuidadosamente", dijo Mabroso Fogaty, entrenador del Athlone Town.

"Pero mi principal preocupación es que nuestros jugadores puedan sentirse temerosos de verse ante una gran multitud. Pocas veces jugamos en el extranjero y nunca en un estadio grande. Eso podría afectar negativamente al equipo".

El partido se efectuará en el Estadio San Siro con capacidad para 80.000. Se esperan unos 60.000 para mañana.

Cuando Athlone Town y Milán jugaron en Irlanda, no hubo mas de mil espectadores.

Miguel de Oliveira defenderá el día 13 su título mundial de box

PARIS, NOV. 4 (AFP).- El boxeador brasileño Miguel de Oliveira, que defenderá aquí el 13 de noviembre su título de campeón del mundo de los superwelters, llegó hoy al aeropuerto parisiense de Orly a las 17H50 GMT.

El púgil y sus acompañantes habían iniciado el viaje 15 horas antes y hoy tuvieron que hacer escala en Ginebra, Suiza.

El brasileño tendrá por adversario a Elisha Obed, de Bahamas, un púgil que permanece invicto después de haber librado 63 combates profesionales.

El campeón del mundo llegó acompañado por su compatriota Luis Fabre, un peso mediano que en la misma velada se enfrentará a uno de los mejores púgiles franceses de la categoría, el marsellés Jules Bellaiche.

Miguel de Oliveira manifestó en París que se encontraba bién físicamente y optimista respecto a la velada.

Agregó que después de un viaje de quince horas su principal objetivo era dormir. Al decirle que esta noche se celebra en París una velada de boxeo en la que el francés Max Cohen, aspirante al título decampeón del mundo de los medianos, se enfrentará al jamaiquino Roy Lee, el púgil brasileño respondió que era más importante dormir.

Roy Lee cuenta en su historial una derrota por puntos ante Elisha Obed, el rival de Miguel de Oliveira en el próximo campeonato mundial.

Oliveira agregó que era la segunda vez que llegaba a París, donde todavía no peleó nunca.

Luis Fabre, por su parte, aseguró que se encontraba en buena forma y se mostró optimismta ante su próximo combate, aunque sabe que Bellaiche es un excelente técnico, hábil y de probada resistencia.

El director técnico del campeón del mundo. Antonio Angelo Corollo, manifestó que Oliveira tenía que descansar y que terminará su preparación aquí, porque todavía faltan diez días para la pelea.

Corollo agregó que Oliveira calzará los guantes pasado mañana, jueves.

Al indicarle que el bahameño tiene una pegada muy fuerte con ambas manos, respondió que Oliveira también pega fuerte.

Los púgiles brasileños y sus acompañantes salieron seguidamene hacia su alojamiento en un hotel situado todavía más al sur que el aeropuerto de Orly, por lo que no tuvieron que atravesar la capital francesa.

R.Sanguinetti puntea sudamericano, ajedrez

FORTALEZA, BRASIL, NOV. 4 (AFP).- El argentino Raúl Sanguinetti seguía hoy en cabeza de la clasificación del torneo zonal sudamericano de ajedrez, con nueve puntos en once partidas, y una aplazada.

En los encuentros de la décimo segunda jornada del torneo se registraron los siguientes resulados:

Silva (Chile) hizo tablas con Donoso (Chile) en 33 movimientos Bravo (Perú) venció a Stekel (Chile) en 31 movimientos

Quinteros (Argentina) venció a Emma (Argentina) en 30 movimientos Panno (Argentina) hizo tablas con Bronstein (Argentina) en 14 movimientos.

Sanguinetti (Argentina) venció a Segal (Brasil) en 43 movimintos Gouveia (Brasil) hizo tablas con Cámara (Brasil) en 42 movimientos.

Fueron aplazadas las partidas entre Trois (Brasil) y Benitez (Uruguay) en el movimiento 41, Herman (Brasil) y Cáceres (Paraguay) en el movimiento 47, Toledo (Perú) y Szmetan (Argentina) en el movimiento 41.

Clasificación tras la décimo segunda jornada

1)- Sanguinetti (Argentina) 9 puntos y una partida aplazada, 2)- Gouveia (Brasil) 7,5; 3)- Quinteros (Argentina) 7 y dos partidas aplazadas; 4)- Bronstein (Argentina) y Herman (Brasil) 7 y una partida aplazada; 6)- Silva (Chile) 6,5 ; 7)- Szmetan (Argentina) 6 y una partida aplazada; 8) Donoso (Chile) 6; 9)- Trois (Brasil, Segal (Brasil) y Panno (Argentina) 5,5 y dos partidas aplazadas; 12)- Emma (Argentina) 5 y dos partidas aplazadas; 13) Bravo (Perú), 5; 14)- Camara (Brasil) 4; 15)- Toledo (Perú) 3,5 y tres partidas aplazadas; 16)- Stekel (Chile 3,5 y una partida aplazada, 17)- Benitez (Uruguay) 3 y dos partidas aplazadas; 18)- Caceres (Paraguay) 0,5 y una partida apiazada.

La argentina Julia Arias y la brasileña Norma Smitowsky con tres puntos y una partida aplazada encabezan las posiciones del zonal femenino sudamericano, tras la disputa de las cinco primeras jornadas del certamen.

La argentina Alicia con tres puntos ocupa la tercera colocación y la chilena Carrasco con dos puntos y una partida aplazada está en cuarto lugar.

Chaco Petrolero inicia sus prácticas

Los jugadores de su Primera División; Segunda y Tercera deben hacerse presentes en el Estadio Lastra hoy a hs. 12.00 y mañana a hs. 6.30 a.m.

PRESENCIA Deportes
La Paz, Bolivia, miércoles 5 de noviembre de 1975



- TRABAJOS EN MIRAFLORES.– Así están los trabajos del Estadio Siles de Miraflores, según se constató en la inspección efectuada ayer. Se dijo que avanzan de acuerdo a lo planificado, pero lo evidente es que las obras no progresan con la celeridad que era de esperar.

Alto Irpavi es apto para construcción de complejo

Donde habilitarán un estadio y velódromo

..De muy bueno y apto fue calificado el terreno donde se construirá el monumental estadio y el velódromo con miras a los Juegos Bolivarianos a realizarse en esta capital en 1977.

El Ing. Carlos Abán, representante de la empresa LIMS, entregó ayer al presidente del Comité Organizador de los Bolivarianos, el estudio geotécnico del complejo deportivo a construirse en la región de Alto Irpavi.

Las evaluaciones y conclusiones del mencionado estudio avalan las buenas condiciones y características del terreno.

Por su parte el presidente del Comité, José Gamarra, agradeció el interés demostrado por los técnicos de ese laboratorio nacional de investigación cuyo trabajo consistió en la investigación de las propiedades mecánicas del subsuelo de una gran parte de la meseta de Alto Irpavi.

En esa región el Comité Organizador de los VIII Juegos Deportivos Bolivarianos ejecutará prioritariamente el velódromo para el evento internacional de 1977.

ENTREGARON CABALLERIZAS

Las 40 caballerizas proyectadas en terrenos del Colegio Militar de Ejército "Gualberto Villarroel" recientemente construídas por la empresa "Clavijo" fueron entregadas ayer al Comité Organizador de los Juegos Bolivarianos.

Las caballerizas fueron construídas de acuerdo a exigencias internacionales. Cada una contiene cuatro "boxes" con sus respectivos bebederos y comederos. Se instaló también un sistema especial de agua para el núcleo de las modernas caballerizas.

INSPECCION A OBRAS

Hugo Veintemillas y Julián Alvarado, miembros del Comité Organizador presidieron ayer una comisión de la mencionada entidad que se encargó de inspeccionar las diferentes obras que se construyen con miras a los Bolivarianos de 1977. Fueron ellos quienes a nombre del Comité recibieron oficialmente las caballerizas.

En forma satisfactoria se comprobó que las obras de ampliación y remodelación del estadio "Hernando Siles". Se confía plenamente que los trabajos serán entregados dentro del término previsto tal cual se estipula en el respectivo contrato.

Selección argentina perdió 3-1

CUENCA, ECUADOR, 3 (AP).- La selección argentina de fútbol en los Panamericanos fue derrotada esta tarde 1-3 (1-0) por el Deportivo Cuenca, segundo en el campeonato nacional de fútbol.

El escaso público que presenció el encuentro en el estadio del tejido aplaudió a los dos equipos que realizaron buena labor.

Los argentinos dominaron en el primer tiempo y anotaron en el minuto 8 por intermedio de Cevellos, pero luego los dominó el cansancio debido a que ayer jugaron en Guatemala y llegaron aquí momentos antes de iniciar el juego.

En la etapa complementaria, durante la cual llovió se impuso la superioridad local.



El torneo 1976 de A

- La Asociación de Fútbol de La Paz está planificando ya [...] de 1976, y eso revela preocupación en sus dirigentes y d[...] hacer las cosas bien.

Es oportuno hacer algunas consideraciones sobre el [...] torneo, que como el que se ha jugado este año, tropezará [...] blemas en cuanto a campos deportivos se refiere, aunque e[...] escala, pues se supone que la aplicación del Lastra ya se[...] entonces una realidad, y el estadio de Bolívar podrá ser u[...]

Sin embargo, creemos que el campeonato de 1976 debe se[...] dos ruedas, ya que el famoso experimento de la llamada [...] fue un rotundo fracaso en el torneo de esta temporada. [...] razón para que los campeonatos sean alargados co[...] ocurriendo actualmente, e inclusive este hecho determina [...] quebrantos económicos sean superiores para los mal ll[...] clubes profesionales. La prueba está en que todos los clu[...] confrontado déficits tan grandes, que los han llevado a d[...] participar en los torneos como en el caso de Always Read[...] estas situaciones se originan exclusivamente por la falta [...] visión de los propios clubes que acceden a torneos maratón[...] medir las consecuencias que esos eventos acarrean. Por es[...] evitar lo ocurrido este año, es preciso que en 1976 las cosas s[...] fiquen mejor.

Y en el aspecto netamente deportivo, es urgente que se p[...] la reducción de equipos al término del torneo con el descens[...] equipos y el ascenso de uno. Eso tendrá que repetirs[...] teriormente, hasta llegarse a un número determinado que [...] ser seis. La Paz no puede darse el lujo de contar con diez equ[...] la Primera "A". Las razones, valederas cien por ciento, h[...] expuestas en muchísimas oportunidades en esta misma co[...] Los argumentos son tan sólidos que los dirigentes adm[...] públicamente en una mesa redonda realizada en el CPD[...] efectivamente la Asociación de La Paz, no puede contar [...] equipos en su Primera división "A". Esperemos que ah[...] ponga en práctica, lo que en aquella oportunidad se recono[...] un factor adverso para el mejoramiento del balompié loca[...]

También es oportuno refrescar la memoria sobre la forma [...] se ha llevado el torneo 1975 en materia de improvisaciones. [...] cumplió con la convocatoria, dando margen para que se prod[...] las situaciones más incómodas y alejadas de la reglamen[...] Eso tiene que acabar, puesto que una vez que se apruebe l[...] vocatoria para el campeonato 1976, debe ser respetada en [...] tegridad, sin dar lugar a situaciones tan conflictivas como l[...] se presentaron en el certamen de este año. Solamente d[...] manera podremos garantizar a los clubes, a los jugadores, [...] propios dirigentes, y al público.

Mariscal y Aurora se enfrentan el domingo

Dep. Chaco jugará en Llallagua

..Mariscal Santa Cruz enfrentará el domingo a Aurora, de Cochabamba, en el estadio Lastra, mientras que Bolívar viajará el jueves a Santa Cruz donde debe jugar con Real Santa Cruz al cumplirse una nueva jornada del Campeonato Nacional de Fútbol "Sesquicentenario". El programa fue ratificado anoche por el Consejo Central de la Asociación local de Fútbol que, entre otros asuntos, consideró los siguientes: Chaco fue autorizado para jugar este fin de semana dos partidos en la localidad de Llallagua.

Una sugerencia del Comité de Bienes Patrimoniales para vender el fundo de la calle Yungas y emplear su producto en construcciones en el estadio de Calacoto, será previamente estudiada por el Comité de Hacienda y Construcciones.

Rolando Tapia de Mariscal Santa Cruz fue suspendido por dos fechas por el Tribunal de Disciplina de la Federación y Marcelo Limariño, de San José, por un partido. Raúl Alberto Morales de Bolívar, automáticamente quedó suspendido por una fecha por haber sido expulsado. 31 de Octubre recibió 46.556,57 pesos por su partido con Oriente Petrolero el domingo último en el estadio Lastra.

El 22 se correrá el Circuito en Potosí

..Con el patrocinio de la Prefectura del Departamento, Alcaldía Municipal y Comité Departamental de Desarrollo de Potosí, el próximo 22 se disputará la carrera automovilística "10 de Noviembre", en homenaje a la efemérides de la Villa Imperial.

La competencia organizada por la filial Potosí del Automóvil Club Boliviano, se desarrollará en la Avenida de Circunvalación a una altitud de 4.000 metros sobre el nivel del mar, y con un perímetro de 11 kilómetros. La categoría fuerza libre deberá cubrir una distancia total de 297 kilómetros o sea veintisiete vueltas al circuito, en tanto que los coches de la categoría cilindrada limitada a 1.600 cc. cubrirá 16 vueltas para totalizar 176 kilómetros.

Las inscripciones se recibirán desde la fecha y hasta el jueves 20 de Noviembre en el Banco de Crédito de Oruro, filial Potosí del Automóvil Club Boliviano, llenando las fichas correspondientes y previo pago de 80 pesos para la categoría cilindrada limitada y 150 para la de fuerza libre. Las inscripciones pueden hacerse también telegráficamente.

Juegos "Santa Cruz 75", día 11

..La Secretaría General de Deportes oficializó ayer para el 11 del presente la iniciación de los Primeros Juegos Deportivos de la Juventud "Santa Cruz 75".

La SGD dotará a las diez delegaciones participantes de todo el material deportivo necesario a ser utilizado durante los cinco días de competencia.

Por su parte la Asociación de Fútbol de La Paz, en gesto digno de encomio, comprometió su ayuda a los equipos de esta disciplina de La Paz y Litoral. La AFLP facilitará los uniformes y demás implementos deportivos.

Ayer viajó a la sede de los Juegos el Director Gene[...] Deportes a objeto de coo[...] varios detalles con autor[...] de Santa Cruz.

Mientras tanto la SGD e[...] a remitir a los difer[...] departamentos el dinero [...] traslado de delegacione[...] suma total de estos enví[...] ciende a 241.751 pesos boliv[...] de acuerdo al siguiente de[...]

La Paz, 26.640 pesos; [...]bamba, 11.431 pesos; L[...] (que viaja desde La Paz), [...] pesos; Potosí, 21.620 [...] Oruro, 17.672 pesos; T[...] 28.720 pesos.

Regresaron Avendaño y Acevedo

Como delincuentes trataron en Bolivia a futbolistas chilenos

Entrenamiento de Unión Española, ayer en la mañana. Todo normal, salvo la lesión de Arias. Mientras los jugadores rojos practican lo que indican los técnicos en la cancha 2 de Santa Laura, sorpresivamente aparecen dos figuras recordadas y conocidas: JOSE ACEVEDO Y REMIGIO AVENDAÑO, los mismos jugadores que estaban en el Wilstermann de Cochabamba, Bolivia.

La conversación, por la sorpresiva vuelta, se inicia de inmediato:

¿Están con vacaciones o permiso?

"Ni con vacaciones ni con permiso. Tuvimos que retornar a Chile rápidamente, luego de haber sufrido cualquier clase de vejaciones por parte de los dirigentes del Wilstermann, llegando al extremo que fuimos tratados como delincuentes".

¿Qué pasó? ¿No eran Uds. los ídolos de los cochabambinos?

"El Wilstermann, como la mayoría de los clubes bolivianos, tiene serios problemas económicos y decidió rescindirnos el contrato, situación que la hicieron entre dos dirigentes —el presidente y el vicepresidente—, manifestándonos que por falta de dinero para el pago de sueldos no podíamos seguir jugando allá.

"En vista de la situación, conversamos con estos dirigentes —Wilstermann nos debe sueldos y premios, algo así como 1.200 dólares—. Siendo citados para ir a cobrar se nos tramitó de la forma más indigna durante cuatro días para, al final, recibir sólo 150 dólares para gastos de comida".

"Cuando accedimos a rescindir el contrato, que vence en marzo, se nos pidieron los pasaportes para que el club los visara y arreglara la vuelta a Chile. Pero, apenas entregados estos vitales documentos, nos manifestaron los directivos que los pasaportes quedaban retenidos hasta mientras nosotros firmáramos ante notario un documento por el cual "expresáramos" que Wilstermann nada nos debía y que, además, como FALTABAN CINCO MESES PARA EL TERMINO DEL CONTRATO —rescindido por ellos— DEBERIAMOS DEVOLVER LOS DOLARES EQUIVALENTES A LOS CINCO MESES QUE FALTABAN.

"Y como si todo fuera poco, a través de la "justicia" boliviana se dictó ORDEN DE ARRAIGO EN NUESTRA CONTRA".

"En tal emergencia, tuvimos que recurrir al consulado para que el representante chileno nos ayudara. Así sucedió y nos fueron entregados los pasaportes, levantada la orden de arraigo, y la decisión de retornar a Chile queríamos cumplirla cuanto antes".

¿Cuál fue la reacción del público ante lo sucedido?

"El público no sabía nada de esto. Ese club lo manejan dos personas y tiene 50 socios. Felizmente, allá, en Cochabamba, un periodista supo lo ocurrido (Toto Arévalo) y lo denunció públicamente, lo que determinó que la gente reaccionara en contra de los directivos, pero ya estaba todo consumado. Nosotros nada tenemos en contra de los bolivianos ni en contra de los cochabambinos, pues son gente correcta y buena. Los dirigentes ya dichos son los únicos causantes de estas sinvergüenzuras y arbitrariedades y en contra de ellos es nuestra reacción".

Cuando Unión fue al pentagonal ¿por qué no dijeron nada?

"Hasta ese momento estaba todo normal. No existía el más mínimo problema. Pero, apenas volvió Unión, comenzaron las hostilidades, y todo reventó hace sólo 7 días".

¿Los demás jugadores extranjeros tienen el mismo problema?

"Igual. Cualquier extranjero está en iguales condiciones, porque allá las leyes se acomodan o no se respetan. Por ejemplo, a Joanna, brasileño, lo tuvieron seis meses "de para" y no se le pagó sueldo ese tiempo, y como el pase es del club, sencillamente lo liquidan, si así lo desean los dirigentes".

¿Cuál es la situación de Raúl Pino y Horacio Peña?

"Raúl Pino y Horacio Peña es probable que regresen la próxima semana. El entrenador nada sabía de lo nuestro y cuando conoció lo sucedido habló con los dirigentes. Además, tenía ya un problema porque los directivos no le daban el dinero del valor del pasaje de Santiago a Cochabamba. El caso de Horacio Peña, gerente del club, es similar. No hay plata para pagarles a ellos".

¿Harán alguna denuncia ante la ACF o los tribunales?

"Conversaremos con la directiva de Unión Española para darles a conocer nuestra situación y luego procederemos, según sean los consejos que nuestros dirigentes nos den. Si podemos hacerlo a la FIFA —denunciando estos hechos comunes en Bolivia, con todos los futbolistas— lo haremos, porque es hora de que se acaben estas tropelías, arbitrariedad y sinvergüenzuras".

COTO ACEVEDO, ¡QUE SUSTO!

"Ayer (lunes) cuando estábamos en el avión se me llama. Asustado por todo lo ocurrido, salí a ver qué sucedía. Era una señora de la pensión que me iba a cobrar. Le manifesté lo ocurrido y le di un poder para que ella cobrara en el club el dinero. "Ahora, si le pagan o no, es cosa de ellos. Que se arreglen entre bolivianos, lo que es nosotros, ya estamos en nuestra patria".

- ESTO DICE PRENSA CHILENA.- Esta nota fue publicada el día 29 de Octubre por la "Tercera de la Hora" de Santiago de Chile en relación a los jugadores Acevedo y Avendaño, que militaron en Wilstermann. El Club de Cochabamba deberá aclarar las cosas, porque está involucrado el deporte nacional con las aseveraciones de la prensa chilena, como el lector podrá juzgar.

Vilas quedó eliminado en Estocolmo

ESTOCOLMO, 4 (AP).- El tenista argentino Guillermo Vilas, fue eliminado del torneo abierto de Estocolmo por el inglés Graham Stillwell.

Fue esta la primer gran sorpresa del torneo que tiene un total de 100.000 dólares en premios.

Stillwell, de 29 años, es miembro del equipo Inglaterra en la Copa Davis, superó ayer a Vilas, clasificado número tres en esta competencia, por 6-2 y 6-2.

Vilas, que estaba virtualmente al borde de conquistar su segundo título en el Grand Prix de Tenis, se mostró muy por debajo de su nivel en su match de apertura.

El argentino se lesionó la pierna en el torneo abierto de París la semana pasada y esa lesión parece haber disminuido su vigor.

Otro revés de la jornada inaugural fue la derrota de Jan Kodes, de Checoslovaquia, por el sudafricano Bernie Mitton, por 6-3 y 6-3.

Confederación de Fútbol controlará a empresarios

BOGOTA, 3 (AP).- La Confederación Sudamericana de Fútbol controlará a partir de 1976 a los empresarios internacionales con el fin de defender los intereses de los clubes.

El anuncio fue hecho por el presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol Teófilo Salinas, en declaraciones que concedió al diario "El Tiempo".

Según el titular de la Confederación algunos empresarios aprovechan la falta de madurez de ciertos dirigentes para hacer negocios poco claros.

Al referirse este tema comentó: "Muchos son los dirigentes de los países afiliados más interesados en que existan los empresarios. La Confederación ha tratado de defender los intereses de sus afiliados, pero aquí surge el problema de la falta de madurez de muchos dirigentes. A partir del próximo año los empresarios interesados en organizar giras de equipos deberán estar inscritos ante la Confederación y pagar un derecho de afiliación."

Sobre asistencia a Juegos de México informarán el 7

A las 16 horas del venidero viernes el Presidente del Comité Olímpico Boliviano y del Comité Organizador de los Juegos Bolivarianos, José Gamarra Zorrilla, reunirá a la prensa local a objeto de prestar un informe sobre los Juegos Panamericanos realizados recientemente en México.

La reunión de prensa está fijada para las 16 horas y se espera una amplia información sobre la participación nacional en los citados Juegos. Se dijo que en la oportunidad se conocerán los informes de los diferentes delegados que fueron a México.

Se descarta que en la oportunidad el principal tema a tratarse será el que se relaciona con el movimiento económico que demandó el traslado de la delegación nacional a México. En este rubro se incluyen gastos de transporte (aéreo, ida y vuelta), viáticos, estadía en México y otros adicionales que motivaron serie de airados comentarios en la opinión pública nacional.